

05



SISTEMAS DE LUMINAIRES MODULARES

SYSTÈME DE LUMINAIRES PROFILÉS MODULAIRES

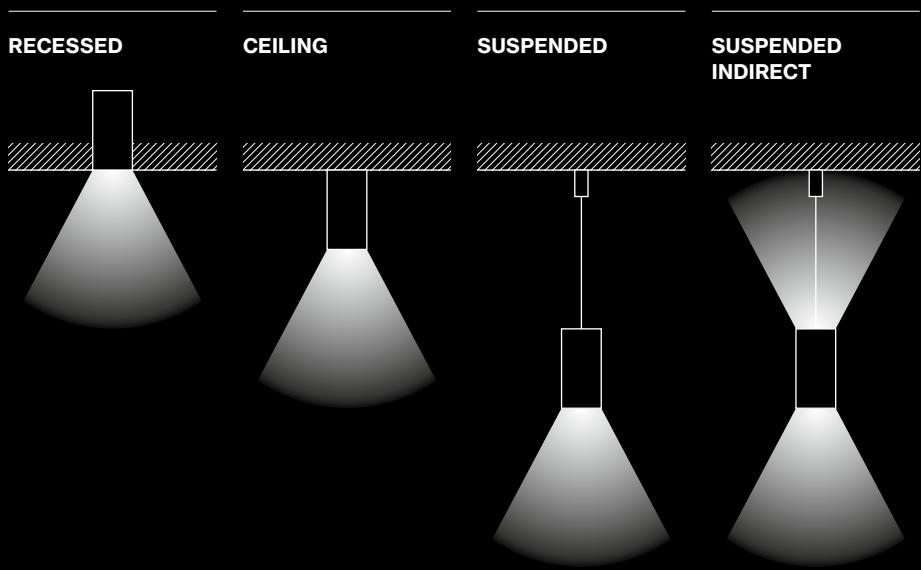
435

MOVE IT 25 trimless ⊕ 438	MOVE IT 25 surface / suspended ⊕ 446	MOVE IT 25 suspended indirect ⊕ 450	CAVO trimless ⊕ 460 new		
BASO 40 trim ⊕ 468	BASO 40 trimless ⊕ 472 new	BASO 40 surface / suspended ⊕ 476 new			
CANYON 60 trim offset ⊕ 482	CANYON 60 trimless offset ⊕ 486	FRAME 60 trim ⊕ 488	FRAME 60 CURVE trim ⊕ 490	MINIMAL 60 trimless ⊕ 496	MINIMAL 60 CURVE trimless ⊕ 498
EDGE 60 trimless ⊕ 504	MINO 60 ceiling / suspended ⊕ 508	MINO 60 CURVE ceiling / suspended ⊕ 510	MINO 60 direct/indirect suspended ⊕ 516 new		
FRAME 100 trim ⊕ 528	MINIMAL 100 trimless ⊕ 532	MINO 100 ceiling / suspended ⊕ 538	TASK S suspended ⊕ 552 new		
LENO trim ⊕ 560	LENO trimless ⊕ 564 new	LENO semi-recessed ⊕ 568 new	LENO surface ⊕ 572 new	LENO suspended ⊕ 574 new	LENO GRID 100 / 150 ⊕ 580 / 582 new
CORNER 65 surface ⊕ 588	TUBO 100 ceiling / suspended ⊕ 594	LINEA EVO wall ⊕ 602 new	MINO X ⊕ 608	NANO lighting solutions ⊕ 612	

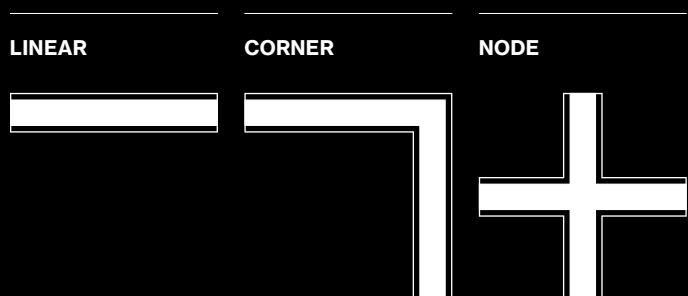
MOVE IT 25

system

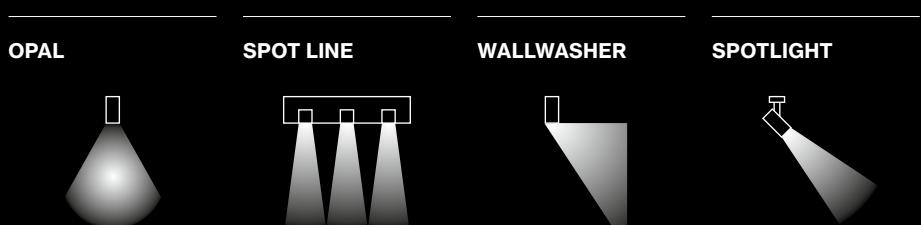
MOUNTING



SHAPES



LIGHT DISTRIBUTION



LIGHT DISTRIBUTION CONTROL

non DIM	DIM DALI single control	ZigBee 3.0 single control
---------	----------------------------	------------------------------

Description

ES Sistema modular de lámparas de perfil de 31mm de anchura; gran diversidad de variantes para requisitos específicos de proyecto; opcionalmente como variante superpuesta, colgada (característica de emisión directa o directa/indirecta) o empotrada para el montaje sin bordes en techos de cartón yeso; diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° para el montaje flexible del sistema; con carril electrificado integrado para la toma de la tensión de alimentación; tanto los elementos de luz como los elementos de los reflectores y de las lámparas colgantes se pueden montar y desplazar sin herramientas mediante un soporte magnético; disponible en 3000 K; opcionalmente no atenuable, atenuable con DALI o atenuable como variante ZigBee 3.0

FR Système de luminaires profilés modulaire de 31mm de largeur; grand éventail de variantes pour exigences propres au projet; au choix comme variante en saillie, suspendue (caractéristique de rayonnement direct ou direct / indirect) ou d'encastrement pour un encastrement sans bords en plafonds en placoplâtre; conçu pour systèmes d'éclairage continus, équerres de raccordement 90° pour structure de système flexible; avec profil de rail intégré pour la captation de la tension d'alimentation; modules d'éclairage ainsi que modules pour spots et luminaires suspendus peuvent être montés et déplacés sans outil au moyen de fixations magnétiques; livrable dans la couleur de lumière 3000 K; au choix non gradable, gradable DALI ou gradable comme variante ZigBee 3.0

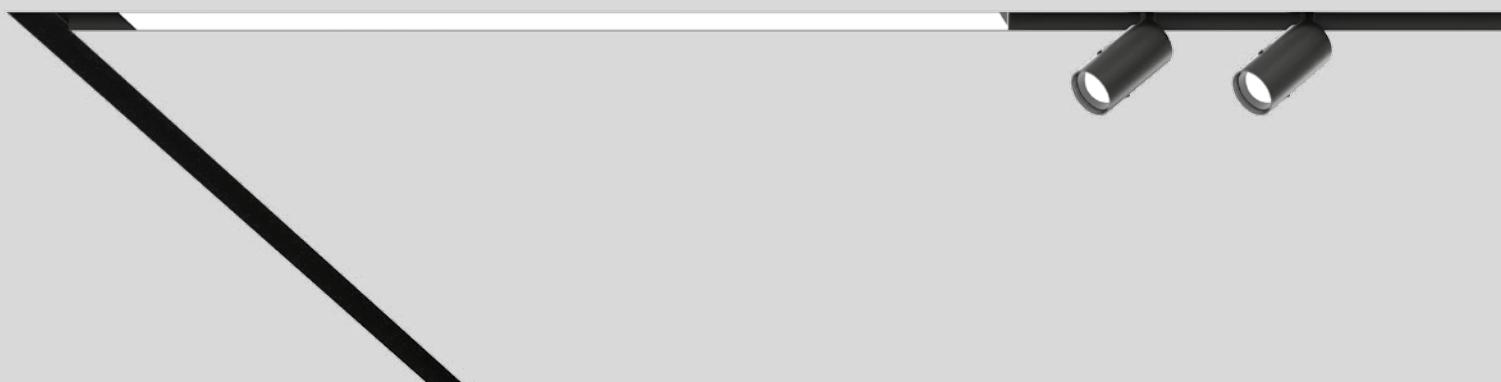
Overview

	MOVE IT 25 non control	MOVE IT 25 DIM DALI single control	MOVE IT 25 ZigBee 3.0 single control
INSTALLATION TRACK			
TRACK 48 V	•		•
TRACK 48 V DALI-BUS		•	
INSET			
JUST 32 FOCUS	•	•	•
JUST 45	•	•	•
JUST 55	•	•	•
SPOT LINE	•	•	•
WALLWASHER	•	•	•
WALLWASHER FLUSH	•	•	•
OPAL HIGH PERFORMANCE	•	•	•
TULA MICRO	•	•	•

MOVE IT 25

trimless system

xal.com/move-it



Quickinfo

GENERAL

recessed trimless
IP20

ELECTRICAL

220-240 V
non DIM, DIM DALI, ZigBee 3.0

PHYSICAL

aluminium
anodised

Description

ES Perfil de aluminio extruido con ancho de junta de 28mm; apropiada para el montaje sin bordes en techos de cartón yeso con un espesor de techo de 12,5 mm; apropiada para montaje en techo y paredes; diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° para el montaje flexible del sistema; perfil de aluminio a 48V y DALI; Superficie negra anodizada; montaje flexible sin herramientas de los elementos por medio de soportes magnéticos; se pueden usar como máximo 3 convertidores internos en un sistema; protección IP 20; CP I; opcionalmente no atenuable, control con DALI o ZigBee 3.0

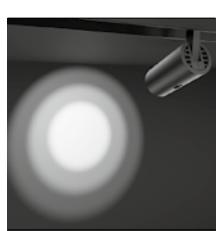
FR Profil extrudé en aluminium avec 28 mm de largeur de joint ; convient à un encastrement sans bords en plafonds en placoplâtre avec épaisseur de 12,5 mm ; convient au montage mur ou plafond ; conçu pour systèmes d'éclairage continus, équerres de raccordement 90° pour structure de système flexible ; avec profil de rail intégré pour fixation d'alimentation électrique et signal DALI ; Surface noir anodisé ; montage flexible et sans outil des modules par fixation magnétique ; au maximum 3 convertisseurs internes utilisables dans un système ; genre protection IP20 ; CP I ; au choix non gradable, commande via DALI ou ZigBee 3.0

Features

SPOTLIGHT
INSETS
[page 455](#)



LINEAR
INSETS
[page 457](#)



adjustable beam angle
17°–43° (FOCUS)



optical accessories
(max. 1 pc.) on request

Inspiration

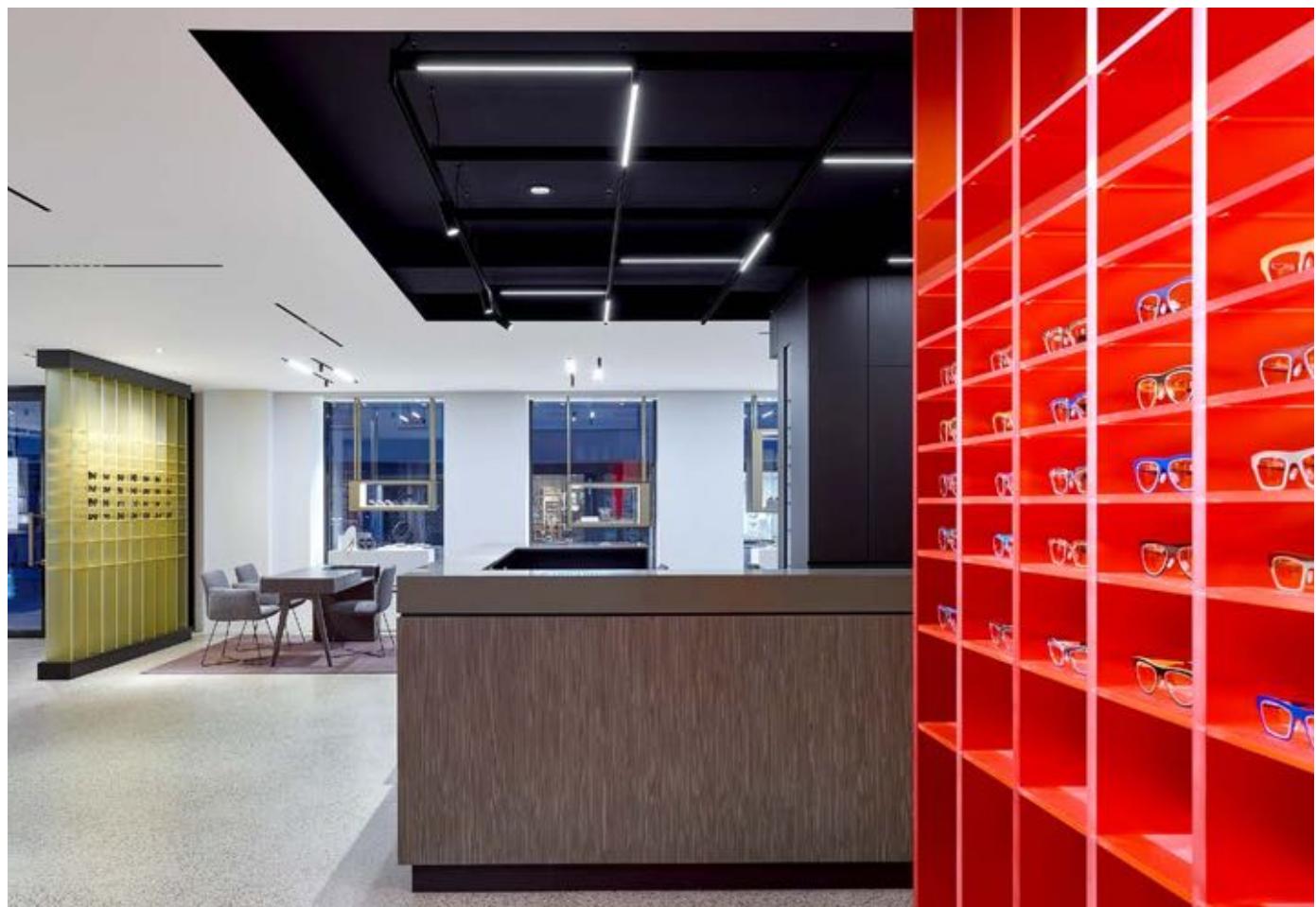
Jewelry + Optical Store
Ludwigsburg, Germany

PRODUCT
MOVE IT 25 trimless system

ARCHITECT

Ippolito Fleitz Group -
Identity Architects
Stuttgart, Germany





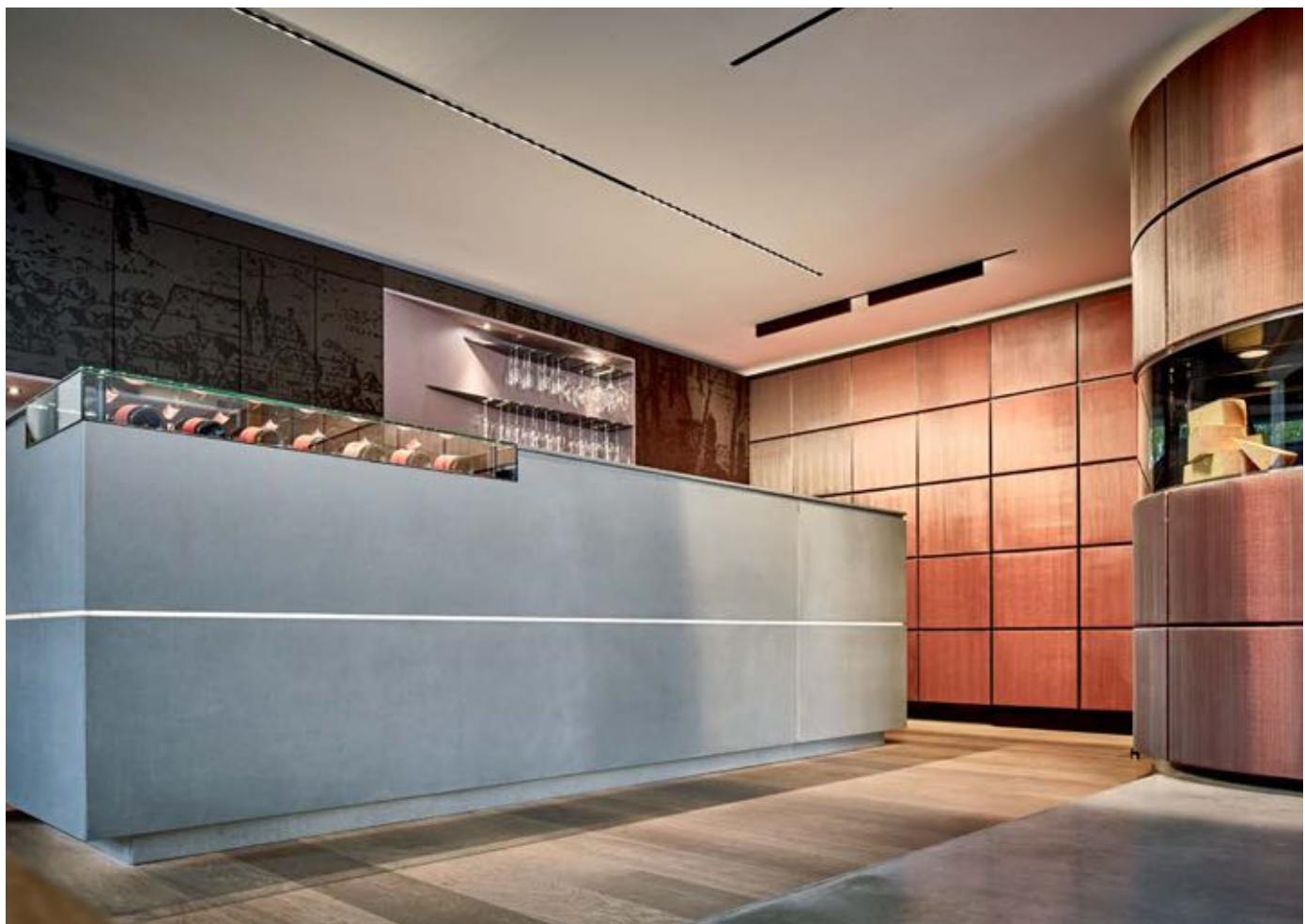
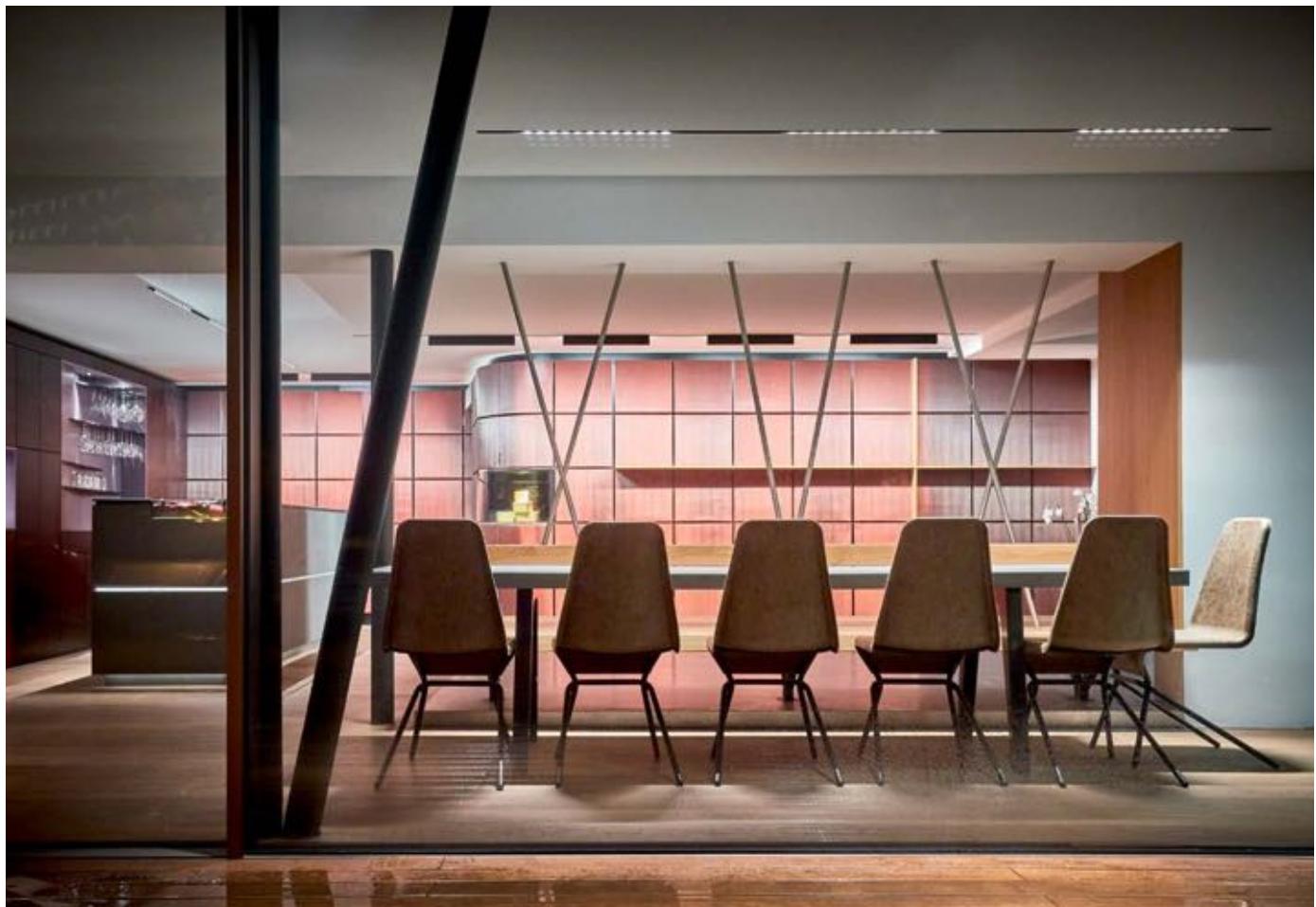
Inspiration

Weingut Kaufmann
Hattenheim, Germany

PRODUCT
MOVE IT 25 trimless system

ARCHITECT
Friedrich Spitzbart GmbH
Laakirchen, Austria





Inspiration

Kallos Gallery
London, United Kingdom

LIGHTING DESIGN
CB Lighting

PRODUCT
MOVE IT 25 trimless system





MOVE IT 25

surface / suspended system

xal.com/move-it



Quickinfo

GENERAL

surface, suspended
IP20

ELECTRICAL

220-240 V
non DIM, DIM DALI, ZigBee 3.0
transparent feeder cable

PHYSICAL

aluminium
anodised

Description

ES Perfil de aluminio extruido con ancho de junta de 28 mm; lámpara superpuesta o lámpara colgante con cable de 1500 mm; regulación de la altura sin necesitar herramientas; incluido cable de alimentación transparente; diseñado para sistemas lumínicos ininterrumpidos, el conector acodado de 90° y el conector de nodos para la conexión de hasta 6 perfiles facilitan un flexible montaje del sistema; perfil de aluminio a 48V y DALI.; Superficie negra anodizada; montaje flexible y sin herramientas de los elementos por medio de soportes magnéticos; se pueden usar como máximo 3 convertidores internos en un sistema; protección IP20; CP I; opcionalmente no atenuable, control con DALI o ZigBee 3.0

FR Profil extrudé en aluminium avec 28mm de largeur de joint ; luminaire en saillie ou suspendu avec câble de suspension 1500 mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; incl. conduit d'alimentation transparent ; conçu pour les systèmes d'éclairage continu, équerre de raccordement à 90° et rotule de jonction avec jusqu'à 6 possibilités de branchement profilé pour des montages en systèmes flexibles ; avec profil de rail intégré pour fixation d'alimentation électrique et signal DALI ; Surface noir anodisé ; montage flexible et sans outil des modules par fixation magnétique ; au maximum 3 convertisseurs internes utilisables dans un système ; genre protection IP20 ; CP I ; au choix non gradable, commande via DALI ou ZigBee 3.0

Features

**SPOTLIGHT
INSETS**
[page 455](#)



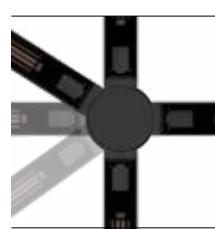
**LINEAR
INSETS**
[page 457](#)



adjustable beam angle
17°–43° (FOCUS)



optical accessories
(max. 1 pc.) on request



up to 6 node connection
options, 60° and 90° angle

Standard configuration

CONTROL

non DIM	1
ZigBee 3.0 single control	1
DIM DALI single control	3



MATERIAL COLOUR

black	8
-------	---

8

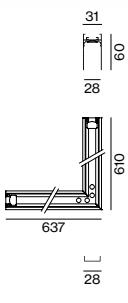
Extended configuration

MATERIAL COLOUR

white/black	P
-------------	---



+20% surcharges



MOVE IT 25 surface / suspended

order installation track, light insets (page 455, 457) + mounting accessories separately



INSTALLATION TRACK

L (mm)	ORDER CODE
610 channel	0 5 0 - 4 3 0 2 0
1210 channel	0 5 0 - 4 3 0 4 0
2410 channel	0 5 0 - 4 3 0 8 0
637x610 channel corner* 90°	0 5 0 - 4 3 0 1 0
661x661 channel corner* ceiling to wall 90°	0 5 0 - 4 3 0 1 1
custom cut channel non DIM, ZigBee 3.0 single	E 8 3 0 5 0
custom cut channel DIM DALI single control	E 8 3 0 6 0
1210 blind cover	0 5 0 - 4 0 0 4 0 0 8
2410 blind cover	0 5 0 - 4 0 0 8 0 0 8
custom cut blind cover	E 8 3 0 0 0 8 B

*corner incl. electrical connector set

Accessories

END CAPS

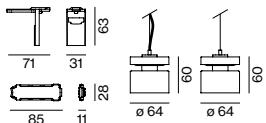
TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 5 0 - 4 3 0 0 0 0



NODE CONNECTOR

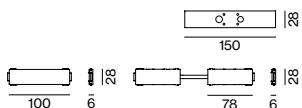
TYPE	ORDER CODE
node connector 1500 mm cable suspension	0 5 0 - 2 0 3 3 1 3 0
node connector incl. feeder 1500 mm cable susp.	0 5 0 - 2 0 2 2 2 3 0
node end cap* incl. connector	0 5 0 - 4 3 0 0 1 0

*order for every node connection (channel to node) 1 end cap



CONNECTOR SET

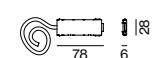
TYPE	ORDER CODE
mechanical linear connector surface	0 5 0 - 2 0 1 1 2 1 0
mechanical linear connector suspended	0 5 0 - 2 0 1 1 3 1 0
linear (non DIM, ZigBee 3.0, DIM DALI)	0 5 0 - 2 0 3 1 1 3 0
linear flexible	0 5 0 - 2 0 3 2 1 0



POWER FEEDER UNIT

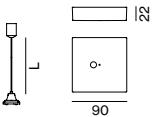
TYPE	ORDER CODE
non DIM, ZigBee 3.0 single control	0 5 0 - 2 0 2 2 1 1 0
DIM DALI single control	0 5 0 - 2 0 2 2 1 3 0

2x2,5mm² / 2x2,5 + 2x0,5mm² / cable length 2000 mm



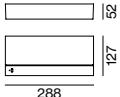
CEILING FASTENER / CABLE SUSPENSION / CANOPY

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
ceiling fastener aluminium	10	0 5 0 - 2 0 4 1 1 1 0
cable susp. (use every 1200 mm)	1500	0 0 5 - 2 1 5 2 1 1 0
canopy white		0 0 5 - 2 3 1 1 2 1 7
canopy black		0 0 5 - 2 3 1 1 2 1 8



CONVERTER SURFACE supply 220-240 V AC, 48 V, 50-60 Hz

TYPE	L-W-H (mm)	ORDER CODE
60 W	288-127-55	0 5 0 - 2 0 5 5 1 1 8
150 W	288-127-55	0 5 0 - 2 0 5 5 2 1 8
320 W	288-127-55	0 5 0 - 2 0 5 5 3 1 8



CONVERTER EXTERN supply 220-240 V AC, 48 V, 50-60 Hz

TYPE	L-W-H (mm)	ORDER CODE
60 W	163-43-32	0 0 2 - 6 2 1 3 3
150 W	222-68-39	0 0 2 - 6 0 1 5 6
320 W	252-90-44	0 0 2 - 6 0 3 2 0

DALI SELV DEVICE

TYPE	ORDER CODE
control unit	0 5 0 - 2 0 6 1 1 3 0

necessary to create DALI selv signal

Inspiration

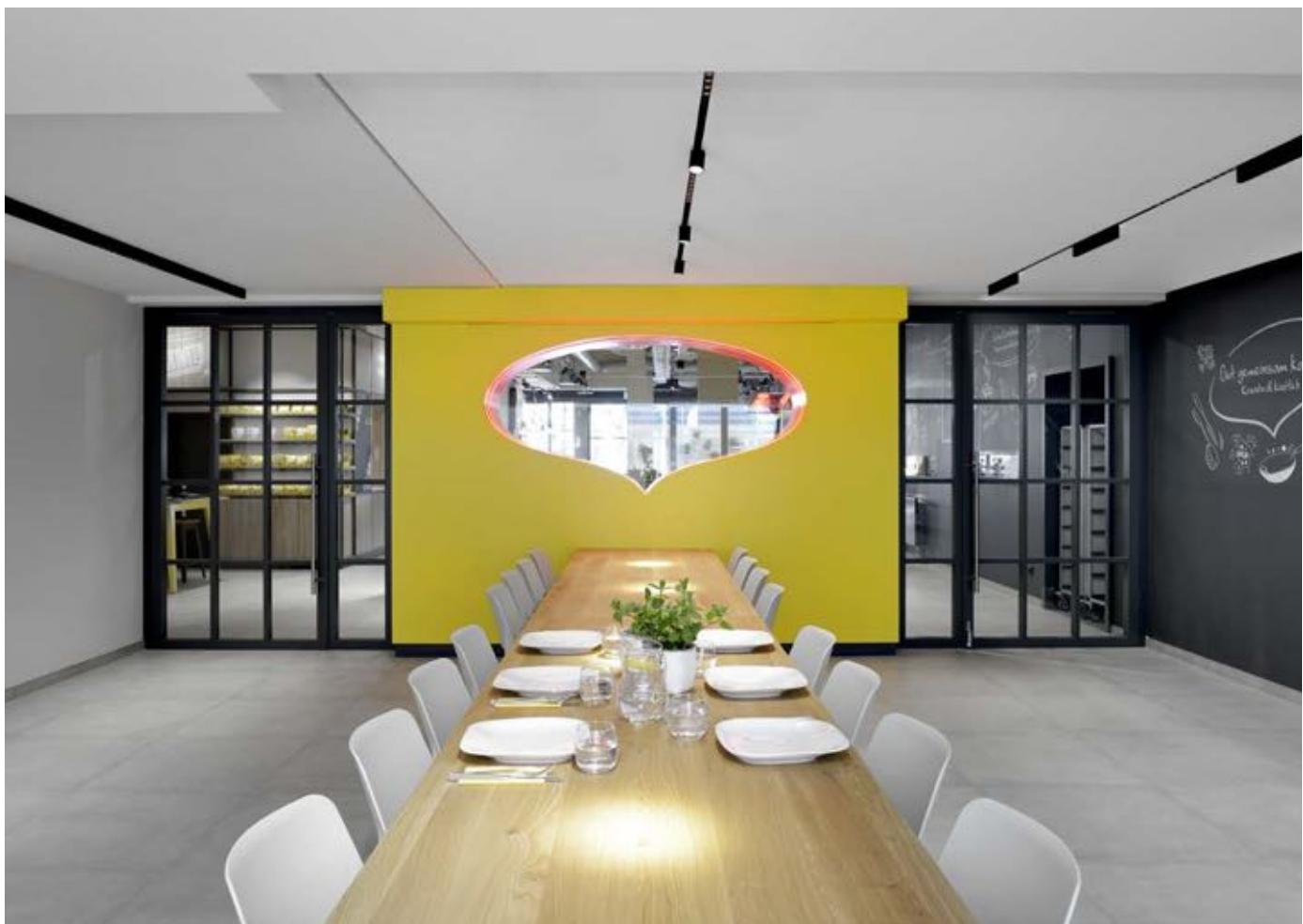
Maggi Kochstudio
Frankfurt, Germany

LIGHTING DESIGN
Notholt Lightingdesign
Hamburg, Germany

ARCHITECT
Seel Bobsin Partner
Design-Konzeptionen
Hamburg, Germany

PRODUCT
MOVE IT 25 suspended system

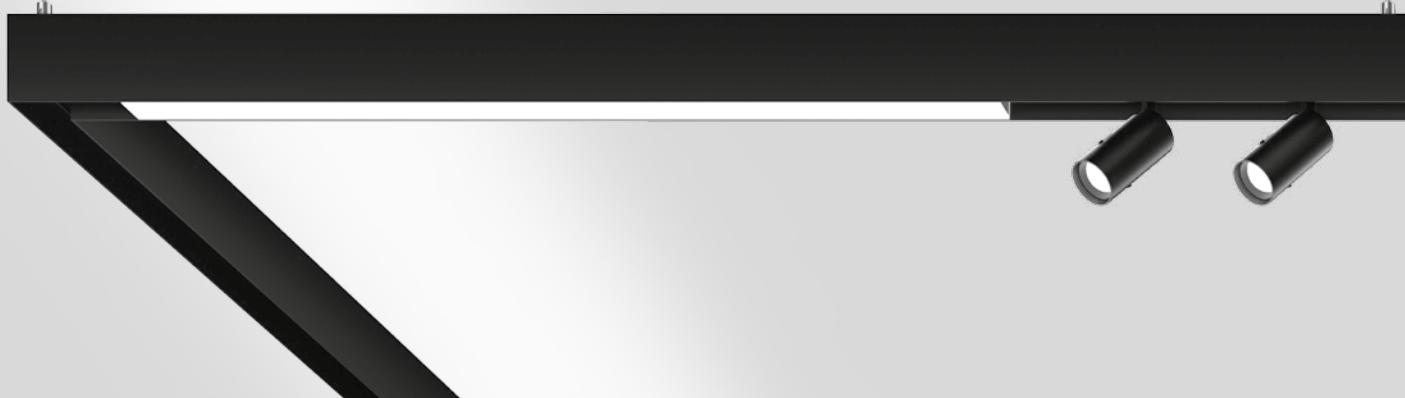




MOVE IT 25

suspended indirect system

xal.com/move-it



Quickinfo

GENERAL

suspended
IP20

LED

Mid-power LED
up to 109 lm/m
3000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

indirect illumination
PMMA cover opal

ELECTRICAL

220-240 V
non DIM, DIM DALI, ZigBee 3.0
transparent feeder cable

PHYSICAL

aluminium
anodised

**SPOTLIGHT
INSETS**
☞ page 455



**LINEAR
INSETS**
☞ page 457



Description

ES Perfil de aluminio extruido con ancho de junta de 28 mm; lámpara superpuesta o lámpara colgante con cable de 1500 mm; regulación de la altura sin necesitar herramientas; incluido cable de alimentación transparente; diseñado para sistemas lumínicos ininterrumpidos, el conector acodado de 90° y el conector de nodos para la conexión de hasta 6 perfiles facilitan un flexible montaje del sistema; con componentes de luz indirectos para el realce adicional del techo; La distribución indirecta cuenta con un difusor opal; perfil de aluminio a 48V y DALI.; Superficie negra anodizada; montaje flexible y sin herramientas de los elementos por medio de soportes magnéticos; se pueden usar como máximo 3 convertidores internos en un sistema; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K; CRI ≥ 80; mín. 80 % de flujo luminoso después de 50.000 horas de vida útil; protección IP20; CP I; opcionalmente no atenuable, control con DALI o ZigBee 3.0

FR Profil extrudé en aluminium avec 28mm de largeur de joint ; luminaire en saillie ou suspendu avec câble de suspension 1500 mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; incl. conduit d'alimentation transparent ; conçu pour les systèmes d'éclairage continu, équerre de raccordement à 90° et rotule de jonction avec jusqu'à 6 possibilités de branchement profilé pour des montages en systèmes flexibles ; avec composants lumineux indirects pour une accentuation supplémentaire du plafond ; Partie indirecte recouverte avec cache opale ; avec profil de rail intégré pour fixation d'alimentation électrique et signal DALI ; Surface noir anodisé ; montage flexible et sans outil des modules par fixation magnétique ; au maximum 3 convertisseurs internes utilisables dans un système ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans la couleur de lumière 3000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; au choix non gradable, commande via DALI ou ZigBee 3.0

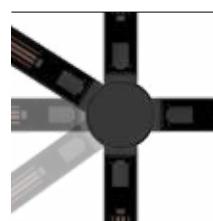
Features



adjustable beam angle
17°–43° (FOCUS)



optical accessories
(max. 1 pc.) on request



up to 6 node connection
options, 60° and 90° angle

Inspiration

Office of ENTASIS Architects
Copenhagen, Denmark

ARCHITECT

Christian Cold
Copenhagen, Denmark

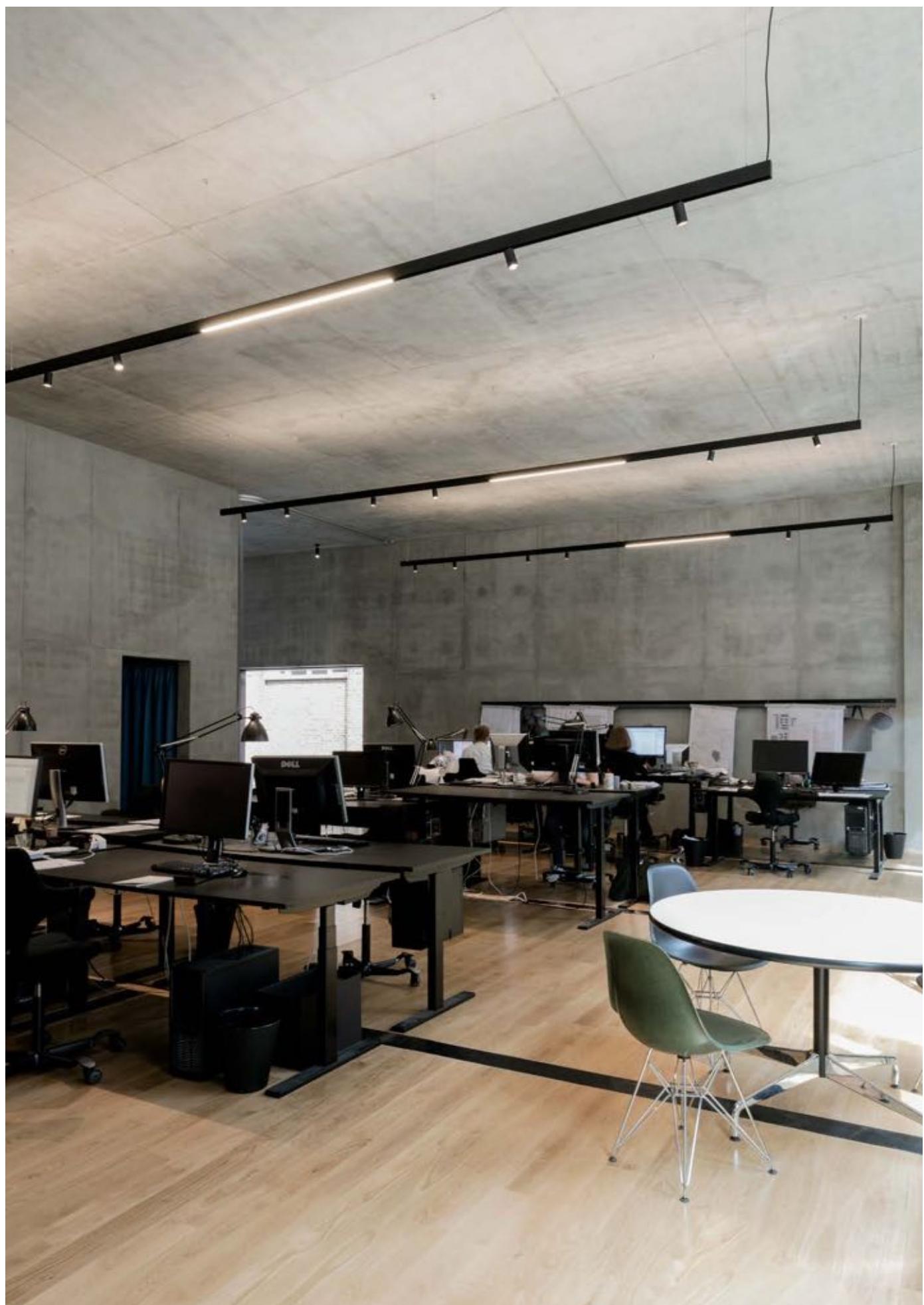
LIGHTING DESIGN

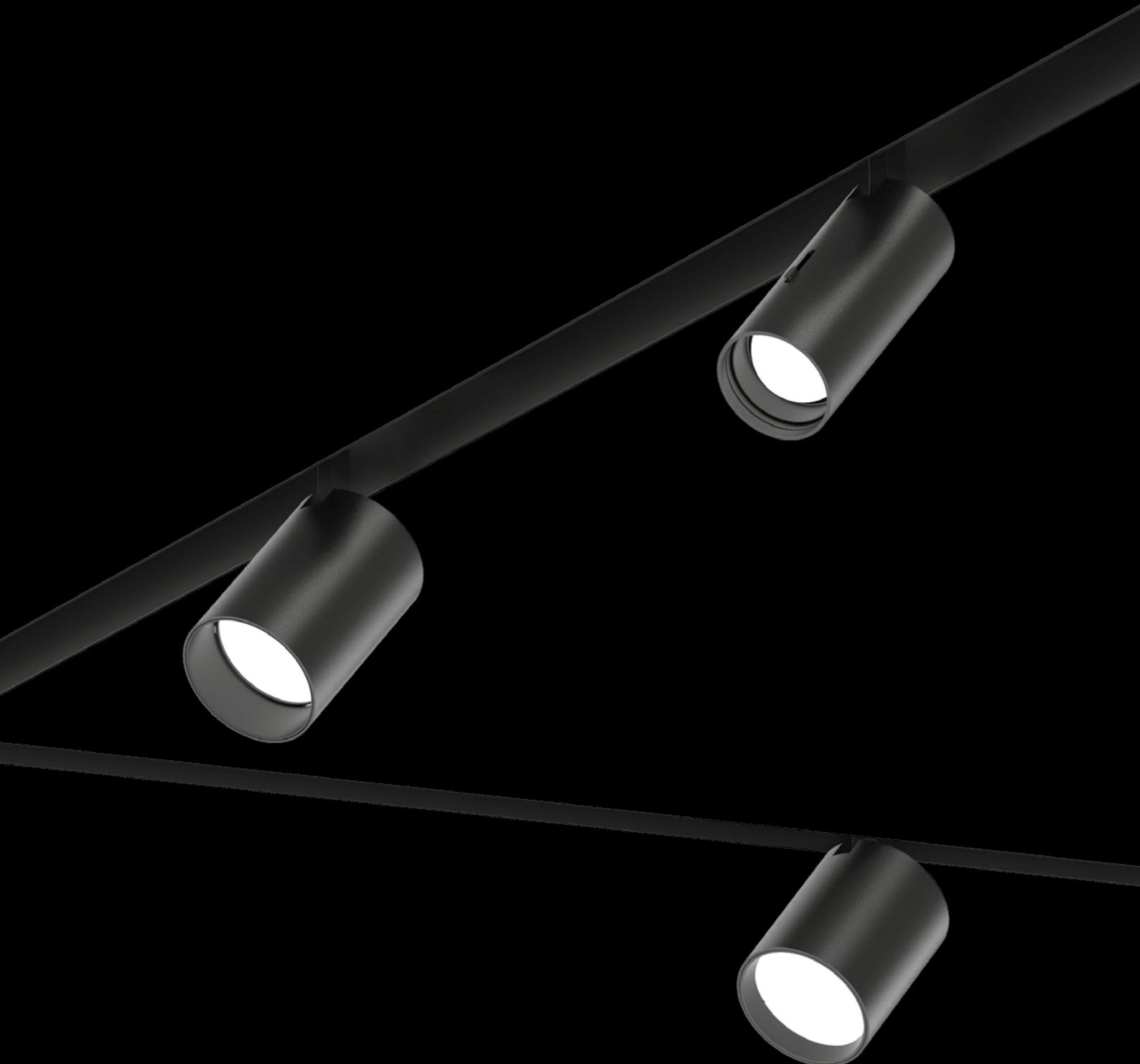
Christian Cold / anker & co
Copenhagen, Denmark

PRODUCT

MOVE IT 25 suspended system







MOVE IT 25

spotlight insets

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE

3000K

CONTROL

- | | |
|---------------------------|---|
| non DIM* | 1 |
| DIM DALI single control | 3 |
| ZigBee 3.0 single control | 5 |

*not for JUST 45 super spot 8° + JUST 55

MATERIAL COLOUR

black



LED LENS JUST 45

- | | |
|---------------|---|
| super spot 8° | V |
| medium 23° | M |

BEAM ANGLE JUST 55

- | | |
|-------------------------|---|
| super spot 6° (only 9W) | V |
| spot 14° | S |
| medium 23° | M |
| flood 36° | F |

Options on request

COLOUR TEMPERATURE

2700K

4000K

MATERIAL COLOUR

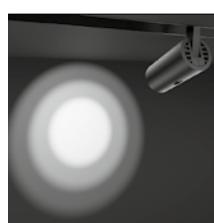
white



OPTICAL ACCESSORIES

- | | |
|--|--|
| elliptical sculpture foil | |
| snoot | |
| colour filter (red, blue, green, etc.) | |
- only for JUST 32 FOCUS

Features



adjustable beam angle
17°–43° (FOCUS)



optical accessories
(max. 1 pc.)



JUST 32 FOCUS 17–43°



SYSTEM POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	ORDER CODE
8W	3000K	390lm	0 5 0 - 0 1 1 1 5 ▲ 8

LIGHT DISTRIBUTION

min. angle 17° max. angle 43°

h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)
1	2447	0,30	1	704	0,80
2	611	0,59	2	176	1,59
3	271	0,89	3	78	2,39
4	152	1,19	4	44	3,18
5	97	1,49	5	28	3,98



JUST 45



SYSTEM POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	ORDER CODE
6W	3000K	330lm	0 5 0 - 0 1 3 1 5 ▲ 8 V
10W	3000K	730lm	0 5 0 - 0 1 3 1 5 ▲ 8 M

LIGHT DISTRIBUTION

super spot 8° medium 23°

h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)
1	11639	ø 0,14	1	3387	0,40
2	2909	ø 0,28	2	846	0,81
3	1293	ø 0,42	3	376	1,21
4	727	ø 0,56	4	211	1,61
5	465	ø 0,70	5	135	2,02



JUST 55



100	100	100
ø 55	ø 55	ø 55
9W / 15W	30W	

SYSTEM POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	ORDER CODE
9W	3000K	600lm	0 5 0 - 0 1 4 1 5 ▲ 8 V
15W	3000K	1090lm	0 5 0 - 0 1 4 1 5 ▲ 8 ▲
30W	3000K	2090lm	0 5 0 - 0 1 4 2 5 ▲ 8 ▲

LIGHT DISTRIBUTION

for 15W, 3000K

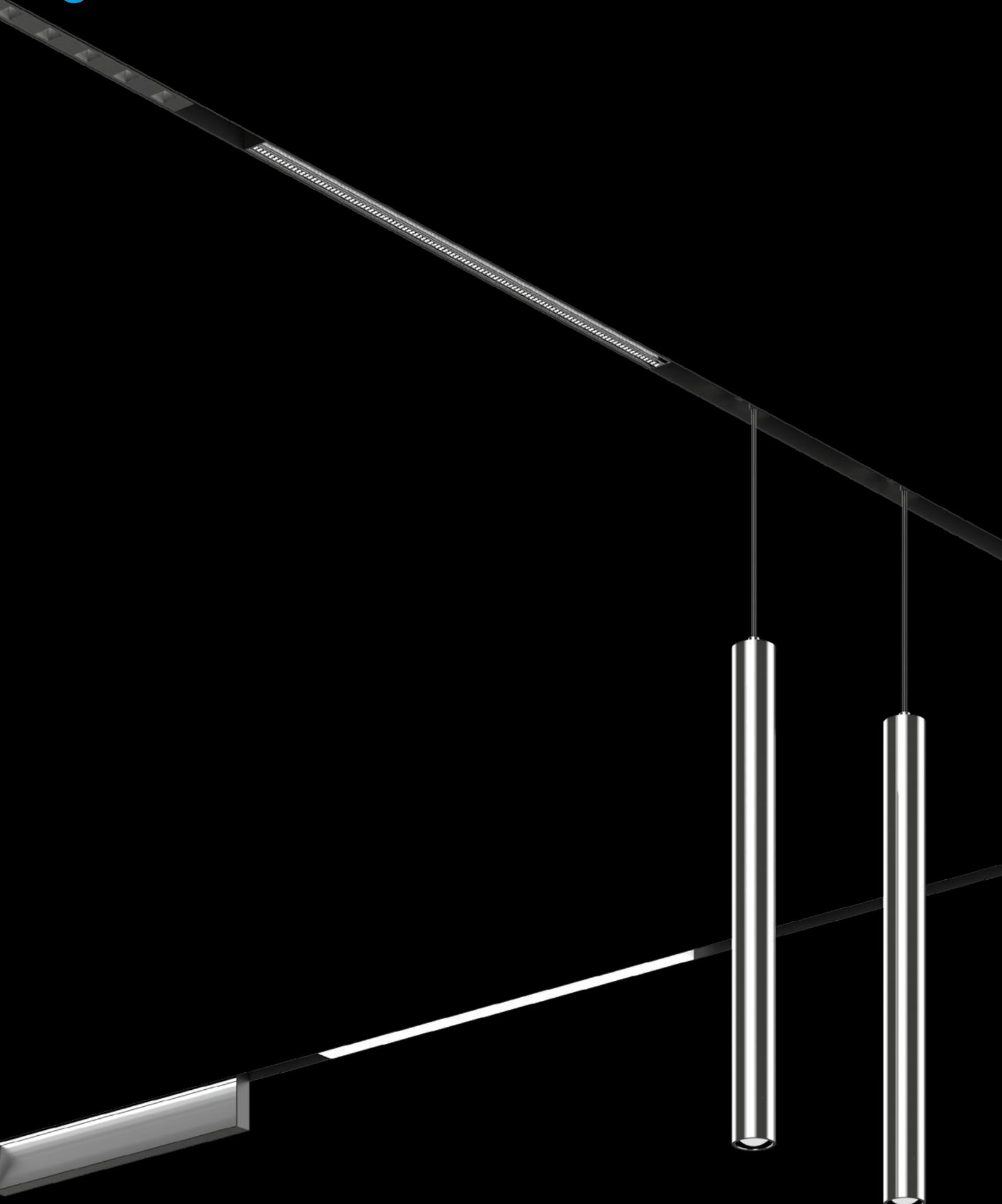
super spot 6° spot 14° medium 23°

h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)
1	22562	ø 0,11	1	12980	0,25	1	5655	0,40
2	5640	ø 0,21	2	3245	0,50	2	1414	0,80
3	2506	ø 0,32	3	1442	0,75	3	628	1,20
4	1410	ø 0,43	4	811	1,00	4	353	1,60
5	902	ø 0,53	5	519	1,25	5	226	2,00

Optical accessories

HONEYCOMB LOUVER

TYPE	Ø-H (mm)	ORDER CODE
JUST 32 FOCUS	30·4	0 0 7 - 1 9 6 5 1 6 8
JUST 45	42·3	0 0 7 - 1 9 6 5 1 8 8
JUST 55	50·3	0 0 7 - 1 9 6 5 1 9 8



MOVE IT 25

linear insets

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE

3000K

CONTROL

- non DIM 1
- DIM DALI single control 3
- ZigBee 3.0 single control 5

TULA MICRO

MATERIAL COLOUR

- chrome 4
- white 7
- black 8

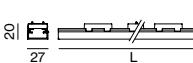
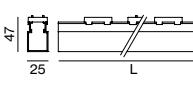
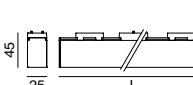
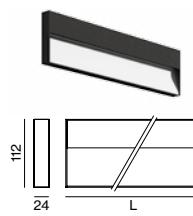


Options on request

COLOUR TEMPERATURE

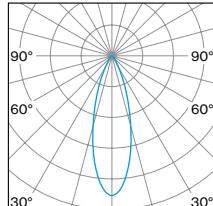
2700K

4000K

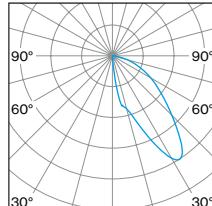


LIGHT DISTRIBUTION

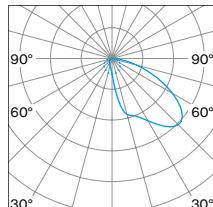
spot line



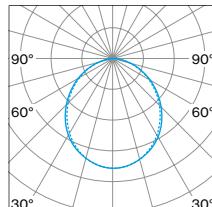
wallwasher



wallwasher flush



opal high performance



INSET 25 SPOT LINE



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
6x1,2W	3000K	480lm	305	0 5 0 - 0 2 2 1 5 + 8 M
12x1,2W	3000K	960lm	605	0 5 0 - 0 2 2 2 5 + 8 M

INSET 25 WALLWASHER



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
13W	3000K	1100lm	450	0 5 0 - 0 2 3 2 5 3 8 A

INSET 25 WALLWASHER FLUSH



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
5W	3000K	300lm	305	0 5 0 - 0 2 1 1 5 + 8 A
11W	3000K	590lm	605	0 5 0 - 0 2 1 2 5 + 8 A
19W	3000K	1180lm	1205	0 5 0 - 0 2 1 4 5 + 8 A
36W	3000K	2360lm	2405	0 5 0 - 0 2 1 8 5 + 8 A

INSET 25 OPAL HIGH PERFORMANCE



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
5W	3000K	440lm	305	0 5 0 - 0 2 1 1 5 + 8 H
10W	3000K	880lm	605	0 5 0 - 0 2 1 2 5 + 8 H
18W	3000K	1770lm	1205	0 5 0 - 0 2 1 4 5 + 8 H
36W	3000K	3530lm	2405	0 5 0 - 0 2 1 8 5 + 8 H

INSET 25 OPAL HIGH PERFORMANCE CANYON



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
5W	3000K	440lm	305	0 5 0 - 1 2 1 1 5 + 8 H
10W	3000K	880lm	605	0 5 0 - 1 2 1 2 5 + 8 H
18W	3000K	1770lm	1205	0 5 0 - 1 2 1 4 5 + 8 H
36W	3000K	3530lm	2405	0 5 0 - 1 2 1 8 5 + 8 H

INSET 25 TULA MICRO

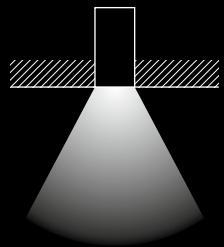


SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
9W	3000K	325lm	500	0 5 0 - 0 1 9 1 5 + M

CAVO

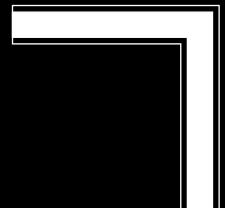
system

MOUNTING

RECESSED

SHAPES

LINEAR

CORNER

LIGHT DISTRIBUTION

GLOWING

SPOTLIGHT

CONTROL

non DIM
3000K

DIM DALI
3000K

Description

ES Sistema modular de lámparas de perfil con entalladura visible de 110 mm de anchura; apta para montaje sin marco en techos de yeso; diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° para el montaje flexible del sistema; opcional: componente indirecto en el canal a través de perfil de luminaria en miniatura a ambos lados; con perfil de rail electrificado integrado a ambos lados para la recepción de la tensión de alimentación; proyector insertable y desplazable sin herramientas mediante soporte magnético; disponible en 3000 K; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Système de luminaires profilés modulaire avec encoche visible de 110 mm de largeur ; convient à encastrement sans bord en plafond en placo ; conçu pour systèmes d'éclairage continus, équerres de raccordement 90° pour structure de système flexible ; en option : composante indirecte dans le canal par profil de luminaire miniature des deux côtés ; avec profil de rail intégré des deux côtés pour la captation de la tension d'alimentation ; possibilité de monter et de déplacer sans outil les spots au moyen de fixations magnétiques ; livrable dans la couleur de lumière 3000 K ; en option non gradable ou DALI gradable

CAVO
installation channel



CAVO
installation channel with glowing



INSET JUST 32 FOCUS

non DIM	•	•
DIM DALI	•	•

INSET JUST 45

non DIM	•	•
DIM DALI	•	•

INSET JUST 55

non DIM	•	•
DIM DALI	•	•

CAVO

trimless system

xal.com/cavo



Quickinfo

GENERAL

recessed trimless
IP20
patent pending

LED

up to 1090 lm
3000 K
CRI ≥ 90

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
beam angle 6°, 14°, 23°, 36°, 17–43°

ELECTRICAL

220–240 V, 48 V
non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
housing: glow, no glow

SPOTLIGHT INSETS

page 462

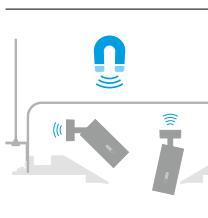


Description

ES Perfil de aluminio extrusionado con recorte visible de 110 mm de ancho; apta para montaje sin marco en techos de yeso; con perfil de rail electrificado integrado a ambos lados para la recepción de la tensión de alimentación; proyector insertable y desplazable sin herramientas mediante soporte magnético; cabezal de proyector giratorio de 360° y orientable 90°; superficie con recubrimiento de pintura en polvo en colores blanco o negro; opcional: componente indirecto en el canal a través de perfil de luminaria en miniatura a ambos lados; refrigeración pasiva de LEDs; con tecnología COB (Chip on Board) para proporcionar una máxima eficiencia; no proporciona sombras múltiples; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K; CRI ≥ 90; mín. 80 % de flujo lumínoso después de 50.000 horas de vida útil; buen control del deslumbramiento mediante plano de punto de luz retranqueado; incluida óptica de alta calidad; característica de emisión precisa con diferentes ángulos de emisión; protección IP20; CP II; protección de conexión en caliente; opcionalmente no atenuable; confort visual sin parpadeos mediante regulación de corriente analógica (valor mínimo del 1%)

FR Profilé en aluminium extrudé avec section apparente de 110 mm de large ; convient à encastrement sans bord en plafond en placoplâtre ; avec profil de rail intégré des deux côtés pour la captation de la tension d'alimentation ; possibilité de monter et de déplacer sans outil les spots au moyen de fixations magnétiques ; tête de spot pivotant à 360° et orientable à 90° ; surface thermolaquée blanche ou noir ; en option : composante indirecte dans le canal par profil de luminaire miniature des deux côtés ; refroidissement passif de LED par géométrie dissipateur thermique optimisée ; avec technologie COB (Chip on Board) pour efficacité maximale ; pas de formation d'ombres multiples ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans la couleur de lumière 3000 K ; CRI ≥ 90 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; bon anti-éblouissement grâce aux points lumineux en retrait ; incl. optique lentille de grande qualité ; précision de caractéristique de rayonnement avec divers angles de diffusion ; genre protection IP20 ; CP II ; protection Hot Plug ; en option non gradable ; confort visuel sans scintillement par régulation analogique de l'intensité (valeur minimale 1%)

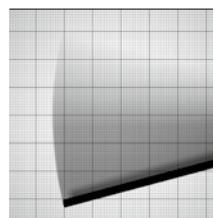
Features



magnetic holders for
tool-free mounting



48 V track, plug & play
adapter, hot plug safe



flicker-free dimming
(minimum value of 1%)



optical accessories
(maximum 1 piece)

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE

3000K

CONTROL

DIM DALI single control

3

MATERIAL COLOUR

white

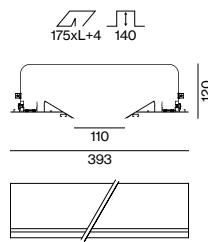


7

black

8

7 8



CAVO trimless

order installation track, spotlights (page 462) + mounting accessories separately



INSTALLATION TRACK

for installation in plasterboard ceilings 12,5 mm

■ 9,5kg/m, 4 suspension points/m

L (mm)	L-W-H (mm)	ORDER CODE
500	500-330-120	0 4 9 - 9 8 0 2 0
1500	1500-330-120	0 4 9 - 9 8 0 4 0
2500	2500-330-120	0 4 9 - 9 8 0 6 0
custom cut	xxx-330-120	on request

Extended configuration

CONTROL

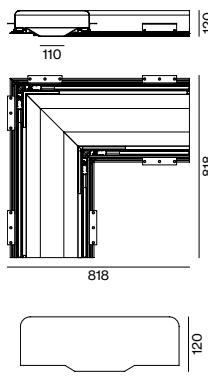
non DIM

1

Options on request

CONTROL

ZigBee 3.0 single control



Accessories

CORNER CONNECTOR 90°

L (mm)	L-W-H (mm)	ORDER CODE
818 × 818	818-818-120	0 4 9 - 9 8 1 0 0

CORNER CONNECTOR 90° WITH GLOWING (3000 K)

L (mm)	SYSTEM POWER	L-W-H (mm)	ORDER CODE
818 × 818	18 W	818-818-120	0 4 9 - 9 8 3 0 5

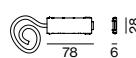
END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps without inspection opening	0 4 9 - 9 8 9 0 0 1
end caps with inspection opening	0 4 9 - 9 8 9 0 0 2

LINEAR CONNECTOR SET 48V, electrical + mechanical

TYPE	ORDER CODE
linear connector set (pair)	0 4 9 - 9 8 9 7 1 1

POWER FEEDER UNIT



TYPE	ORDER CODE
non DIM	0 5 0 - 2 0 2 0 1 1 0
DIM DALI single control	0 5 0 - 2 0 2 0 1 3 0

2x1,5mm² / 2x1,5 + 2x0,5mm² / cable length 500 mm

in case of two-sided power line 2 feeder required

in case of glowing 2 feeder required

POWER SUPPLY 48 V, supply 220–240 V AC, 50–60 Hz

TYPE	L-W-H (mm)	ORDER CODE
100 W	223-60-39	0 0 2 - 6 0 1 0 5
150 W	222-68-39	0 0 2 - 6 0 1 5 6
240 W	244-68-39	0 0 2 - 6 0 2 4 0
320 W	252-90-44	0 0 2 - 6 0 3 2 0

further power supplies on request

Technical data

POWER SUPPLY CALCULATOR per meter

TYPE

inst. track with glowing

SYSTEM POWER

14,4 W/m

inst. track with glowing + max. 6 spotlights

104,4 W/m

inst. track without glowing + max. 6 spotlights

90 W/m

use the calculator for custom cut planning

DALI SELV DEVICE

TYPE

control unit

ORDER CODE

0 5 0 - 2 0 6 1 1 3 0

necessary to create DALI self signal

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE

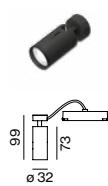
3000K

CONTROL

DIM DALI 3

MATERIAL COLOUR

white	7
black	8

**JUST 32 FOCUS 17–43°**

	CRI > 90		DALI SINGLE		48V		HOT PLUG SAFE		FLICKER FREE
--	----------	--	-------------	--	-----	--	---------------	--	--------------

SYSTEM POWER

8W

COLOUR TEMP.

3000K

LUMINOUS FLUX

390lm

ORDER CODE

0 4 9 - 9 2 1 1 5

LIGHT DISTRIBUTION

min. angle 17°

max. angle 43°

h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)
1	2447	0,30	1	704	0,80
2	611	0,59	2	176	1,59
3	271	0,89	3	78	2,39
4	152	1,19	4	44	3,18
5	97	1,49	5	28	3,98

JUST 45

	CRI > 90		DALI SINGLE		48V		HOT PLUG SAFE		FLICKER FREE
--	----------	--	-------------	--	-----	--	---------------	--	--------------

SYSTEM POWER

10W

COLOUR TEMP.

3000K

LUMINOUS FLUX

730lm

ORDER CODE

0 4 9 - 9 3 0 2 5 M

LIGHT DISTRIBUTION

medium 23°

h (m)	E (lx)	ø (m)
1	3387	0,40
2	846	0,81
3	376	1,21
4	211	1,61
5	135	2,02

JUST 55

	CRI > 90		DALI SINGLE		48V		HOT PLUG SAFE		FLICKER FREE
--	----------	--	-------------	--	-----	--	---------------	--	--------------

SYSTEM POWER

9W

COLOUR TEMP.

3000K

LUMINOUS FLUX

600lm

ORDER CODE

0 4 9 - 9 4 0 0 5 3 V

15W

3000K

1090lm

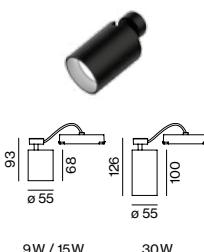
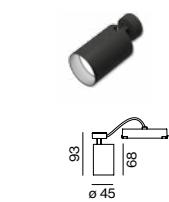
0 4 9 - 9 4 0 0 5 3 A

30W

3000K

2090lm

0 4 9 - 9 4 0 1 5 3 A

**LIGHT DISTRIBUTION** for 15W, 3000K

super spot 6°

spot 14°

medium 23°

h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)
1	22562	ø 0,11	1	12980	0,25	1	5655	0,40
2	5640	ø 0,21	2	3245	0,50	2	1414	0,80
3	2506	ø 0,32	3	1442	0,75	3	628	1,20
4	1410	ø 0,43	4	811	1,00	4	353	1,60
5	902	ø 0,53	5	519	1,25	5	226	2,00

Optical accessories

HONEYCOMB LOUVER

TYPE	Ø·H (mm)	ORDER CODE
JUST 32 FOCUS	30·4	0 0 7 - 1 9 6 5 1 6 8
JUST 45	42·3	0 0 7 - 1 9 6 5 1 8 8
JUST 55	50·3	0 0 7 - 1 9 6 5 1 9 8

Inspiration

Private Residence
Visualisation

PRODUCT

CAVO trimless system
JUST 32 focus

CAVO square
JUST 45



Inspiration

Private Residence
Graz, Austria

ARCHITECT

GSarchitects
Graz, Austria

PRODUCT

CAVO trimless system
JUST 45

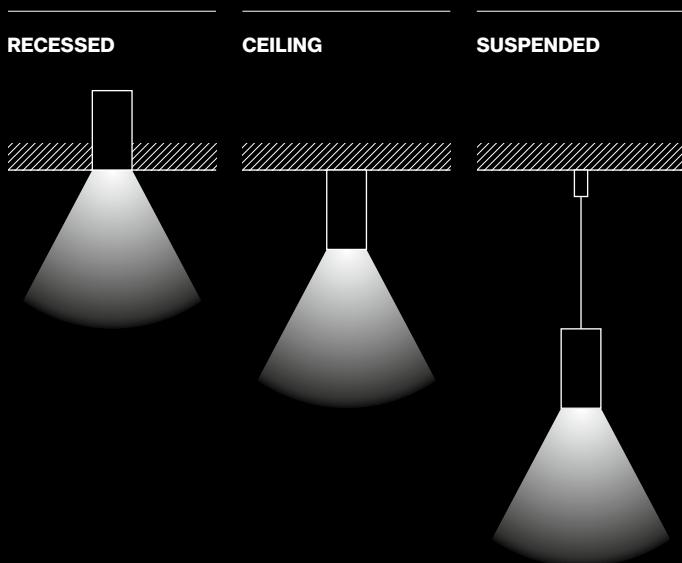




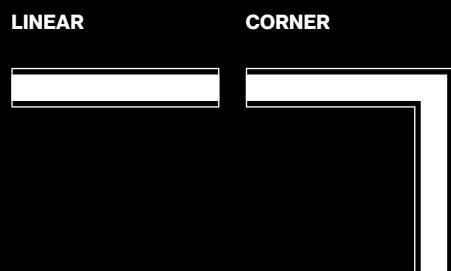
BASO 40

system

MOUNTING



SHAPES



LIGHT DISTRIBUTION



CONTROL



Description

ES Sistema modular de lámparas de perfil con salida de luz de 38 mm de anchura; el tipo de instalación la selecciona el usuario: superficie, suspendida o empotrada (con o sin marco); diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° para el montaje flexible del sistema; perfil de luminaria con convertidor montado previamente para el montaje disponible con antelación; elemento de luz para montaje sin herramientas; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; o con lente especialmente calculada, asimétrica para intensidades de iluminación verticales homogéneas; disponible en 3000 K y 4000 K; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Système de luminaires profilés modulaire avec sortie de lumière de 38 mm de largeur ; au choix comme variante en saillie, suspendue ou encastree (sans bord ou avec bord continu) ; conçu pour systèmes d'éclairage continus, équerres de raccordement 90° pour structure de système flexible ; profil de luminaire avec unité de convertisseur préassemblée pour le montage, livrable à l'avance ; élément lumineux à monter sans outil ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; ou avec lentille asymétrique, spécialement calculée pour intensités d'éclairage vertical homogènes ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; en option non gradable ou DALI gradable

Overview

	BASO 40 trim recessed	BASO 40 trimless recessed	BASO 40 surface	BASO 40 suspended
INSET + COVER				
opal high performance wallwasher	• •	• •	• •	• •

BASO 40

trim system

xal.com/baso



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP20
opt. concrete installation housing

LED

Mid-power LED
up to 2345 lm/m
up to 102 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
asymmetric illumination

ELECTRICAL

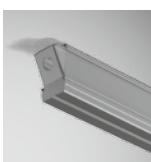
non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

BASO 40
trim
[page 206](#)

CONCRETE
HOUSING
[page 546](#)



Description

ES Perfil de aluminio extrusionado con salida de luz de 38 mm de anchura; Luminaria empotrable con marco; diseñado para la creación de sistemas continuos; apropiada para grosores de techo entre 8-20 mm; Superficie pintada al polvo en blanco; perfil de luminaria con convertidor montado previamente para el montaje disponible con antelación; elemento de luz para montaje sin herramientas; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; o con lente especialmente calculada, asimétrica para intensidades de iluminación verticales homogéneas; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo luminoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcionalmente no atenuable

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 38 mm de large ; Luminaire encastré avec bord continu ; conçu pour système d'éclairage continu ; convient aux épaisseurs de plafond de 8-20 mm ; Surface blanc peint à la poudre ; profil de luminaire avec unité de convertisseur préassemblée pour le montage, livrable à l'avance ; élément lumineux à monter sans outil ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; ou avec lentille asymétrique, spécialement calculée pour intensités d'éclairage vertical homogènes ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable

Features



high-quality
aluminium frame



asymmetric lens

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE  3000K 5

CONTROL  DIM DALI 3

MATERIAL COLOUR white



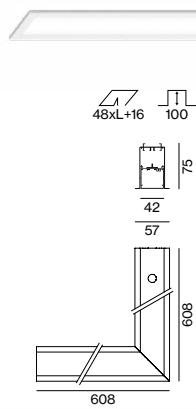
LIGHT OPTIC COVER opal high performance

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE  4000K 6

CONTROL  non DIM 1

LIGHT OPTIC LENS asymmetric lens (wallwasher)



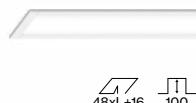
BASO 40 trim

order luminaire + mounting accessories separately

OPAL HIGH PERFORMANCE



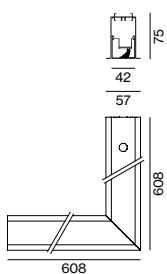
SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
14W	600	0 4 5 - 0 4 2 2 :: 7 H
28W	1200	0 4 5 - 0 4 2 4 :: 7 H
42W	1800	0 4 5 - 0 4 2 6 :: 7 H
56W	2400	0 4 5 - 0 4 2 8 :: 7 H
28W corner	607x607	0 4 5 - 0 4 6 1 :: 7 H



WALLWASHER



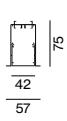
SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
14W	600	0 4 5 - 0 4 2 2 :: 7 A
28W	1200	0 4 5 - 0 4 2 4 :: 7 A
41W	1800	0 4 5 - 0 4 2 6 :: 7 A
55W	2400	0 4 5 - 0 4 2 8 :: 7 A
28W corner outer beam	607x607	0 4 5 - 0 4 6 1 :: 7 A
28W corner inner beam	607x607	0 4 5 - 0 4 6 2 :: 7 A



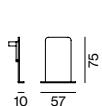
COVER	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance cover	3000K	23W/m	2150lm/m	92lm/W
asymmetric cover	4000K	23W/m	2280lm/m	98lm/W
opal high performance cover	3000K	23W/m	2200lm/m	96lm/W
asymmetric cover	4000K	23W/m	2341lm/m	102lm/W

Accessories

CHANNEL + BLIND COVER



TYPE	L (mm)	ORDER CODE
linear	1200	0 4 5 - 0 4 0 4 0 0 7 B
linear	2400	0 4 5 - 0 4 0 8 0 0 7 B
corner connector 90°	607x607	0 4 5 - 0 4 4 1 0 0 7 B
custom cut		E 8 4 1 2 0 7 B



END CAPS

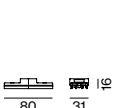
TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 4 5 - 0 4 3 0 0 1 7

MOUNTING BRACKET 8-20 mm



TYPE	ORDER CODE
1 piece	0 4 5 - 0 4 3 2 0 1 0
25 pieces	0 4 5 - 0 4 3 2 0 1 0 . 2 5

No. of brackets required: system length in [m] +1

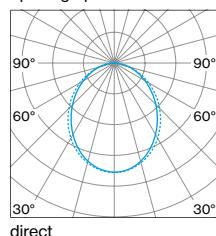


LINEAR CONNECTOR

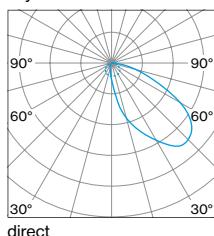
TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 4 5 - 0 4 3 1 1 1 0
linear connector (10 pieces)	0 4 5 - 0 4 3 1 1 1 0 . 1 0

LIGHT DISTRIBUTION

opal high performance



asymmetric



THROUGH WIRE

TYPE	ORDER CODE
3 x 1,5 mm² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5 x 1,5 mm² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

Inspiration

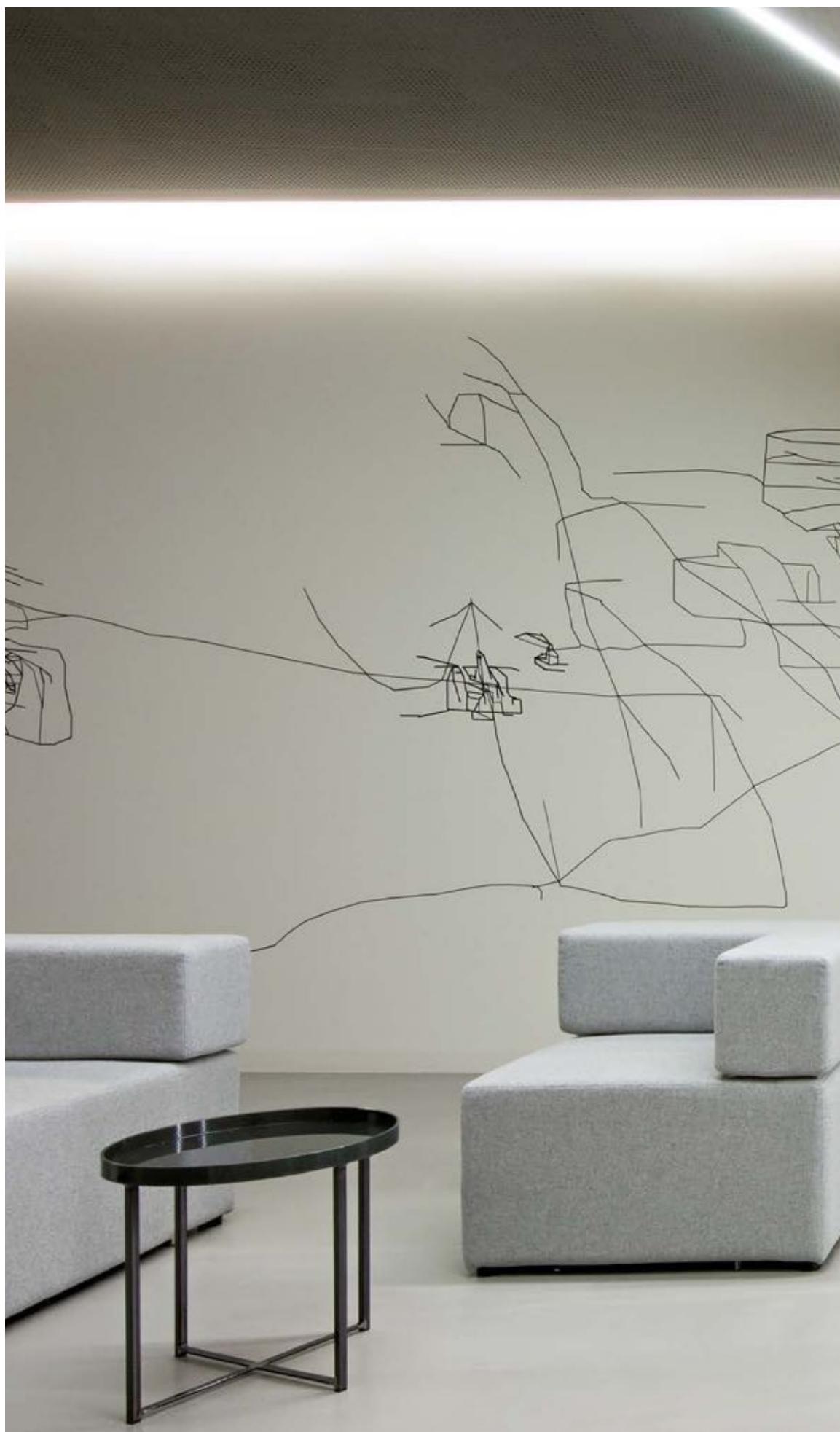
Loisium
Ehrenhausen, Austria

ARCHITECT
Architektur-Consult ZT
Graz, Austria

INTERIOR DESIGN
BEHF
Vienna, Austria

LIGHTING DESIGN
Christian Ploderer
Vienna, Austria

PRODUCT
BASO 40 trim system

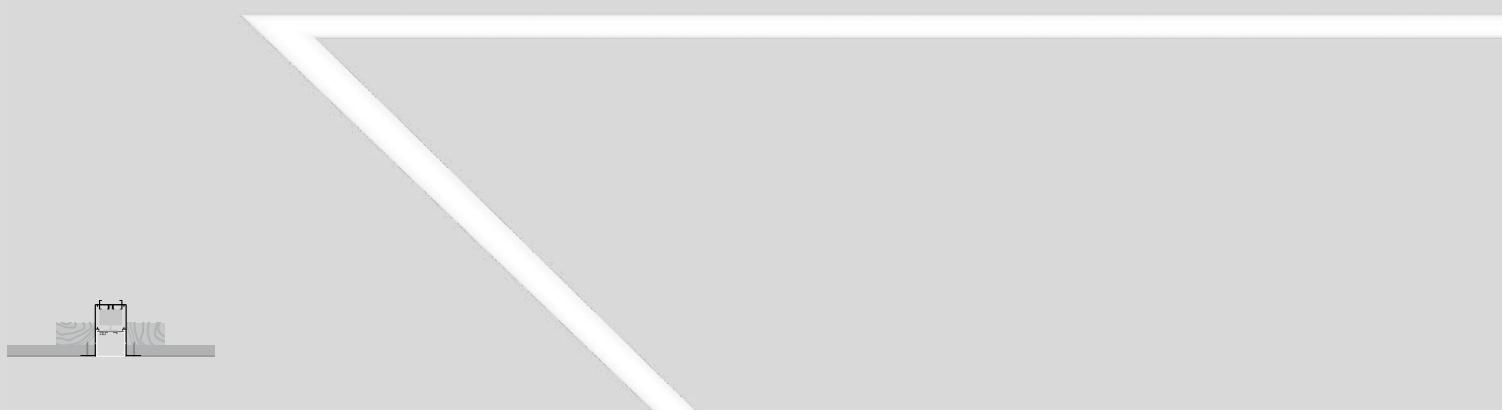




BASO 40

trimless system

xal.com/baso



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP20
opt. concrete installation housing

LED

Mid-power LED
up to 2345 lm/m
up to 102 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
asymmetric illumination

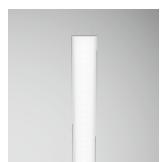
ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium raw
halogen-free cable

BASO 40
trimless
[page 224](#)



CONCRETE HOUSING
[page 546](#)

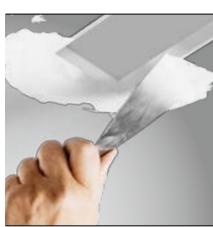


Description

ES Perfil de aluminio extrusionado con salida de luz de 38 mm de anchura; apropiada para montaje sin marco en techos de yeso; formación especial de borde con orificios para una mejor adherencia de la masilla; diseñado para la creación de sistemas continuos; apropiada para grosores de techo entre 8-20 mm; superficie sin tratar; perfil de luminaria con convertidor montado previamente para el montaje disponible con antelación; elemento de luz para montaje sin herramientas; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; o con lente especialmente calculada, asimétrica para intensidades de iluminación verticales homogéneas; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo lumínoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcionalmente no atenuable

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 38 mm de large ; convient à encastrement sans bord en plafond en placo ; formation de bords spéciaux avec des trous pour meilleure adhérence du l'enduit ; conçu pour système d'éclairage continu ; convient aux épaisseurs de plafond de 8-20 mm ; surface brute ; profil de luminaire avec unité de convertisseur préassemblée pour le montage, livrable à l'avance ; élément lumineux à monter sans outil ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; ou avec lentille asymétrique, spécialement calculée pour intensités d'éclairage vertical homogènes ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable

Features



skimmed into plasterboard ceiling (trimless)



asymmetric lens

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE  3000K 5

CONTROL  DIM DALI 3

MATERIAL COLOUR aluminium raw



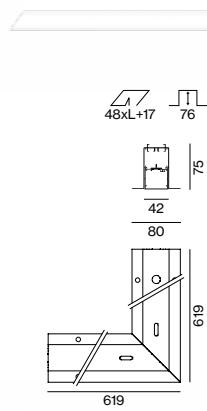
LIGHT OPTIC COVER opal high performance

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE  4000K 6

CONTROL  non DIM 1

LIGHT OPTIC LENS asymmetric lens (wallwasher)



BASO 40 trimless

order luminaire + mounting accessories separately

OPAL HIGH PERFORMANCE



SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
14W	600	0 4 5 - 0 6 2 2 :: 0 H
28W	1200	0 4 5 - 0 6 2 4 :: 0 H
42W	1800	0 4 5 - 0 6 2 6 :: 0 H
56W	2400	0 4 5 - 0 6 2 8 :: 0 H
28W corner	619x619	0 4 5 - 0 6 6 1 :: 0 H

WALLWASHER



SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
14W	600	0 4 5 - 0 6 2 2 :: 0 A
28W	1200	0 4 5 - 0 6 2 4 :: 0 A
41W	1800	0 4 5 - 0 6 2 6 :: 0 A
55W	2400	0 4 5 - 0 6 2 8 :: 0 A
28W corner outer beam	619x619	0 4 5 - 0 6 6 1 :: 0 A
28W corner inner beam	619x619	0 4 5 - 0 6 6 2 :: 0 A

COVER	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance cover	3000K	23W/m	2150lm/m	92lm/W
asymmetric cover	4000K	23W/m	2280lm/m	98lm/W
asymmetric cover	3000K	23W/m	2200lm/m	96lm/W
asymmetric cover	4000K	23W/m	2341lm/m	102lm/W

Accessories

CHANNEL + BLIND COVER

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
linear	1200	0 4 5 - 0 6 0 4 0 0 7 B
linear	2400	0 4 5 - 0 6 0 8 0 0 7 B
corner connector 90°	619x619	0 4 5 - 0 6 4 1 0 0 7 B
custom cut		E 8 4 1 3 0 7 B

END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 4 5 - 0 6 3 0 0 1 0

LINEAR CONNECTOR

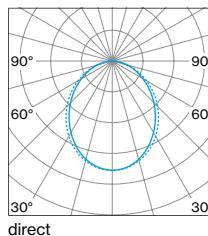
TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 4 5 - 0 4 3 1 1 1 0
linear connector (10 pieces)	0 4 5 - 0 4 3 1 1 1 0 . 1 0

THROUGH WIRE

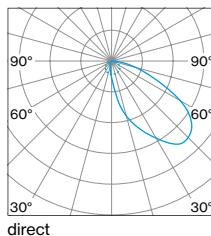
TYPE	ORDER CODE
3 x 1,5 mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 0 3
5 x 1,5 mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 0 5

LIGHT DISTRIBUTION

opal high performance



asymmetric



Inspiration

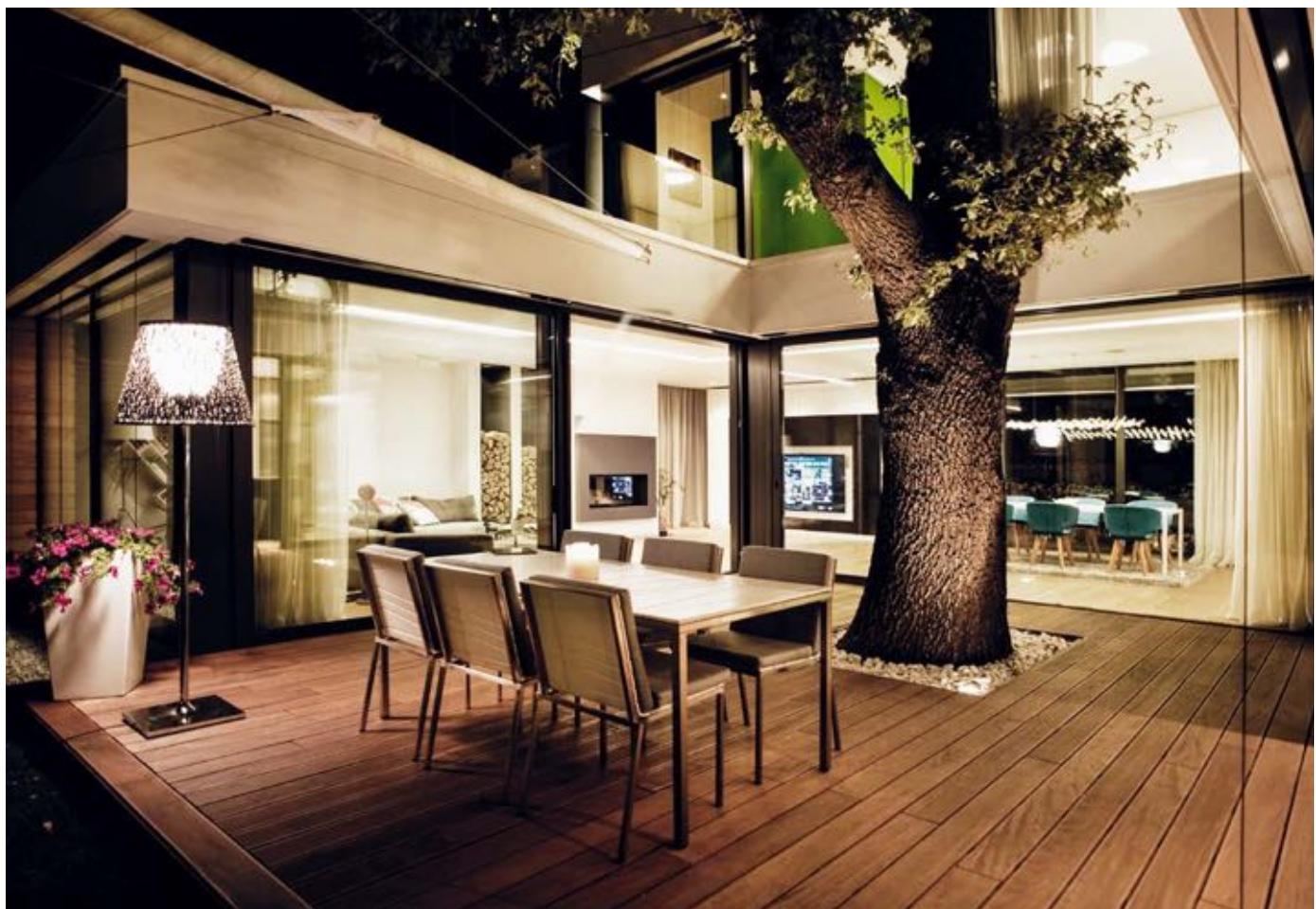
2 Oaks House
Private Residence
Sofia, Bulgaria

PRODUCT
BASO 40 trimless system

ARCHITECT
OBIA architecture studio
Sofia, Bulgaria

LIGHTING DESIGN
Ambitio Ltd.
Sofia, Bulgaria





BASO 40

surface / suspended system

xal.com/baso



Quickinfo

GENERAL

surface, suspended
IP20

LED

Mid-power LED
up to 2345 lm/m
up to 102 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
asymmetric illumination

ELECTRICAL

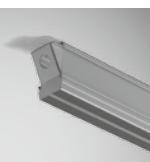
non DIM, DIM DALI
transparent feeder cable

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable (internal wiring)

BASO 40
surface /
suspended
[334 / 346](#)

**CONCRETE
INSTALLATION
HOUSING**
[page 546](#)



Description

ES Cuerpo de lámpara de perfil de aluminio extruido, versión angular con salida de luz de 38 mm de anchura; sin tornillos visibles; diseñado para la creación de sistemas continuos; superficie con recubrimiento de polvo blanco, gris, gris oscuro, negro, beige o marrón oscuro; perfil de luminaria con convertidor montado previamente para el montaje disponible con antelación; elemento de luz para montaje sin herramientas; lámpara superpuesta o lámpara colgante con cable de 1500 mm; regulación de la altura sin necesitar herramientas; posicionamiento indistinto para la fijación en la lámpara; incluido cable de alimentación transparente; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; o con lente especialmente calculada, asimétrica para intensidades de iluminación verticales homogéneas; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo luminoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcionalmente no atenuable

FR Corps de luminaire en profil d'aluminium extrudé, modèle polygonal avec sortie de lumière de 38 mm de largeur ; aucune vis visible ; conçu pour système d'éclairage continu ; surface thermolaquée blanche, grise, grise foncée, noire, beige ou brune foncée ; profil de luminaire avec unité de convertisseur préassemblée pour le montage, livrable à l'avance ; élément lumineux à monter sans outil ; luminaire en saillie ou suspendu avec câble de suspension 1500 mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; fixation au luminaire avec positionnement libre ; incl. conduit d'alimentation transparent ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; ou avec lentille asymétrique, spécialement calculée pour intensités d'éclairage vertical homogènes ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable

Features



asymmetric lens

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE 5
3000K

CONTROL 3
DIM DALI

MATERIAL COLOUR 7
white

7

LIGHT OPTIC COVER
opal high performance

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE 6
4000K

CONTROL 1
non DIM

MATERIAL COLOUR K
beige*
grey G
dark grey* D
dark brown* N
black 8

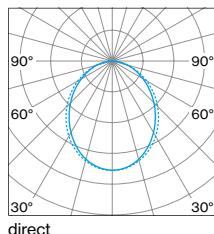
*not available for power feeder

+5% surcharges

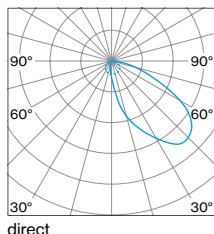
LIGHT OPTIC LENS
asymmetric lens (wallwasher)

LIGHT DISTRIBUTION

opal high performance



asymmetric



BASO 40 surface / suspended

order luminaire + mounting accessories separately

OPAL HIGH PERFORMANCE



SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
14W	600	0 4 5 - 1 0 2 2 :: :: H
28W	1200	0 4 5 - 1 0 2 4 :: :: H
42W	1800	0 4 5 - 1 0 2 6 :: :: H
56W	2400	0 4 5 - 1 0 2 8 :: :: H
28W corner	600x600	0 4 5 - 1 0 6 1 :: :: H



WALLWASHER



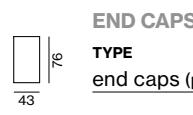
SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
14W	600	0 4 5 - 1 0 2 2 :: :: A
28W	1200	0 4 5 - 1 0 2 4 :: :: A
41W	1800	0 4 5 - 1 0 2 6 :: :: A
55W	2400	0 4 5 - 1 0 2 8 :: :: A
28W corner outer beam	600x600	0 4 5 - 1 0 6 1 :: :: A
28W corner inner beam	600x600	0 4 5 - 1 0 6 2 :: :: A

COVER	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance cover	3000K	23W/m	2150lm/m	92lm/W
asymmetric cover	4000K	23W/m	2280lm/m	98lm/W
asymmetric cover	3000K	23W/m	2200lm/m	96lm/W
asymmetric cover	4000K	23W/m	2341lm/m	102lm/W

Accessories

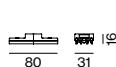
CHANNEL + BLIND COVER

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
linear	1200	0 4 5 - 1 0 0 4 0 0 :: B
linear	2400	0 4 5 - 1 0 0 8 0 0 :: B
corner connector 90°	600x600	0 4 5 - 1 0 4 1 0 0 :: B
custom cut		E 8 4 1 4 0 :: B



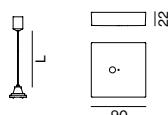
END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 4 5 - 1 0 3 0 0 1 ::



LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 4 5 - 0 4 3 1 1 1 0
linear connector (10 pieces)	0 4 5 - 0 4 3 1 1 1 0 . 1 0



CABLE SUSPENSION / POWER FEEDER

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
cable suspension	1500	0 0 5 - 2 1 5 2 1 1 0
power feeder 3 x 1,5 mm² (non DIM)	1500	0 0 5 - 2 2 1 2 3 1 ::
power feeder 5 x 1,5 mm² (DIM DALI)	1500	0 0 5 - 2 2 1 2 4 1 ::
cable rail	1200	0 0 5 - 2 4 9 1 1 1 0

THROUGH WIRE

TYPE	ORDER CODE
3 x 1,5 mm² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5 x 1,5 mm² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

Inspiration

Bauer Group
Geretsried, Germany

ARCHITECT
designfunktion
Munich, Germany

PRODUCT
BASO 40 suspended system

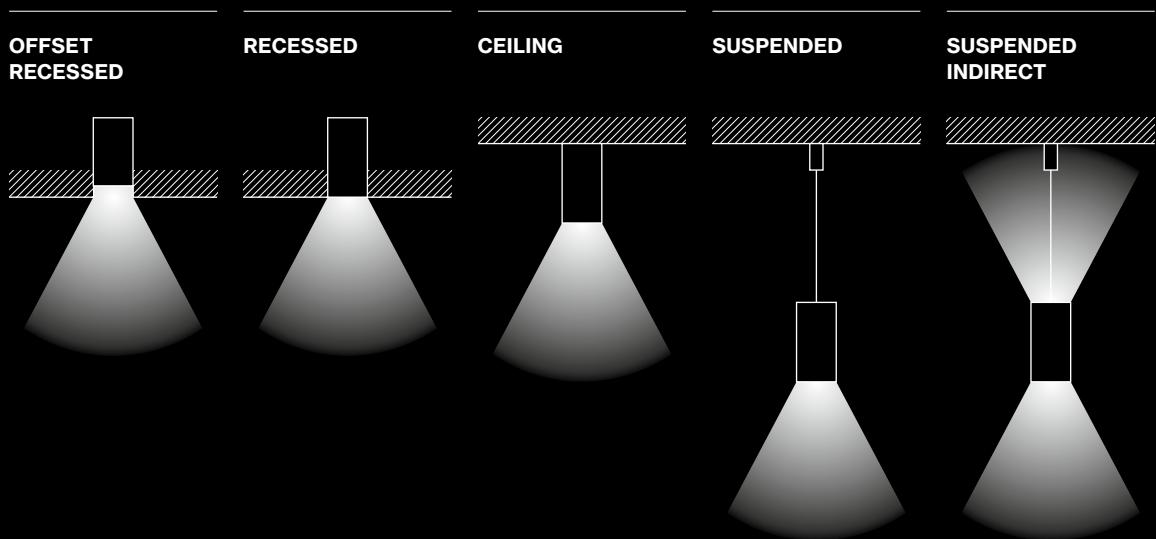




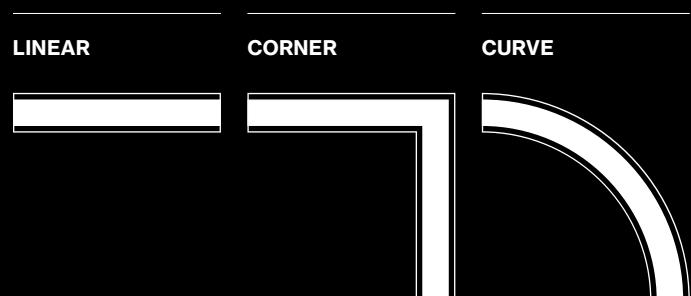
PROFILES 60

system

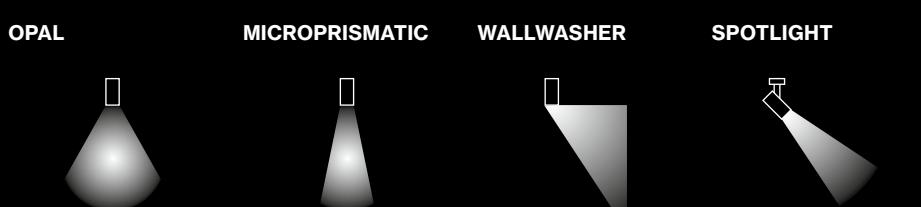
MOUNTING



SHAPES



LIGHT DISTRIBUTION



CONTROL

non DIM power switch 3000K / 4000K	DIM DALI 3000K / 4000K	DIM DALI tunable white 3000–6000K	non DIM, DIM DALI emergency light 3000K / 4000K
---------------------------------------	---------------------------	---	--

Description

ES Sistema modular de lámparas de perfil con salida de luz de 55 mm de anchura; gran diversidad de variantes para requisitos específicos de proyecto; opcionalmente como variante superpuesta, colgada (característica de emisión directa o directa/indirecta) o empotrada (sin borde o con borde alrededor) con nivel de lámpara enrasado o retrasado; diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° y segmentos circulares para el montaje flexible del sistema; opcionalmente se proporcionan otros insets; disponible en 3000 K y 4000 K, opcionalmente con luz blanca dinámica (3000 K-6000 K); opcionalmente no atenuable con Powerswitch (e, e², e²⁺) o atenuable con DALI (e²); opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Système de luminaires profilés modulaire avec sortie de lumière de 55 mm de largeur ; grand éventail de variantes pour exigences propres au projet ; au choix comme variante en saillie, suspendue (caractéristique de rayonnement direct ou direct/indirect) ou d'encastrement (sans bord ou avec bord continu) avec niveau d'éclairage en affleurement dans le plafond ou en retrait ; conçu pour systèmes d'éclairage continus, équerres de raccordement 90° et segments ronds pour structure de système flexible ; au choix avec différents éléments lumineux ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; au choix non gradable avec Powerswitch (e, e², e²⁺) ou gradable DALI (e²) ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

Overview

	CANYON 60 trim offset	CANYON 60 trimless offset	FRAME 60 trim	MINIMAL 60 trimless	EDGE 60 trimless	MINO 60 ceiling	MINO 60 suspended	MINO 60 suspended indirect
COVER								
opal high performance	•	•	•	•	•	•	•	•
microprismatic	•	•	•	•	•	•	•	•
blind cover	•	•	•	•	•	•	•	•
INSET								
non DIM e	•	•	•	•	•	•	•	•
non DIM e ²	•	•	•	•	•	•	•	•
power switch e / e ² / e ²⁺	•	•	•	•	•	•	•	•
DIM DALI e ²	•	•	•	•	•	•	•	•
DIM DALI tunable white	•	•	•	•	•	•	•	•
non DIM flexible								
power switch e / e ² / e ²⁺	•	•	•	•	•	•	•	•
DIM DALI flexible e ²	•	•	•	•	•	•	•	•
INSET WALLWASHER								
non DIM e ²			•	•		•	•	
DIM DALI e ²			•	•		•	•	
INSET JUST 32								
non DIM			•	•	•	•	•	
INSET EMERGENCY LIGHT 1/3h								
symmetric	•	•	•	•	•	•	•	
asymmetric	•	•	•	•	•	•	•	
PROFILE 60 CURVE								
non DIM e / e ²			•	•		•	•	
DIM DALI e ²			•	•		•	•	

CANYON 60

trim offset system

xal.com/canyon



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP 20

LED

Mid-power LED
up to 97lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
impact resistant diffusor
halogen-free cable

INSET 60
wallwasher,
JUST 32, EM
[page 524](#)



**CONCRETE
INSTALLATION
HOUSING**
[page 546](#)

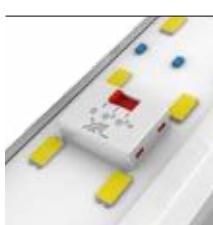


Description

ES Cuerpo luminoso de perfil de aluminio extrusionado con salida de luz de 55 mm de anchura; vista de techo con luminaria empotrada; Luminaria empotable con marco; para sistemas de iluminación continuos; para espesores de techo de 8-25 mm; superficie con recubrimiento de pintura en polvo en colores blanco o negro; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; Luminaria que supera las pruebas de impacto DIN 57710 part. 13 y VDE 0710; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión comutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000 K o 4000 K, opcionalmente equipado con Tunable-White (3000–6000 K); CRI ≥ 80; L80 / 50 000 h; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 55 mm de large ; plafond harmonieux par luminaire en retrait ; Luminaire encastré avec bord continu ; pour systèmes d'éclairage continus ; pour épaisseurs de plafond 8-25 mm ; surface thermolaquée blanche ou noir ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; Luminaire version protégé contre ballons conform. DIN 57710 partie 13 / VDE 0710 partie 13 ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccourcissable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microp prismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version comutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000 K ou 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; CRI ≥ 80 ; L80 / 50 000 h ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

Features



non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171mm)



tunable white
3000–6000 K

Inspiration

Microsoft headquarters
Vienna, Austria

PRODUCT
CANYON 60 trim offset system

ARCHITECT

INNOCAD Architektur ZT
Graz, Austria

LIGHTING DESIGN

INNOCAD Architektur ZT
Graz, Austria





CANYON 60

trimless offset system

xal.com/canyon



Quickinfo

GENERAL

recessed

IP20

plasterboard ceilings only

LED

Mid-power LED

up to 97lm/W

3000 K, 4000 K

CRI ≥ 80

Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination

offset PMMA cover opal

microprismatic

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium

powder-coated, anodised

impact resistant diffusor

halogen-free cable

INSET 60

wallwasher,

JUST 32, EM

page 524

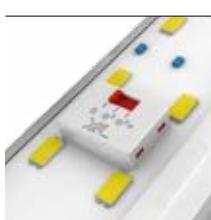


Description

ES Cuerpo luminoso de perfil de aluminio extrusionado con salida de luz de 55 mm de anchura; vista de techo con luminaria empotrada; apropiada para montaje sin marco en techos de yeso; con diseño especial en los bordes para facilitar una mejor fijación del producto; para sistemas de iluminación continuos; para espesores de techo de 8-25mm; Superficie blanca recubierta al polvo o negra anodizada; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; Luminaria que supera las pruebas de impacto DIN 57710 part. 13 y VDE 0710; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión conmutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000K o 4000K, opcionalmente equipado con Tunable-White (3000–6000K); CRI ≥ 80; L80/50 000 h; tipo protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 55mm de large ; plafond harmonieux par luminaire en retrait ; convient à encastrement sans bord en plafond en placoplâtre ; formation de bords spéciaux avec cannelures pour meilleure adhérence du l'enduit ; pour systèmes d'éclairage continu ; pour épaisseurs de plafond 8-25mm ; Surface blanc peint à la poudre ou noir anodisé ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; Luminaire version protégé contre ballons conform. DIN 57710 partie 13 / VDE 0710 partie 13 ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccourcissable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microprismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version conmutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000K ou 4000K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000K) ; CRI ≥ 80 ; L80/50 000 h ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

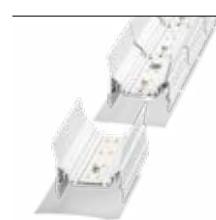
Features



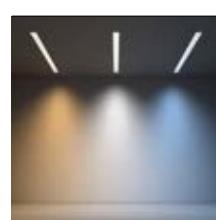
non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171mm)



tunable white
3000–6000 K

FRAME 60

trim system

xal.com/frame



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP20
opt. concrete installation housing

LED

Mid-power LED
up to 3562 lm/m
up to 115 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

INSET 60

wallwasher,
JUST 32, EM

⊕ page 524



CONCRETE INSTALLATION HOUSING

⊕ page 546

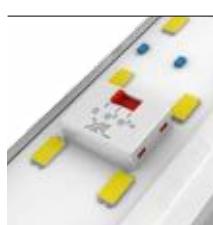


Description

ES Cuerpo luminoso de perfil de aluminio extrusionado con salida de luz de 55 mm de anchura; Luminaria empotable con marco; diseñado para la creación de sistemas continuos; apropiada para gruesos de techo entre 8-25 mm; superficie con acabado pintado en polvo en colores blanco o gris; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; luminaria de puesto de trabajo apta para monitores según la norma DIN EN 12464-1 (UGR < 19) en la posición «e» del interruptor; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión conmutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K, opcionalmente con luz blanca dinámica (3000 K-6000 K); CRI ≥ 80; mínimo 80% del flujo lumínico después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 55 mm de large ; Luminaire encastré avec bord continu ; conçu pour système d'éclairage continu ; convient aux épaisseurs de plafond de 8-25 mm ; surface revêtue par poudre blanc ou gris ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage racourcissable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microp prismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; luminaire de bureau compatible avec les écrans selon DIN EN 12464-1 (UGR < 19) sur réglage Powerswitch "e" ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version commutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000-6000 K) ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

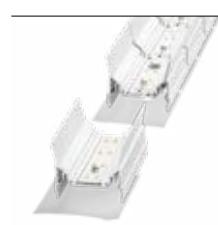
Features



non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660-1171mm)



tunable white
3000-6000 K

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE	
3000K	5
4000K	6

CONTROL	
non DIM (switchable e/e ² /e ²⁺)	1
DIM DALI (only e ²)	3
presetting at delivery: e ²	

MATERIAL COLOUR	
white	7

7	
---	--

LIGHT OPTIC COVER	
opal high performance	H
microprismatic	Z
microprismatic (UGR < 19)*	G
blind cover**	B

*UGR < 19 only with e LED

**only for channel corner 90°

EMERGENCY LIGHT	
1h Accupack	N L 1
3h Accupack	N L 3

Extended configuration

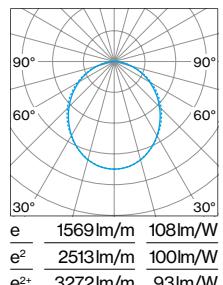
MATERIAL COLOUR	
grey	G

G	
---	--

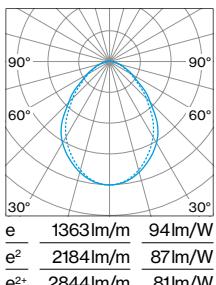
+5% surcharges

LIGHT DISTRIBUTION

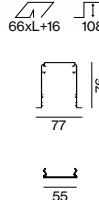
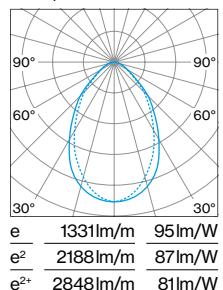
opal high perform. 3000 K



microprismatic Z 3000 K



microprismatic G 3000 K



FRAME 60 trim

order installation channel, cover, light inset + mounting accessories separately

INSTALLATION CHANNEL / LIGHT OPTIC COVER / CORNER 90°

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel	1172	0 3 5 - 0 1 2 3
channel	1472	0 3 5 - 0 1 5 3
channel	3000	0 3 5 - 0 3 0 3
channel	custom	E 8 2 1 4 0
cover	1171	0 0 6 - 1 2 2 2
cover	1470	0 0 6 - 1 6 1 5 2
cover	2997	0 0 6 - 1 6 3 0 2
cover	custom	E 8 0 6 3 0
channel corner 90° + cover	144x144	0 3 5 - 1 2 6 3 3
blind cover	1172	0 0 6 - 1 8 1 2
blind cover	1472	0 0 6 - 1 8 1 5
blind cover	3000	0 0 6 - 1 8 3 0
blind cover	custom	E 8 0 6 3 0

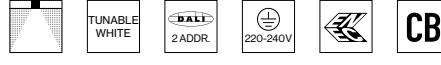
more lengths, X- and T-connector on request

LIGHT INSET 60



non DIM power switch e/e²/e²⁺ / DIM DALI e²

SYSTEM POWER (e / e ² / e ²⁺)	L (mm)	ORDER CODE
10 / 15 / 21W	571	0 0 7 - 9 3 P 2
13 / 22 / 31W	871	0 0 7 - 9 3 P 3
17 / 29 / 41W	1171	0 0 7 - 9 3 P 4
21 / 37 / 52W	1463	0 0 7 - 9 3 P 5
34 / 59 / 82W	2341	0 0 7 - 9 3 P 8
flexible inset 17 / 29 / 41W	660-1171	0 0 7 - 9 3 P F



DIM DALI tunable white 3000–6000 K

SYSTEM POWER (e ²)	L (mm)	ORDER CODE
22W	871	0 0 7 - 9 3 3 3 D 3 7
29W	1171	0 0 7 - 9 3 4 D 3 7
37W	1463	0 0 7 - 9 3 5 D 3 7
59W	2341	0 0 7 - 9 3 8 D 3 7

Accessories

END CAPS

TYPE	end caps (pair)	ORDER CODE
		0 3 5 - 1 3 1 3

LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 0 5 - 4 0 0 4 6
linear connector (10 pieces)	0 0 5 - 4 0 0 4 6 . 1 0
opal cover linear connector	0 0 6 - 1 4 0 0 0
microprismatic cover linear connector	0 0 6 - 1 6 0 0 0

MOUNTING BRACKET

TYPE	CEILING THICKNESS (mm)	ORDER CODE
mounting bracket (1 piece)	8-25	0 3 5 - 1 0 2 0 0
mounting bracket (25 pieces)	8-25	0 3 5 - 1 0 2 0 0 . 2 5

number of brackets required: length of your system in metres+1

THROUGH WIRE

TYPE	ORDER CODE
3 x 1,5 mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5 x 1,5 mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

FRAME 60

CURVE

trim system

xal.com/frame



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP20

LED

Mid-power LED
up to 2450 lm/m
up to 114 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

Description

ES Segmento circular de perfil de aluminio enrollado con salida de luz de 55 mm de anchura, soldado sin costuras; Luminaria empotrable con marco; diseñado para la creación de sistemas continuos; apropiada para grosores de techo entre 8-25 mm; superficie con acabado pintado en polvo en colores blanco o gris; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo lumínoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Segment rond en profil d'aluminium roulé avec sortie de lumière de 55 mm de largeur, soudé sans trace visible ; Luminaire encastré avec bord continu ; conçu pour système d'éclairage continu ; convient aux épaisseurs de plafond de 8-25 mm ; surface revêtement par poudre blanc ou gris ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microprismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable

Standard configuration

LED TYPE	<input checked="" type="checkbox"/>
e	4
e ²	5



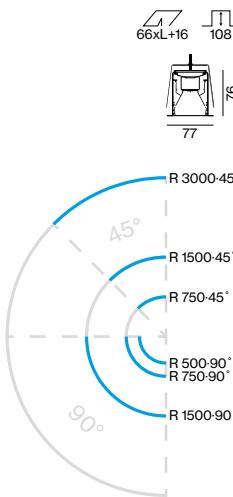
COLOUR TEMPERATURE	<input checked="" type="checkbox"/>
3000K	5
4000K	6

CONTROL	<input checked="" type="checkbox"/>
non DIM	1
DIM DALI (only e ²)	3

MATERIAL COLOUR	<input checked="" type="checkbox"/>
white	7

7

LIGHT OPTIC COVER	<input checked="" type="checkbox"/>
opal high performance	H



Extended configuration

MATERIAL COLOUR	<input checked="" type="checkbox"/>
grey	G

G

+5% surcharges

LIGHT OPTIC COVER	<input checked="" type="checkbox"/>
micropolymer	Z

Options on request

LIGHT OPTIC COVER	<input type="checkbox"/>
micropolymer (UGR < 19)	

FRAME 60 CURVE trim

order installation channel + mounting accessories separately



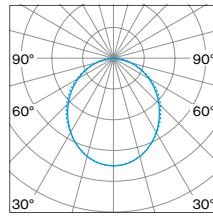
INSTALLATION CHANNEL + LIGHT INSET + LIGHT OPTIC COVER

SYSTEM POWER (e / e ²)	R (mm)	ORDER CODE
13 / 17W	500-90°	0 3 5 - 0 9 □ 5 □ □ □ □
10 / 13W	750-45°	0 3 5 - 0 9 □ 0 □ □ □ □
18 / 27W	750-90°	0 3 5 - 0 9 □ 1 □ □ □ □
18 / 27W	1500-45°	0 3 5 - 0 9 □ 2 □ □ □ □
37 / 53W (2 DALI)	1500-90°	0 3 5 - 0 9 □ 3 □ □ □ □
37 / 53W (2 DALI)	3000-45°	0 3 5 - 0 9 □ 4 □ □ □ □

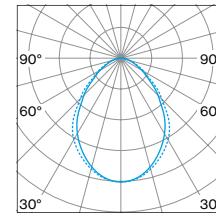
COVER	LED TYPE	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal cover	e	3000K	16W/m	1670lm/m	107lm/W
	e ²	4000K	23W/m	1780lm/m	114lm/W
	e	3000K	16W/m	2300lm/m	101lm/W
	e ²	4000K	23W/m	2440lm/m	108lm/W
micropolymer cover	e	3000K	16W/m	1630lm/m	104lm/W
	e ²	4000K	23W/m	1730lm/m	111lm/W
	e	3000K	23W/m	2240lm/m	99lm/W
	e ²	4000K	23W/m	2390lm/m	105lm/W

LIGHT DISTRIBUTION

opal



micropolymer



Accessories



END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 3 5 - 1 3 1 3 □



LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear to curve profile	0 0 5 - 4 0 1 5 9
curve to curve profile	0 0 5 - 4 0 1 5 8
opal cover linear connector	0 0 6 - 1 4 0 0 0
micropolymer cover linear connector	0 0 6 - 1 6 0 0 0

INSTALLATION TEMPLATE

TYPE

500 / 90°	0 3 4 - 0 9 0 1 3 1 0 □
750 / 90° (2x45°)	0 3 4 - 0 9 0 1 0 1 0 □
1500 / 45°	0 3 4 - 0 9 0 1 1 1 0 □
3000 / 22,5°	0 3 4 - 0 9 0 1 2 1 0 □

□ 034-0901010 (1 piece) □ 034-0901010.10 (10 pieces)

THROUGH WIRE

TYPE

TYPE	ORDER CODE
3 x 1,5 mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 0 3
5 x 1,5 mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 0 5

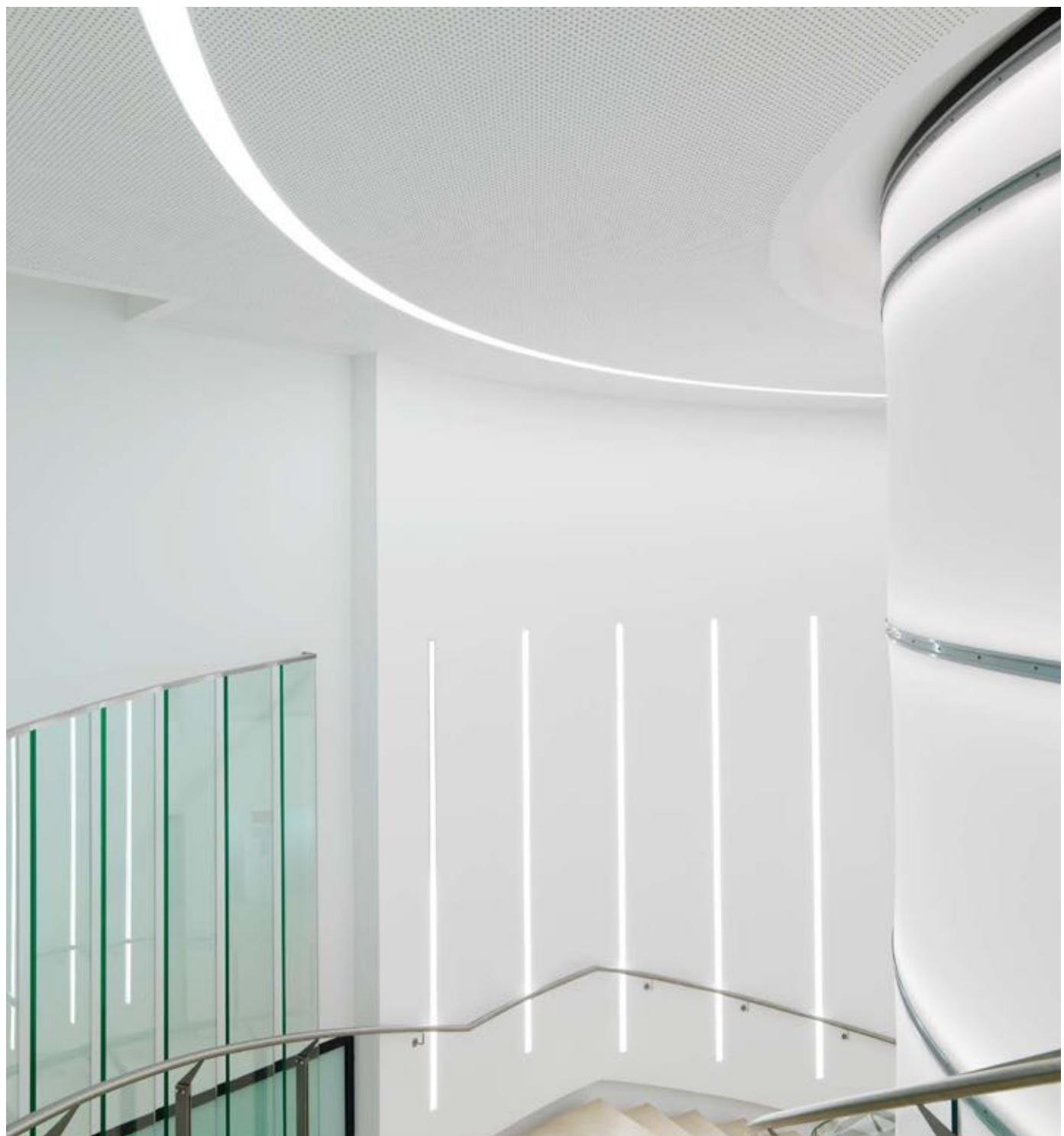
Inspiration

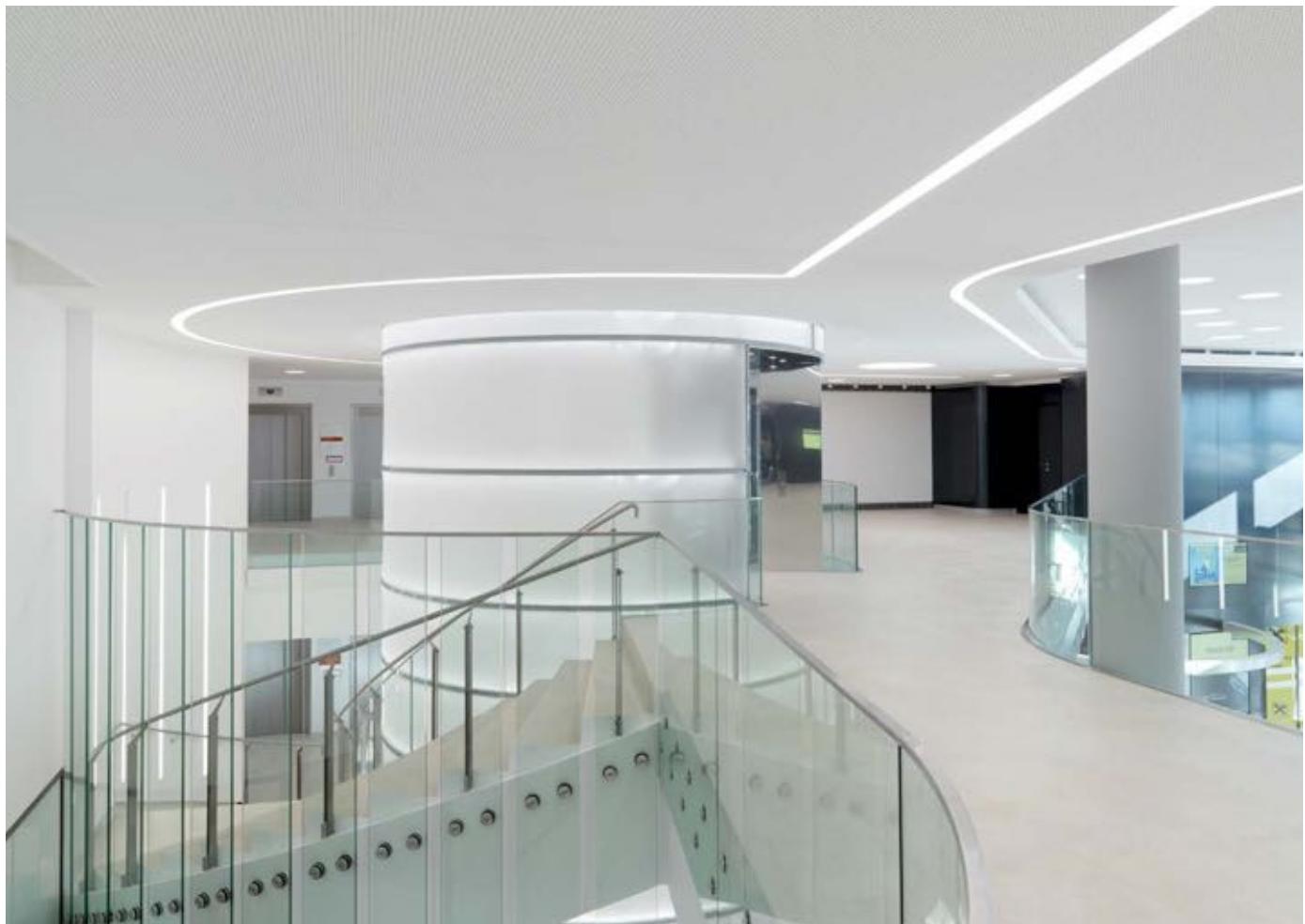
RLB headquarters
Graz, Austria

PRODUCT
FRAME 60 CURVE trim system

ARCHITECT
Strohecker ZT GmbH
Graz, Austria

LIGHTING DESIGN
Klauss Elektro-Anlagen
Seiersberg, Austria





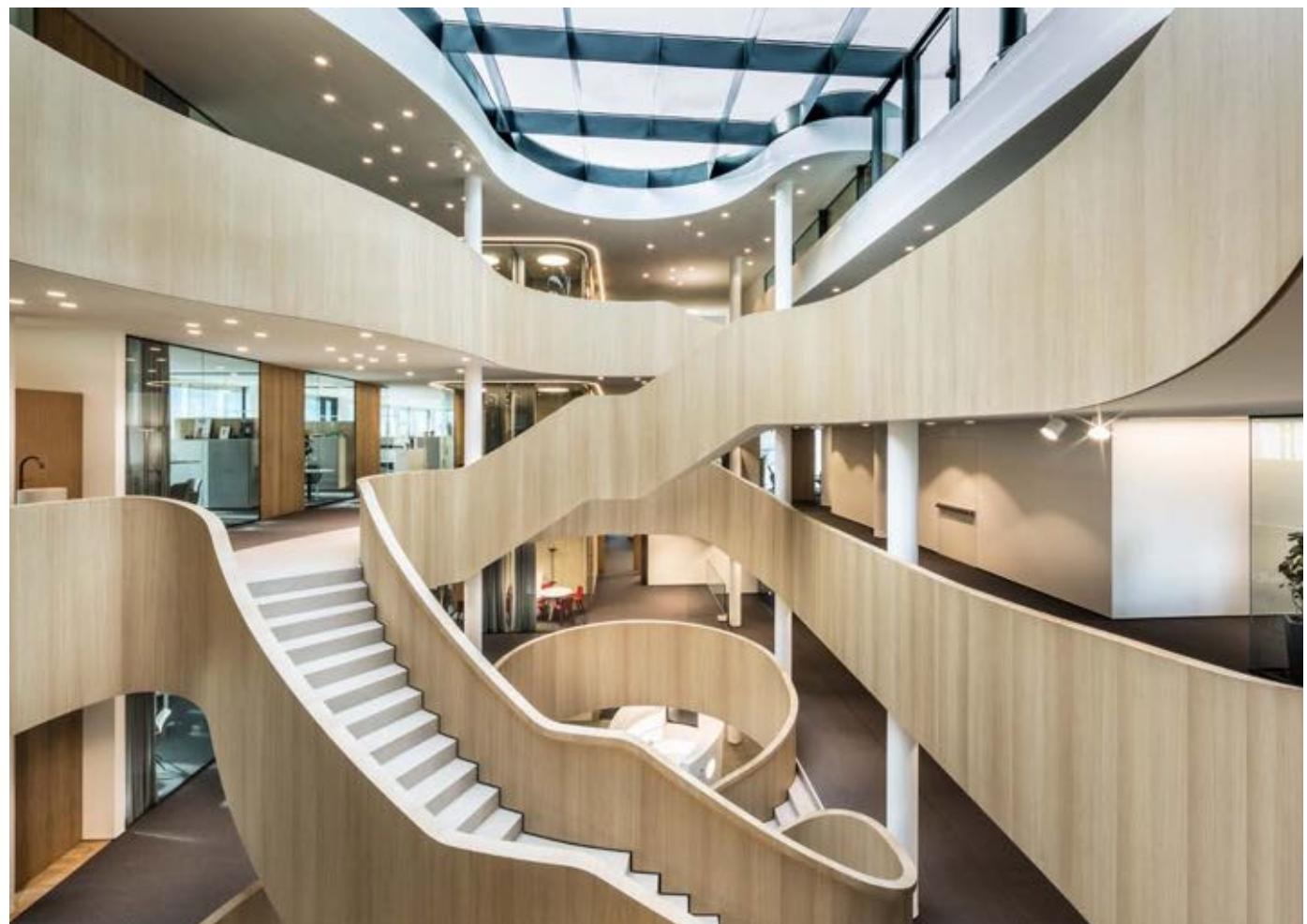
Inspiration

Dr. Schaer
Burgstall, Italy

ARCHITECT
monovolume architecture+design
Bolzano, Italy

LIGHTING DESIGN
VON LUTZ - electrical and lighting projects
Alexa von Lutz
Klausen, Italy

PRODUCT
FRAME 60 CURVE trim system

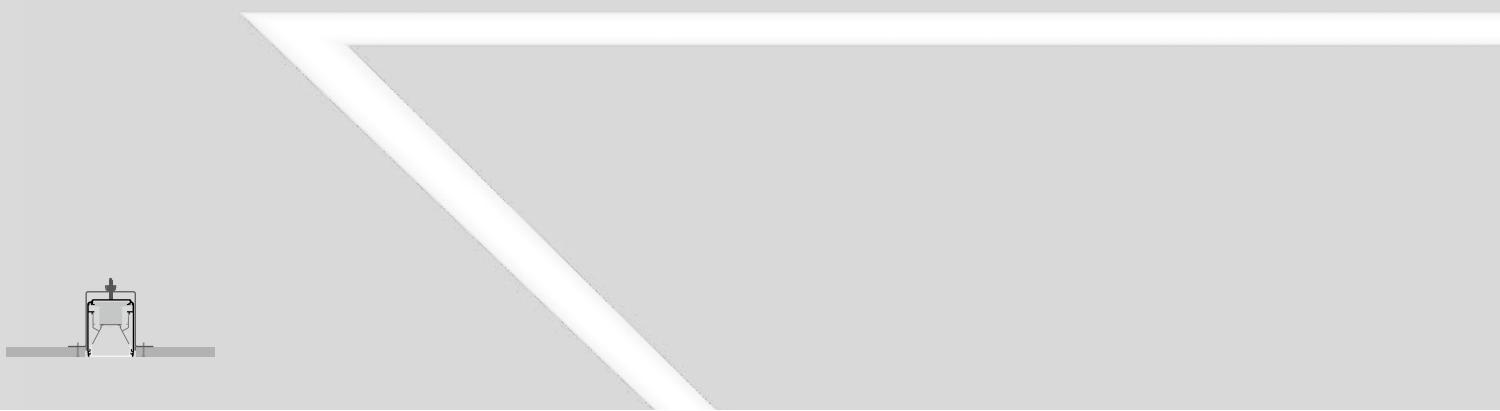




MINIMAL 60

trimless system

xal.com/minimal



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP20
opt. concrete installation housing

LED

Mid-power LED
up to 3562 lm/m
up to 115 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

INSET 60
wallwasher,
JUST 32, EM
[page 524](#)



**CONCRETE
INSTALLATION
HOUSING**
[page 546](#)

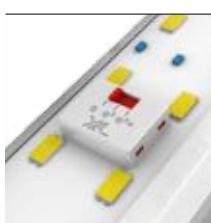


Description

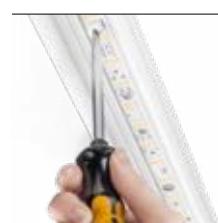
ES Cuerpo luminoso de perfil de aluminio extrusionado con salida de luz de 55 mm de anchura; apropiada para montaje sin marco en techos de yeso; con diseño especial en los bordes para facilitar una mejor fijación del producto; para sistemas de iluminación continuos; para espesores de techo de 8-25 mm; Superficie pintada al polvo en blanco; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; luminaria de puesto de trabajo apta para monitores según la norma DIN EN 12464-1 (UGR < 19) en la posición «e» del interruptor; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión comutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000 K o 4000 K, opcionalmente equipado con Tunable-White (3000–6000 K); CRI ≥ 80; L80 / 50 000 h; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 55 mm de large ; convient à encastrement sans bord en plafond en placoplâtre ; formation de bords spéciaux avec cannelures pour meilleure adhérence du l'enduit ; pour systèmes d'éclairage continu ; pour épaisseurs de plafond 8-25mm ; Surface blanc peint à la poudre ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccourcissable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microp prismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; luminaire de bureau compatible avec les écrans selon DIN EN 12464-1 (UGR < 19) sur réglage Powerswitch "e" ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version commutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000 K ou 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; CRI ≥ 80 ; L80 / 50 000 h ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

Features



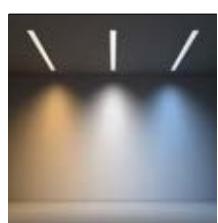
non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171mm)



tunable white
3000–6000 K

MINIMAL 60

CURVE

trimless system

xal.com/minimal



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP20

LED

Mid-power LED
up to 2450 lm/m
up to 114 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

Description

ES Segmento circular de perfil de aluminio enrollado con salida de luz de 55 mm de anchura, soldado sin costuras; apropiada para montaje sin marco en techos de yeso; con diseño especial en los bordes para facilitar una mejor fijación del producto ; diseñado para la creación de sistemas continuos; apropiada para grosores de techo entre 8-25 mm; Superficie pintada al polvo en blanco; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo lumínoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Segment rond en profil d'aluminium roulé avec sortie de lumière de 55 mm de largeur, soudé sans trace visible ; convient à encastrement sans bord en plafond en placoplâtre ; formation de bords spéciaux avec cannelures pour meilleure adhérence du l'enduit ; conçu pour système d'éclairage continu ; convient aux épaisseurs de plafond de 8-25 mm ; Surface blanc peint à la poudre ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA micropristmatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable

Standard configuration

LED TYPE	<input checked="" type="checkbox"/>
e	4
e ²	5

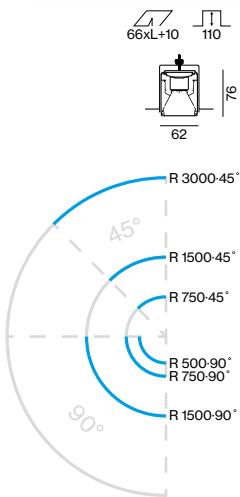


COLOUR TEMPERATURE	<input checked="" type="checkbox"/>
3000K	5
4000K	6

CONTROL	<input checked="" type="checkbox"/>
non DIM	1
DIM DALI (only e ²)	3

MATERIAL COLOUR	<input checked="" type="checkbox"/>
white	

LIGHT OPTIC COVER	<input checked="" type="checkbox"/>
opal high performance	H



Extended configuration

LIGHT OPTIC COVER	<input checked="" type="checkbox"/>
micropolymer	Z

Options on request

LIGHT OPTIC COVER	<input checked="" type="checkbox"/>
micropolymer (UGR < 19)	

MINIMAL 60 CURVE trimless

order installation channel + mounting accessories separately



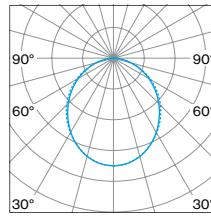
INSTALLATION CHANNEL + LIGHT INSET + LIGHT OPTIC COVER

SYSTEM POWER (e / e ²)	R (mm)	ORDER CODE
13 / 17W	500-90°	0 3 6 - 0 9 □ 5 □ 7 □
10 / 13W	750-45°	0 3 6 - 0 9 □ 0 □ 7 □
18 / 27W	750-90°	0 3 6 - 0 9 □ 1 □ 7 □
18 / 27W	1500-45°	0 3 6 - 0 9 □ 2 □ 7 □
37 / 53W (2 DALI)	1500-90°	0 3 6 - 0 9 □ 3 □ 7 □
37 / 53W (2 DALI)	3000-45°	0 3 6 - 0 9 □ 4 □ 7 □

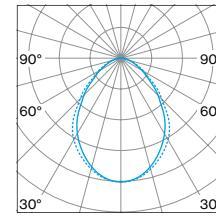
COVER	LED TYPE	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal cover	e	3000K	16W/m	1670lm/m	107lm/W
	e	4000K	23W/m	1780lm/m	114lm/W
	e ²	3000K	16W/m	2300lm/m	101lm/W
	e ²	4000K	23W/m	2440lm/m	108lm/W
micropolymer cover	e	3000K	16W/m	1630lm/m	104lm/W
	e	4000K	23W/m	1730lm/m	111lm/W
	e ²	3000K	23W/m	2240lm/m	99lm/W
	e ²	4000K	23W/m	2390lm/m	105lm/W

LIGHT DISTRIBUTION

opal



micropolymer



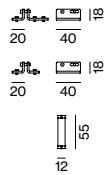
Accessories

END CAPS



TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 3 6 - 1 3 0 4 7

LINEAR CONNECTOR



TYPE	ORDER CODE
linear to curve profile	0 0 5 - 4 0 1 5 9
curve to curve profile	0 0 5 - 4 0 1 5 8
opal cover linear connector	0 0 6 - 1 4 0 0 0
micropolymer cover linear connector	0 0 6 - 1 6 0 0 0

INSTALLATION TEMPLATE

TYPE

500 / 90°	0 3 4 - 0 9 0 1 3 1 0 □
750 / 90° (2x45°)	0 3 4 - 0 9 0 1 0 1 0 □
1500 / 45°	0 3 4 - 0 9 0 1 1 1 0 □
3000 / 22,5°	0 3 4 - 0 9 0 1 2 1 0 □

□ 034-0901010 (1 piece) □ 034-0901010.10 (10 pieces)

THROUGH WIRE

TYPE

3 x 1,5 mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5 x 1,5 mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

Inspiration

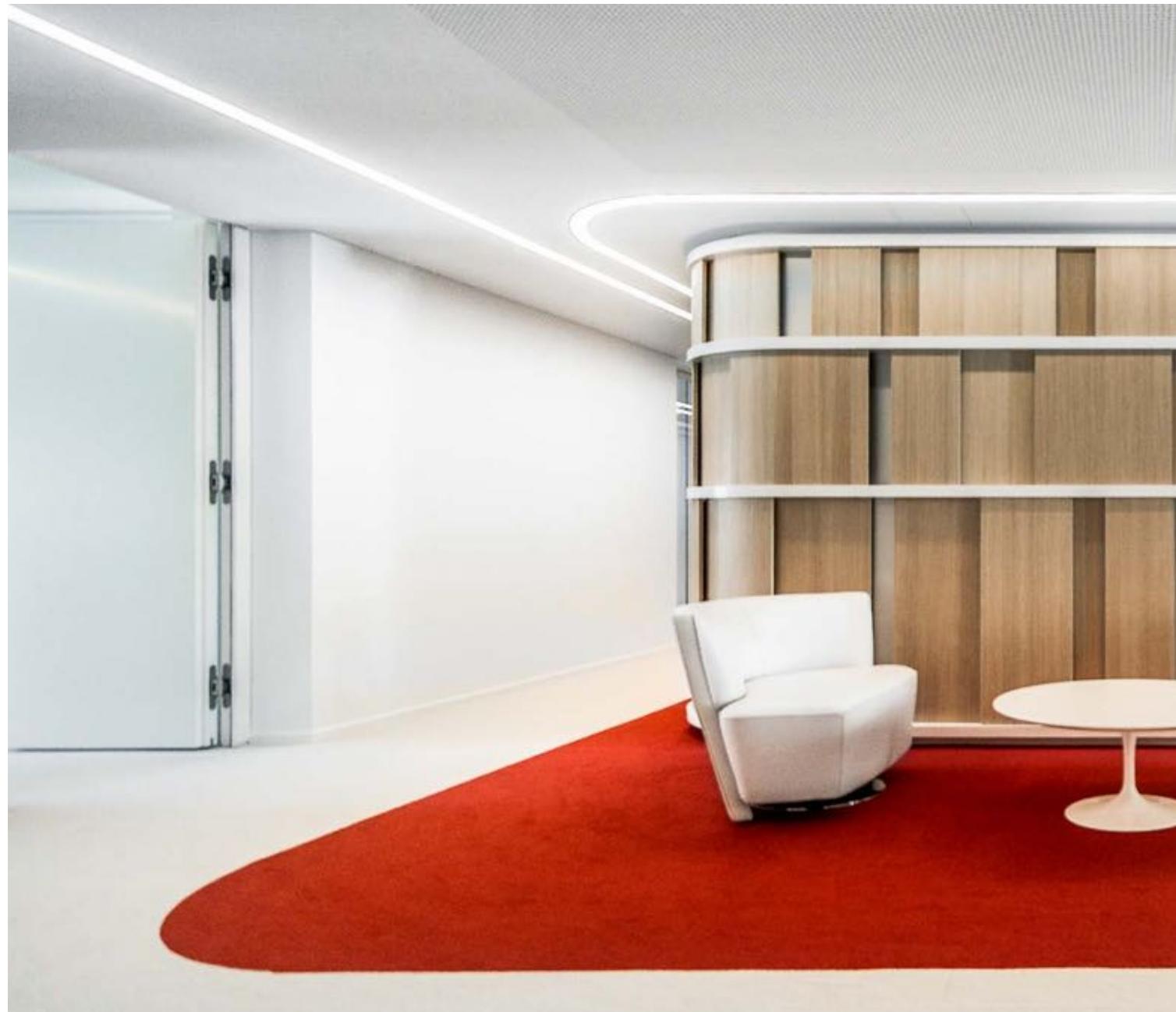
CMS Office
Paris, France

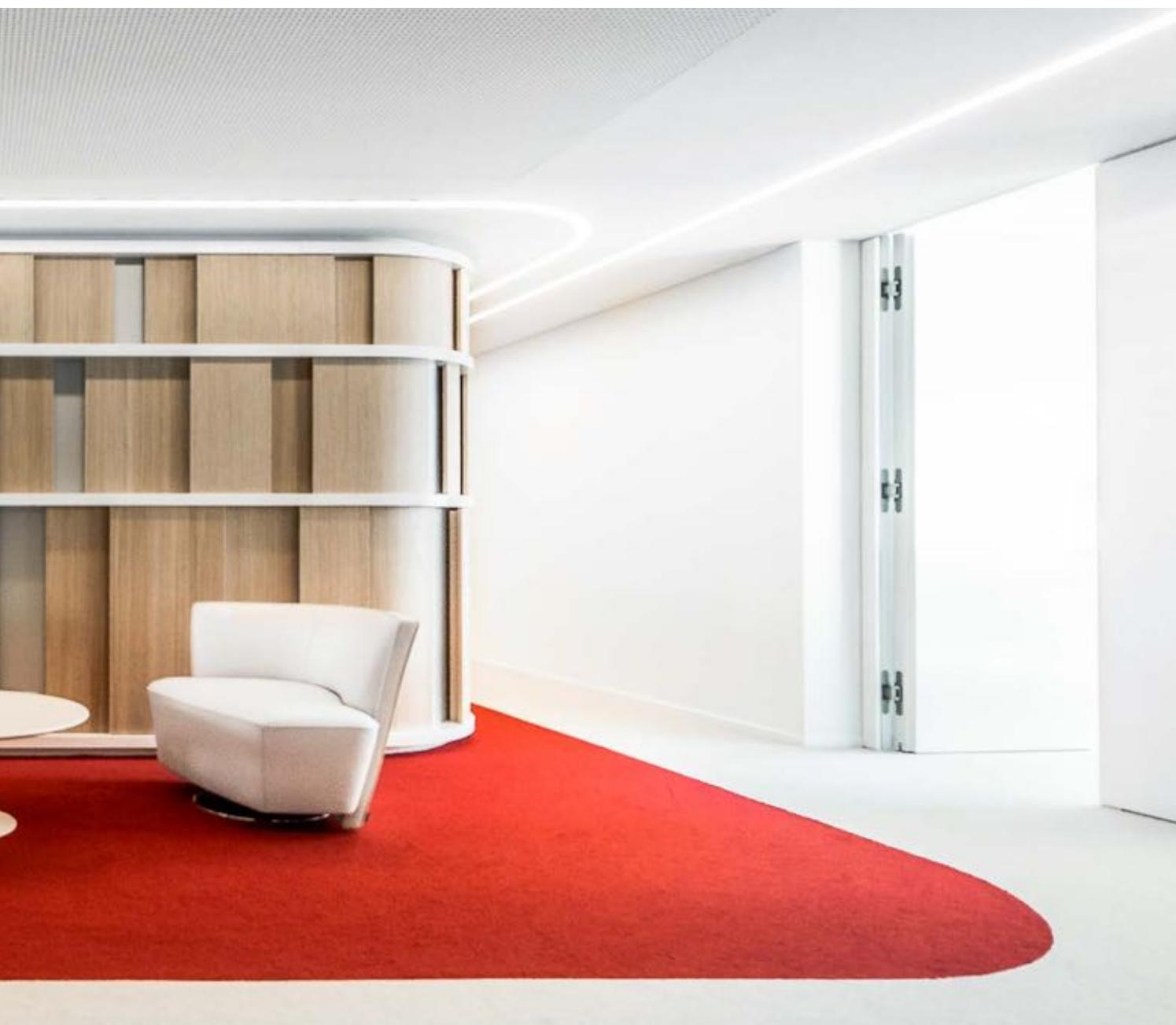
ARCHITECT

Lobjoy & Bouvier & Boisseau
Boulogne-Billancourt, France

PRODUCT

MINIMAL 60 CURVE trimless system
MINIMAL 60 trimless system





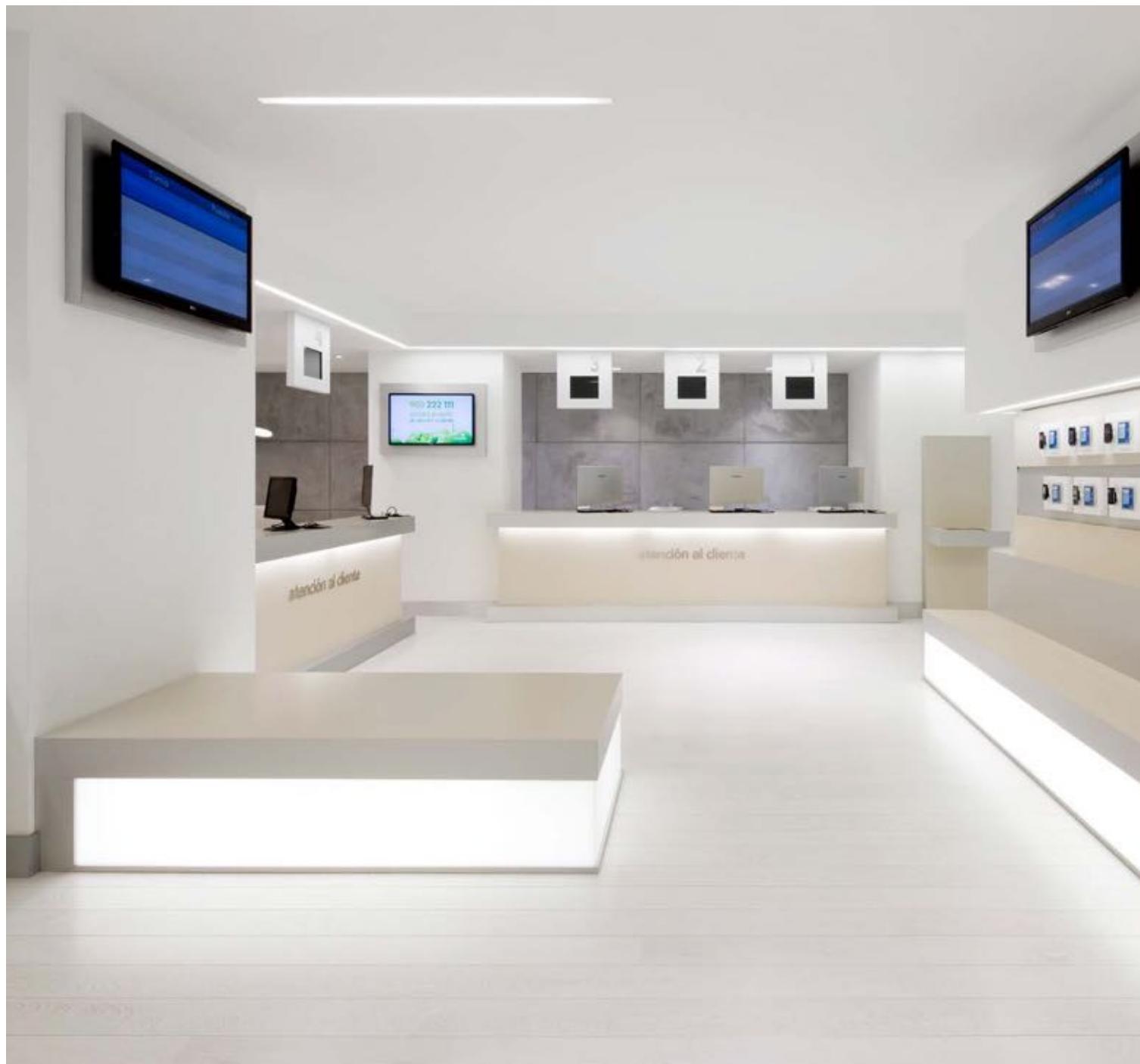
Inspiration

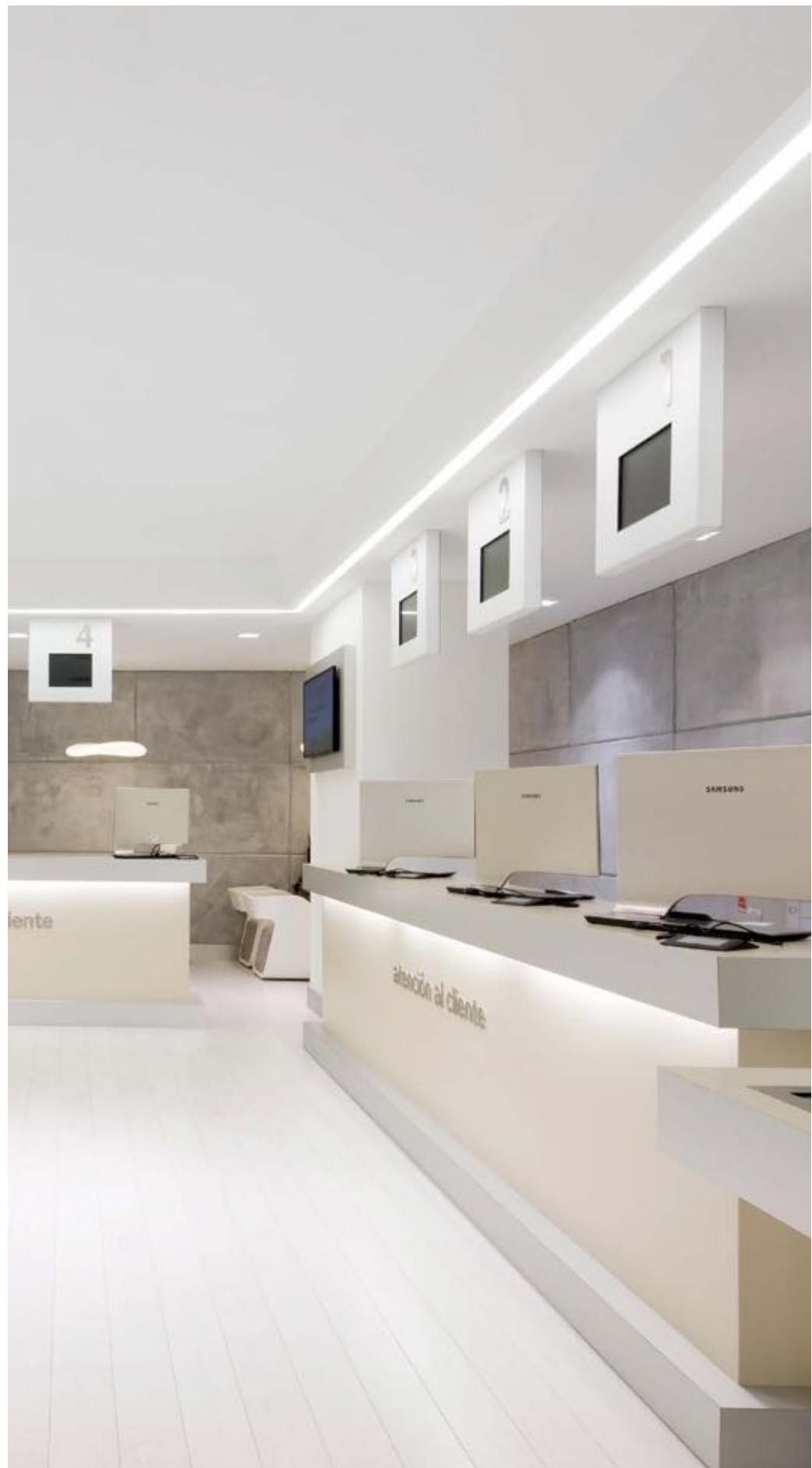
Telecable
Gijón, Spain

PRODUCT
MINIMAL 60 trimless system

ARCHITECT
Arquitectos Pablo Poch
Duo Comunicacion
Gijón, Spain

LIGHTING DESIGN
Lux Gijón
Gijón, Spain

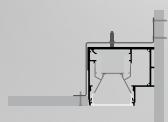




EDGE 60

trimless system

xal.com/edge



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP 20

LED

Mid-power LED
up to 3562 lm/m
up to 115 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME
L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL
non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

INSET 60

wallwasher,
JUST 32, EM
[page 524](#)

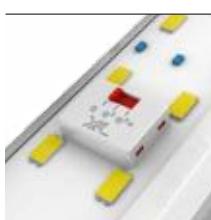


Description

ES Lámpara de pared o para instalar entre la pared y el falso techo, de perfil de aluminio extruido con salida de luz de 55 mm de anchura, con foseado; apropiada para el montaje sin bordes en techos de cartón yeso y en suelos; con diseño especial en los bordes para facilitar una mejor fijación del producto; para sistemas de iluminación continuos; para espesores de techo de 8-25 mm; Superficie pintada al polvo en blanco; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; luminaria de puesto de trabajo apta para monitores según la norma DIN EN 12464-1 (UGR < 19) en la posición «e» del interruptor; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión comutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000 K o 4000 K, opcionalmente equipado con Tunable-White (3000–6000 K); CRI ≥ 80; L80/50000 h; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Luminaire raccord mur ou plafond en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 55 mm de large, avec joint creux ; convient à un encastrement sans bords en plafonds en placoïâtre ou au sol ; formation de bords spéciaux avec cannelures pour meilleure adhérence du l'enduit ; pour systèmes d'éclairage continus ; pour épaisseurs de plafond 8-25mm ; Surface blanc peint à la poudre ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccourcissable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microprismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; luminaire de bureau compatible avec les écrans selon DIN EN 12464-1 (UGR < 19) sur réglage Powerswitch "e" ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version comutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000 K ou 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; CRI ≥ 80 ; L80/50000 h ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

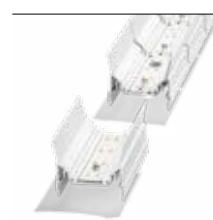
Features



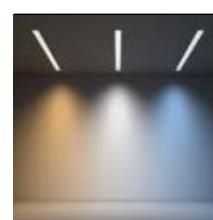
non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171 mm)



tunable white
3000–6000 K

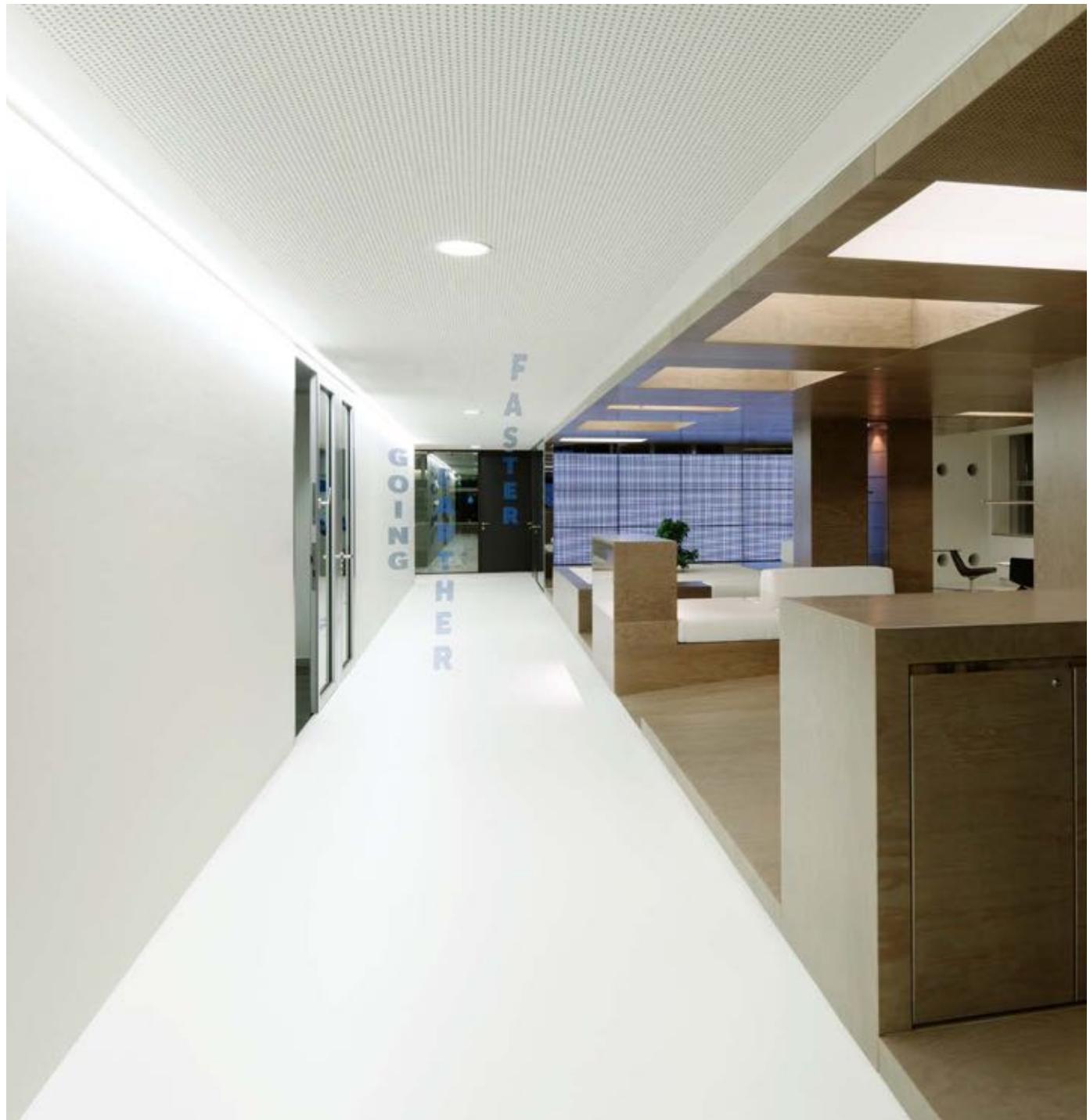
Inspiration

Samsung Headquarters
Vienna, Austria

PRODUCT
EDGE 60 trimless system

ARCHITECT
INNOCAD Architektur ZT
Graz, Austria

LIGHTING DESIGN
INNOCAD Architektur ZT
Graz, Austria





MINO 60

ceiling / suspended system

xal.com/mino



Quickinfo

GENERAL

ceiling, suspended
IP20
opt. concrete installation housing

LED

Mid-power LED
up to 3562lm/m
up to 115lm/W
3000 K, 4000K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam
L80 / 50000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
micoprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI
transparent feeder cable

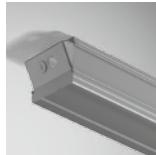
PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable (internal wiring)

INSET 60
wallwasher,
JUST 32, EM
[page 524](#)



**CONCRETE
INSTALLATION
HOUSING**
[page 546](#)

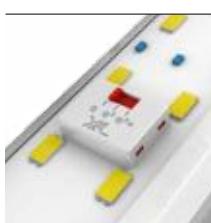


Description

ES Cuerpo de lámpara de perfil de aluminio extruido, versión angular, salida de luz de 55 mm de anchura; sin tornillos visibles; para sistemas de iluminación continuos; superficie con recubrimiento de polvo blanco, gris, gris oscuro, negro, beige o marrón oscuro; Perfil disponible para pre-montaje; los demás componentes se pueden montar sin herramientas; lámpara superpuesta o lámpara colgante con cable de 1500 mm; regulación de la altura sin necesitar herramientas; fijación en la lámpara por medio de clips elásticos; ajustable de una manera sencilla; incl. cable de alimentación transparente; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta micoprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; luminaria de puesto de trabajo apta para monitores según la norma DIN EN 12464-1 (UGR < 19) en la posición «e» del conmutador; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión conmutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16W/m, e² LED - 24W/m, e²⁺ LED - 36W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000K o 4000K, opcionalmente Tunable-White (3000–6000K); CRI ≥ 80; L80 / 50000 h; IP20; CP I; opcionalmente no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium, modèle polygonal, sortie de lumière de 55mm de largeur ; aucune vis visible ; pour systèmes d'éclairage continu ; surface thermolaquée blanche, grise, grise foncée, noire, beige ou brune foncée ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants montable sans outil ; luminaire en saillie ou suspendu avec câble de suspension 1500mm ; réglage en hauteur sans outil ; fixation au luminaire au moyen de clips à ressort ; positionnement libre ; conduit d'alimentation transparent inclus ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccourcissable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA micoprismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; luminaire de bureau compatible avec les écrans selon DIN EN 12464-1 (UGR < 19) sur réglage Powerswitch "e" ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version conmutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16W/m, e² LED - 24W/m, e²⁺ LED - 36W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000K ou 4000K, en option Tunable White (3000–6000K) ; CRI ≥ 80 ; L80 / 50000 h ; IP20 ; CP I ; non gradable ou gradable DALI ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

Features



non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171mm)



tunable white
3000–6000 K

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE	
3000K	5
4000K	6

CONTROL	
non DIM (switchable e/e ² /e ²⁺)	1
DIM DALI (only e ²)	3
presetting at delivery: e ²	

MATERIAL COLOUR	
white	7

LIGHT OPTIC COVER	
opal high performance	H
microprismatic	Z
microprismatic (UGR < 19)*	G
blind cover**	B

*UGR < 19 only with e LED

**only for channel corner 90°

EMERGENCY LIGHT	
1h Accupack	N L 1
3h Accupack	N L 3

Extended configuration

MATERIAL COLOUR	
beige*	K
grey	G
dark grey*	D
dark brown*	N
black	8

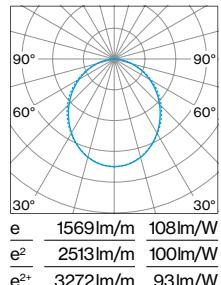
*not available for power feeder



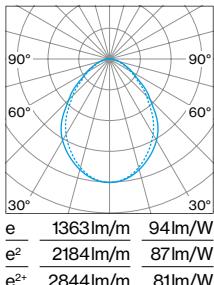
+5% surcharges

LIGHT DISTRIBUTION

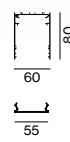
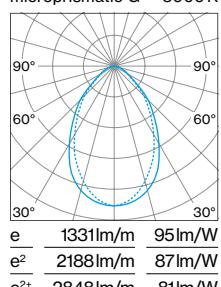
opal high perform. 3000K



microprismatic Z 3000K



microprismatic G 3000K



MINO 60 ceiling / suspended

order installation channel, cover, light inset + mounting accessories separately

INSTALLATION CHANNEL / LIGHT OPTIC COVER / CORNER 90°

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel	1172	0 4 6 - 4 0 0 4 0 1
channel	1472	0 4 6 - 4 0 0 5 0 1
channel	3000	0 4 6 - 4 0 0 9 0 1
channel	custom	E 8 5 0 3 1 · · ·
cover	1171	0 0 6 - 1 6 1 2 2
cover	1470	0 0 6 - 1 6 1 5 2
cover	2997	0 0 6 - 1 6 3 0 2
cover	custom	E 8 0 6 3 0 · · · 0
channel corner 90° + cover	150x150	0 4 6 - 4 0 1 1 2 1
blind cover	1172	0 0 6 - 1 8 1 2
blind cover	1472	0 0 6 - 1 8 1 5
blind cover	3000	0 0 6 - 1 8 3 0
blind cover	custom	E 8 0 6 3 0 · · · B

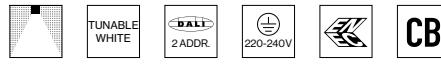
more lengths, X- and T-connector on request

LIGHT INSET 60



non DIM power switch e/e²/e²⁺ / DIM DALI e²

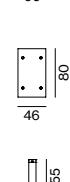
SYSTEM POWER (e / e ² / e ²⁺)	L (mm)	ORDER CODE
10 / 15 / 21W	571	0 0 7 - 9 3 P 2 :: 7
13 / 22 / 31W	871	0 0 7 - 9 3 P 3 :: 7
17 / 29 / 41W	1171	0 0 7 - 9 3 P 4 :: 7
21 / 37 / 52W	1463	0 0 7 - 9 3 P 5 :: 7
34 / 59 / 82W	2341	0 0 7 - 9 3 P 8 :: 7
flexible inset 17 / 29 / 41W	660-1171	0 0 7 - 9 3 P F :: 7



DIM DALI tunable white 3000–6000K

SYSTEM POWER (e ²)	L (mm)	ORDER CODE
22W	871	0 0 7 - 9 3 3 3 D 3 7
29W	1171	0 0 7 - 9 3 4 D 3 7
37W	1463	0 0 7 - 9 3 5 D 3 7
59W	2341	0 0 7 - 9 3 8 D 3 7

Accessories



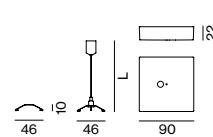
END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 4 6 - 5 0 1 0 0 1

LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 0 5 - 4 0 0 4 6
linear connector (10 pieces)	0 0 5 - 4 0 0 4 6 . 1 0
opal cover linear connector	0 0 6 - 1 4 0 0 0
microprismatic cover linear connector	0 0 6 - 1 6 0 0 0

CEILING CLIP / CABLE SUSPENSION / POWER FEEDER



TYPE	L (mm)	ORDER CODE
ceiling clip	10	0 3 4 - 1 1 6 3 6
cable suspension	1500	0 0 5 - 2 1 2 2 1 1 0
power feeder 3 x 1,5 mm ² (non DIM)	1500	0 0 5 - 2 2 1 2 3 1
power feeder 5 x 1,5 mm ² (DALI)	1500	0 0 5 - 2 2 1 2 4 1
cable rail	1200	0 0 5 - 2 4 9 1 1 1 0

THROUGH WIRE

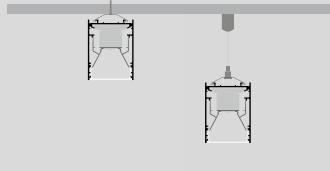
TYPE	ORDER CODE
3 x 1,5 mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5 x 1,5 mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

MINO 60

CURVE

ceiling / suspended system

xal.com/mino



Quickinfo

GENERAL

surface, suspended
IP20

LED

Mid-power LED
up to 2450 lm/m
up to 114 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI
transparent feeder cable

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable (internal wiring)

MINO 60

system
surface / susp.

page 508

MINO 60

system direct/
indirect susp.

page 516



Description

ES Segmento circular de perfil de aluminio enrollado, versión angular con salida de luz de 55 mm de anchura, soldado sin costuras; sin tornillos visibles; diseñado para la creación de sistemas continuos; superficie con recubrimiento de polvo blanco, gris, gris oscuro, negro, beige o marrón oscuro; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; lámpara superpuesta o lámpara colgante con cable de 1500 mm; regulación de la altura sin necesitar herramientas; fijación en las lámparas por medio de enganches elásticos; ajustable de una manera sencilla; incluido cable de alimentación transparente; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo lumínoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Segment rond en profil d'aluminium roulé, modèle polygonal avec sortie de lumière de 55 mm de largeur, soudé sans trace visible ; aucune vis visible ; conçu pour système d'éclairage continu ; surface thermolaquée blanche, grise, grise foncée, noire, beige ou brune foncée ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; luminaire en saillie ou suspendu avec câble de suspension 1500 mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; Fixation au luminaire au moyen de clips à ressort ; positionnement libre ; incl. conduit d'alimentation transparent ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microprismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable

Standard configuration

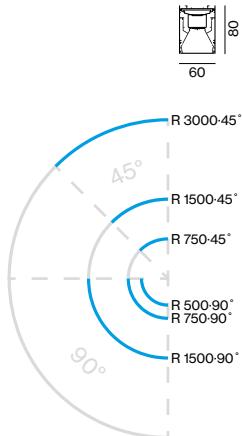
LED TYPE	<input checked="" type="checkbox"/>
e	4
e ²	5



COLOUR TEMPERATURE	<input checked="" type="checkbox"/>
3000K	5
4000K	6



CONTROL	<input checked="" type="checkbox"/>
non DIM	1
DIM DALI (only e ²)	3



MATERIAL COLOUR	<input checked="" type="checkbox"/>
white	7



LIGHT OPTIC COVER	<input checked="" type="checkbox"/>
opal high performance	H

Extended configuration

MATERIAL COLOUR	<input checked="" type="checkbox"/>
beige*	K
grey	G
dark grey*	D
dark brown*	N
black	8

*not available for power feeder



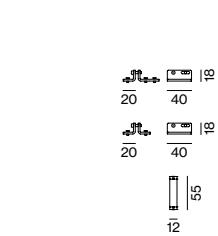
+5% surcharges

LIGHT OPTIC COVER	<input checked="" type="checkbox"/>
microprismatic	Z



Options on request

LIGHT OPTIC COVER	<input checked="" type="checkbox"/>
microprismatic (UGR < 19)	



MINO 60 CURVE ceiling / suspended

order installation channel + mounting accessories separately



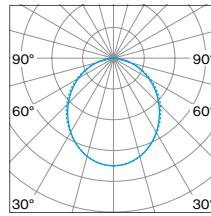
INSTALLATION CHANNEL + LIGHT INSET + LIGHT OPTIC COVER

SYSTEM POWER (e / e ²)	R (mm)	ORDER CODE
13 / 17W	500-90°	0 3 4 - 0 9 □ 5 □ □ □
10 / 13W	750-45°	0 3 4 - 0 9 □ 0 □ □ □
18 / 27W	750-90°	0 3 4 - 0 9 □ 1 □ □ □
18 / 27W	1500-45°	0 3 4 - 0 9 □ 2 □ □ □
37 / 53W (2 DALI)	1500-90°	0 3 4 - 0 9 □ 3 □ □ □
37 / 53W (2 DALI)	3000-45°	0 3 4 - 0 9 □ 4 □ □ □

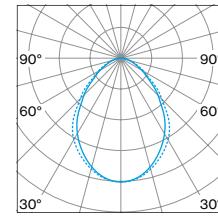
COVER	LED TYPE	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal cover	e	3000K	16W/m	1670lm/m	107lm/W
	e ²	4000K	23W/m	1780lm/m	114lm/W
microprismatic cover	e	3000K	16W/m	1630lm/m	104lm/W
	e ²	4000K	23W/m	1730lm/m	111lm/W
	e ²	3000K	23W/m	2240lm/m	99lm/W
		4000K		2390lm/m	105lm/W

LIGHT DISTRIBUTION

opal



microprismatic



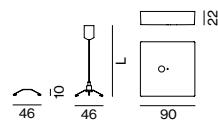
Accessories

END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 3 4 - 0 9 0 2 0 1 □

LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear to curve profile	0 0 5 - 4 0 1 5 9
curve to curve profile	0 0 5 - 4 0 1 5 8
opal cover linear connector	0 0 6 - 1 4 0 0 0
microprismatic cover linear connector	0 0 6 - 1 6 0 0 0



CEILING CLIP / CABLE SUSPENSION / POWER FEEDER

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
ceiling clip	10	0 3 4 - 1 1 6 3 6
cable suspension	1500	0 0 5 - 2 1 2 2 1 1 0
power feeder 3x1,5mm ² (non DIM)	1500	0 0 5 - 2 2 1 2 3 1 □
power feeder 5x1,5mm ² (DALI)	1500	0 0 5 - 2 2 1 2 4 1 □
cable rail	1200	0 0 5 - 2 4 9 1 1 1 0

THROUGH WIRE

TYPE	ORDER CODE
3x1,5mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5x1,5mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

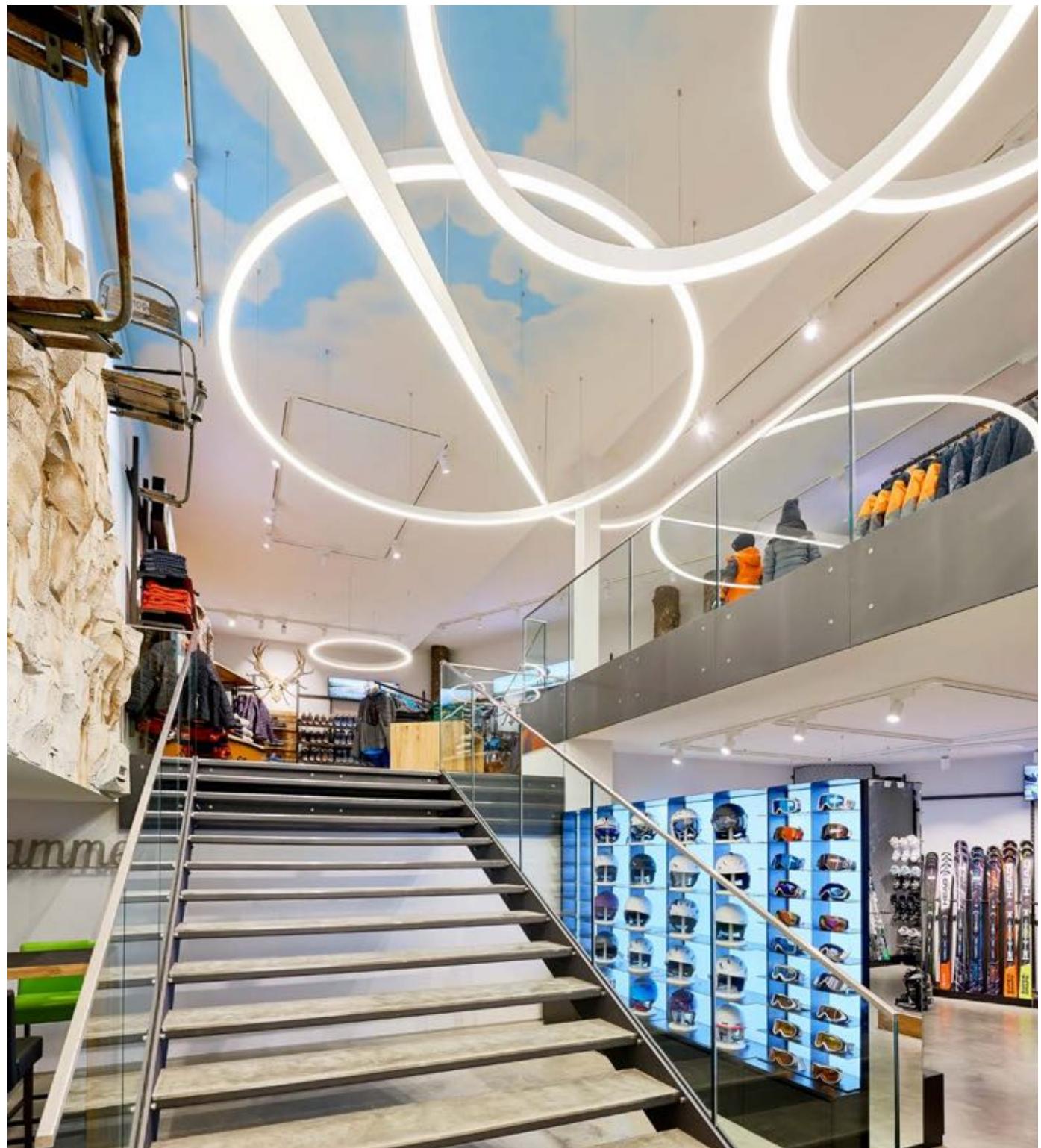
Inspiration

Sport + Fashion Store Schwinghammer
Reisbach, Germany

PRODUCT
MINO 60 CURVE suspended system

ARCHITECT

Franz Heubl Dipl Ing (FH) BDIA
Reisbach, Germany





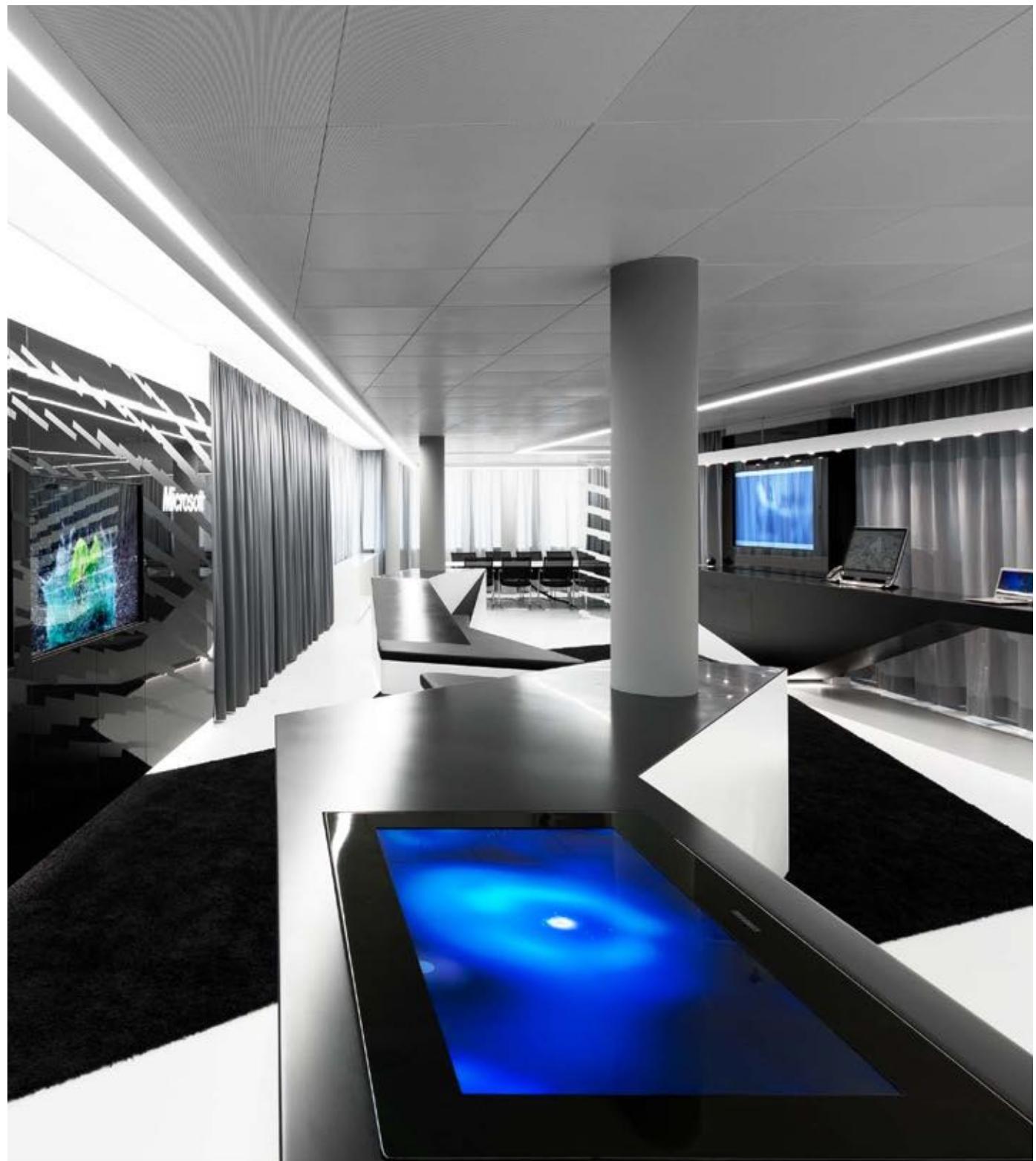
Inspiration

Microsoft Briefing Center
Wallisellen, Switzerland

PRODUCT
MINO 60 ceiling system

ARCHITECT & INTERIOR DESIGN
COASToffice architecture
Stuttgart, Germany
RBS Group
Zurich, Switzerland

LIGHTING DESIGN
Schili GmbH Licht-Consult
Stuttgart, Germany





MINO 60

direct/indirect suspended system

xal.com/mino



Quickinfo

GENERAL

suspended
IP20

LED

Mid-power LED
up to 3870 lm/m
up to 120 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct/indirect illumination
PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI
transparent feeder cable

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable (internal wiring)

INSET 60

wallwasher,
JUST 32, EM
[page 524](#)



Description

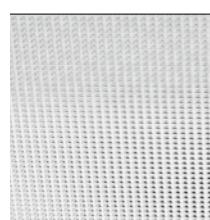
ES Cuerpo de lámpara de perfil de aluminio extruido, versión angular con salida de luz de 55mm de anchura; característica de emisión directa / indirecta; sin tornillos visibles; diseñado para la creación de sistemas continuos; superficie con recubrimiento de polvo blanco, gris, gris oscuro, negro, beige o marrón oscuro; lámpara superpuesta o lámpara colgante con cable de 1500 mm; regulación de la altura sin necesitar herramientas; fijación en las lámparas por medio de enganches elásticos; ajustable de una manera sencilla; incluido cable de alimentación transparente; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta micropíramática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo luminoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Corps de luminaire en profil d'aluminium extrudé, modèle polygonal avec sortie de lumière de 55 mm de largeur ; caractéristique de rayonnement direct/indirect ; aucune vis visible ; conçu pour système d'éclairage continu ; surface thermolaquée blanche, grise, grise foncée, noire, beige ou brune foncée ; luminaire en saillie ou suspendu avec câble de suspension 1500 mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; Fixation au luminaire au moyen de clips à ressort ; positionnement libre ; incl. conduit d'alimentation transparent ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA micropíramatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable

Features



direct/indirect light distribution



microprismatic (UGR < 19)

Standard configuration

LED TYPE	
e	1
e ²	2



COLOUR TEMPERATURE	
3000K	5
4000K	6



CONTROL	
non DIM	1
DIM DALI (only e ²)	3

MATERIAL COLOUR	
white	7



LIGHT OPTIC COVER	
microprismatic (UGR < 19)	Z

Extended configuration

MATERIAL COLOUR	
beige*	K
grey	G
dark grey*	D
dark brown*	N
black	8

*not available for power feeder



+5% surcharges

LIGHT OPTIC COVER	
opal high performance	H

MINO 60 direct/indirect suspended

order installation channel + mounting accessories separately

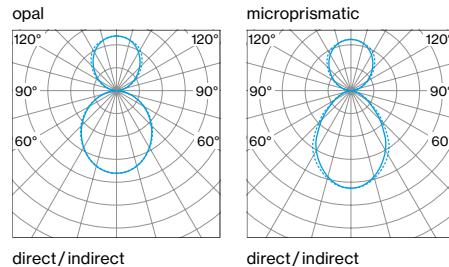


INSTALLATION CHANNEL + LIGHT INSET + LIGHT OPTIC COVER

SYSTEM POWER (e / e ²)	L (mm)	ORDER CODE
21W / 32W	872	0 4 6 - 5 0 □ 3 □ □ □
29W / 42W	1172	0 4 6 - 5 0 □ 4 □ □ □
35W / 52W	1464	0 4 6 - 5 0 □ 5 □ □ □
42W / 65W	1756	0 4 6 - 5 0 □ 6 □ □ □
56W / 83W	2344	0 4 6 - 5 0 □ 8 □ □ □
29W e LED corner	625x625	0 4 6 - 5 0 5 1 □ 1 □
42W e ² LED corner	625x625	0 4 6 - 5 0 6 1 □ □ □
blind channel	custom	E 8 5 0 3 1 □ □ □
blind cover	custom	E 8 0 6 3 0 □ □ □ B

COVER	LED TYPE	SYSTEM POWER	DIRECT LUMENS	INDIRECT LUMENS	EFFICACY
opal high	e 3000K	22W/m	1490lm/m	950lm/m	113lm/W
perfom-	4000K		1440lm/m	1010lm/m	120lm/W
ance	e ² 3000K	35W/m	2330lm/m	1520lm/m	108lm/W
	4000K		2470lm/m	1610lm/m	115lm/W
micro-	e 3000K	22W/m	1360lm/m	950lm/m	107lm/W
prismatic	4000K		1440lm/m	1010lm/m	114lm/W
	e ² 3000K	35W/m	2120lm/m	1520lm/m	103lm/W
	4000K		2250lm/m	1610lm/m	109lm/W

LIGHT DISTRIBUTION

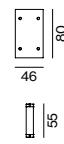


direct/indirect direct/indirect

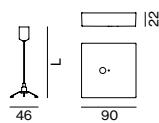
Accessories



END CAPS	TYPE	end caps (pair)	ORDER CODE
			0 4 6 - 5 0 1 0 0 1 □



LINEAR CONNECTOR	TYPE	ORDER CODE
	linear connector (1 piece)	0 0 5 - 4 0 0 4 6
	linear connector (10 pieces)	0 0 5 - 4 0 0 4 6 . 1 0
	opal cover linear connector	0 0 6 - 1 4 0 0 0
	microprismatic cover linear connector	0 0 6 - 1 6 0 0 0



CABLE SUSPENSION / POWER FEEDER	TYPE	L (mm)	ORDER CODE
cable suspension		1500	0 0 5 - 2 1 2 2 1 1 0
power feeder 3x1,5 mm ² (non DIM)		1500	0 0 5 - 2 2 1 2 3 1 □
power feeder 5x1,5 mm ² (DALI)		1500	0 0 5 - 2 2 1 2 4 1 □
cable rail		1200	0 0 5 - 2 4 9 1 1 1 0

THROUGH WIRE

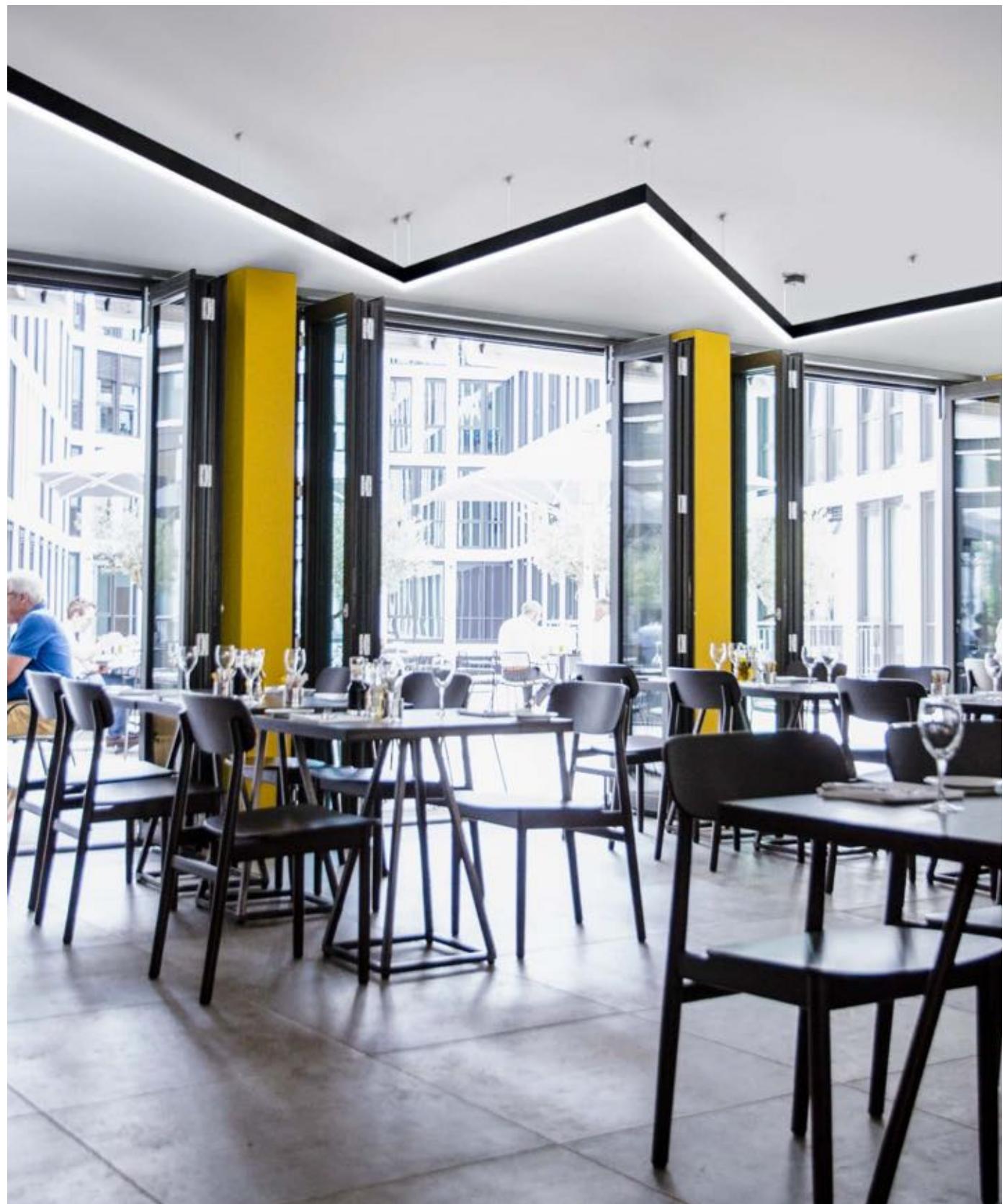
TYPE	ORDER CODE
3x1,5 mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5x1,5 mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

Inspiration

ITALIANI ma non troppo
Stuttgart, Germany

ARCHITECT
Ippolito Fleitz Group -
Identity Architects
Stuttgart, Germany

PRODUCT
LITO 60 suspended system





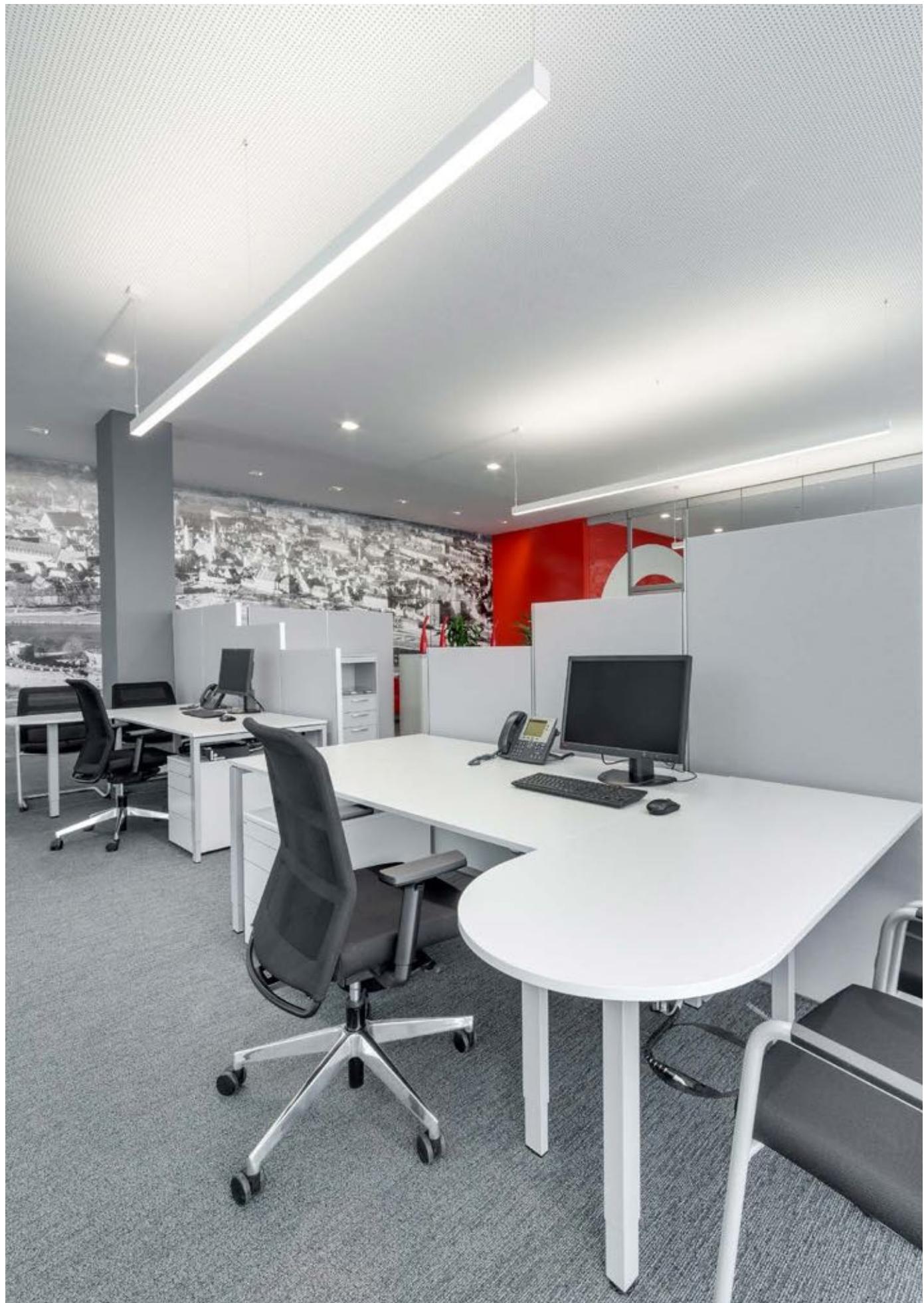
Inspiration

Office Center Pionierkaserne
Ingolstadt, Germany

PRODUCT
MINO 60 direct/indirect suspended system

ARCHITECT
ppb Planung + Projektsteuerung GmbH
Ingolstadt, Germany





Inspiration

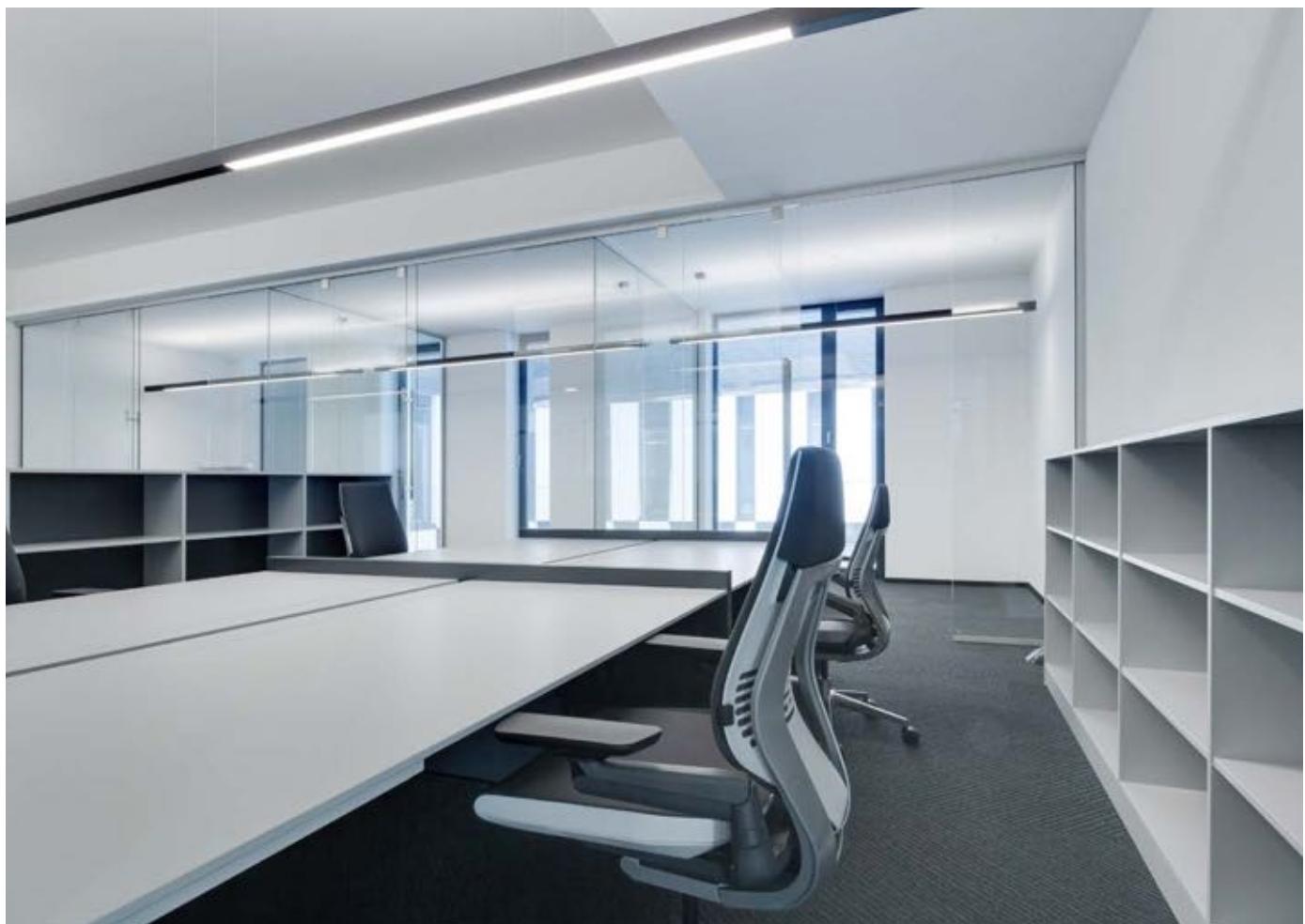
Office Center Pionierkaserne
Ingolstadt, Germany

PRODUCT
MINO 60 direct/indirect suspended system

ARCHITECT

pbb Planung + Projektsteuerung GmbH
Ingolstadt, Germany





INSET 60

wallwasher

Standard configuration

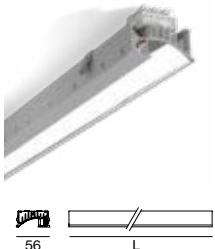
COLOUR TEMPERATURE 5
3000 K

CONTROL
non DIM 1
DIM DALI 3

MATERIAL COLOUR
white 7

7

LIGHT OPTIC
wallwasher



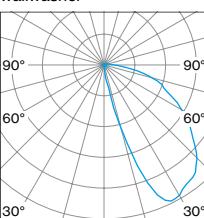
INSET 60 wallwasher e² LED



SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
11W	571	0 0 7 - 9 0 4 2 ::::
14W	871	0 0 7 - 9 0 4 3 ::::
19W	1171	0 0 7 - 9 0 4 4 ::::
23W	1471	0 0 7 - 9 0 4 5 ::::

LIGHT DISTRIBUTION

wallwasher



Extended configuration

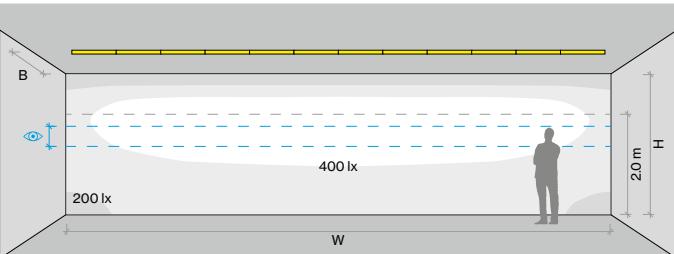
COLOUR TEMPERATURE 6
4000K

MATERIAL COLOUR
grey G
dark grey D
black 8

+5% surcharges

Technical data

INSET 60 wallwasher, 18 W, 3000K

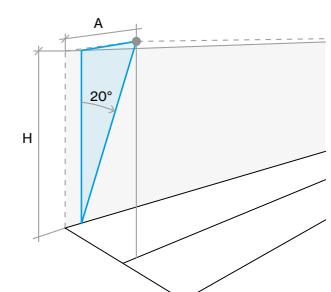


ROOM VALUES

Wall dimensions H = 2.8 m | W = 10.8 m
Distance to wall B = 1.3 m
Distance between luminaires continuous
Reflection factor 0.7 | 0.5 | 0.2
Maintenance factor 0.8

CALCULATION SURFACE

Surface dimensions 10.8 × 2.8 m
Surface height 0 – 2.8 m
Eye level 1.35 m – 1.75 m



MOUNTING DISTANCE

H (mm)	A (mm)
2750	900
3000	1000
3500	1200

Light output ratio per meter

TYPE	LAMP	SYSTEM POWER	COLOUR TEMP.	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
PROFILE 60 WALLWASHER	e ² LED	16 W/m	3000 K 4000 K	1270 lm/m 1340 lm/m	79 lm/W 84 lm/W

INSET 60

JUST 32 / emergency light

Standard configuration

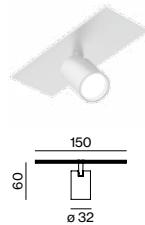
COLOUR TEMPERATURE  3000K 5

CONTROL non DIM

MATERIAL COLOUR  white 7



LED LENS  medium 27° M



INSET 60 JUST 32



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
1x3,5W	3000K	300lm	150	0 0 7 - 9 6 2 1 :: 1 □▲
	4000K	330lm		

LIGHT DISTRIBUTION

spot 19°			medium 27°			flood 42°		
h (m)	E (lx)	ø m)	h (m)	E (lx)	ø m)	h (m)	E (lx)	ø m)
1	1747	ø 0,34	1	918	ø 0,48	1	560	ø 0,77
2	437	ø 0,68	2	229	ø 0,97	2	140	ø 1,54
3	194	ø 1,03	3	102	ø 1,45	3	62	ø 2,32
4	109	ø 1,37	4	57	ø 1,94	4	35	ø 3,09
5	70	ø 1,71	5	37	ø 2,42	5	22	ø 3,86

Extended configuration

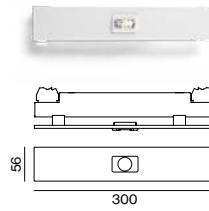
COLOUR TEMPERATURE  4000K 6

MATERIAL COLOUR		
grey	G	
dark grey	D	
black	8	



+5% surcharges

LED LENS  spot 19° S
flood 42° F



Optical accessories

TYPE	Ø·H (mm)	ORDER CODE
honeycomb louver	30·4	0 0 7 - 1 9 6 5 1 6 8
elliptical sculpture foil	30·4	0 0 7 - 1 9 6 5 2 6 0
snoot	30·15	0 0 7 - 1 9 6 5 3 6 8
colour filter (red, blue, green, etc.)	30·4	on request

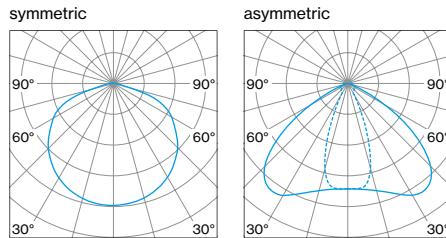
use only 1 optical accessory

INSET 60 emergency light



SYSTEM POWER	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
1,2W symmetric	100lm	300	0 1 4 - 0 0 0 1 □ N L 3
1,2W asymmetric	120lm	300	0 1 4 - 0 0 1 1 □ N L 3

LIGHT DISTRIBUTION



Description

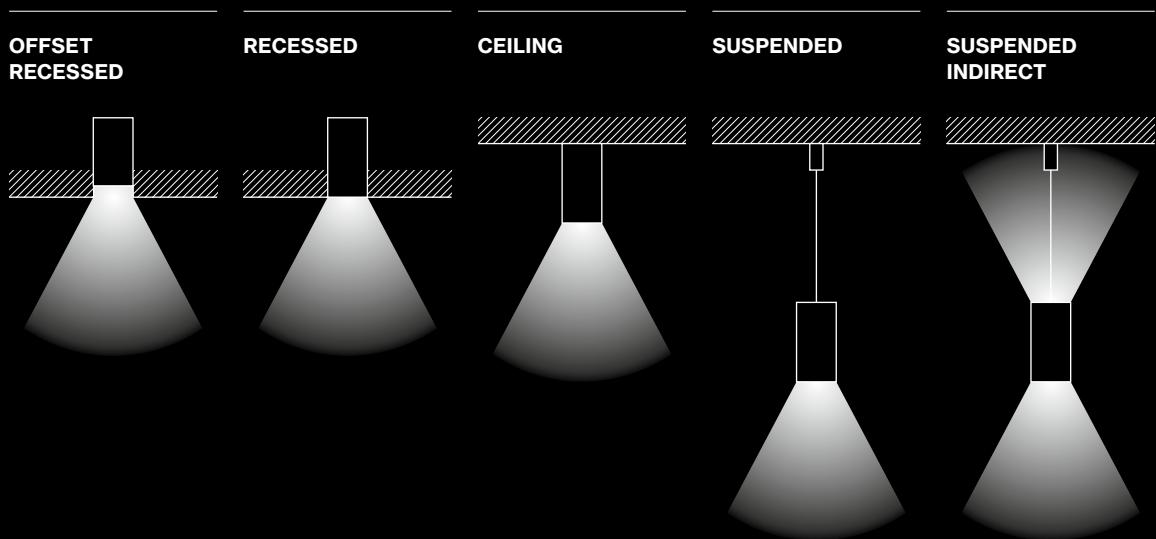
ES Elemento de luz con cabezal de spot en aluminio, rotativo a 352° y orientable 90°; con punto de luz LED individual, distribución de luz simétrica o asimétrica; como iluminación de seguridad, incl. módulo de luz de emergencia de 3 horas (autovigilancia y batería); de aluminio con recubrimiento de polvo blanco, gris, gris oscuro o negro, puede montarse sin herramientas

FR Module d'éclairage avec tête de spot en aluminium, rotatif à 352° et pivotant à 90° ; avec point lumineux LED unique, diffusion de lumière symétrique ou asymétrique ; comme éclairage de sécurité, incl. élément d'éclairage d'urgence 3h (auto-surveillance et batterie) ; thermolaqué blanc, gris, gris foncé ou noir, installation sans outil

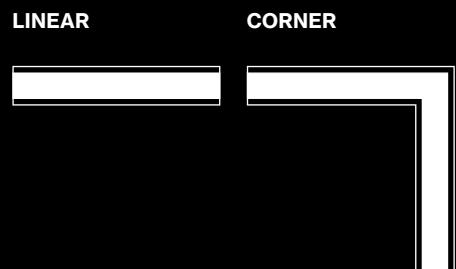
PROFILES 100

system

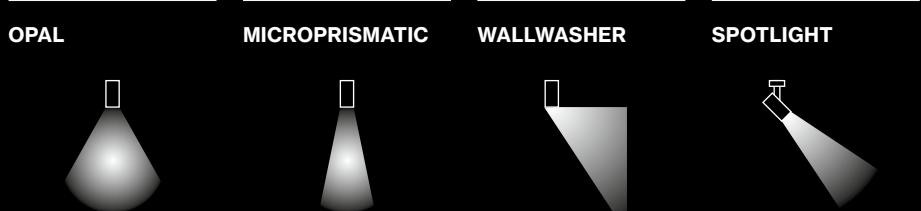
MOUNTING



SHAPES



LIGHT DISTRIBUTION



CONTROL

non DIM power switch 3000K / 4000K	DIM DALI 3000K / 4000K	DIM DALI tunable white 3000–6000K	non DIM, DIM DALI emergency light 3000K / 4000K
--	----------------------------------	--	---

Description

ES Sistema modular de lámparas de perfil con salida de luz de 95 mm de anchura; gran diversidad de variantes para requisitos específicos de proyecto; opcionalmente como variante superpuesta, colgada (característica de emisión directa o directa/indirecta) o empotrada (sin borde o con borde alrededor) con nivel de lámpara enrasado; diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° y segmentos circulares para el montaje flexible del sistema; opcionalmente se proporcionan otros insets; disponible en 3000 K y 4000 K, opcionalmente con luz blanca dinámica (3000 K-6000 K); opcionalmente no atenuable con Powerswitch (e, e², e²⁺) o atenuable con DALI (e²); opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Système de luminaires profilés modulaire avec sortie de lumière de 95 mm de largeur ; grand éventail de variantes pour exigences propres au projet ; au choix comme variante en saillie, suspendue (caractéristique de rayonnement direct ou direct/indirect) ou d'encastrement (sans bord ou avec bord continu) avec niveau d'éclairage en affleurement dans le plafond ; conçu pour systèmes d'éclairage continus, équerres de raccordement 90° et segments ronds pour structure de système flexible ; au choix avec différents éléments lumineux 3000 K et 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; au choix non gradable avec Powerswitch (e, e², e²⁺) ou gradable DALI (e²) ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

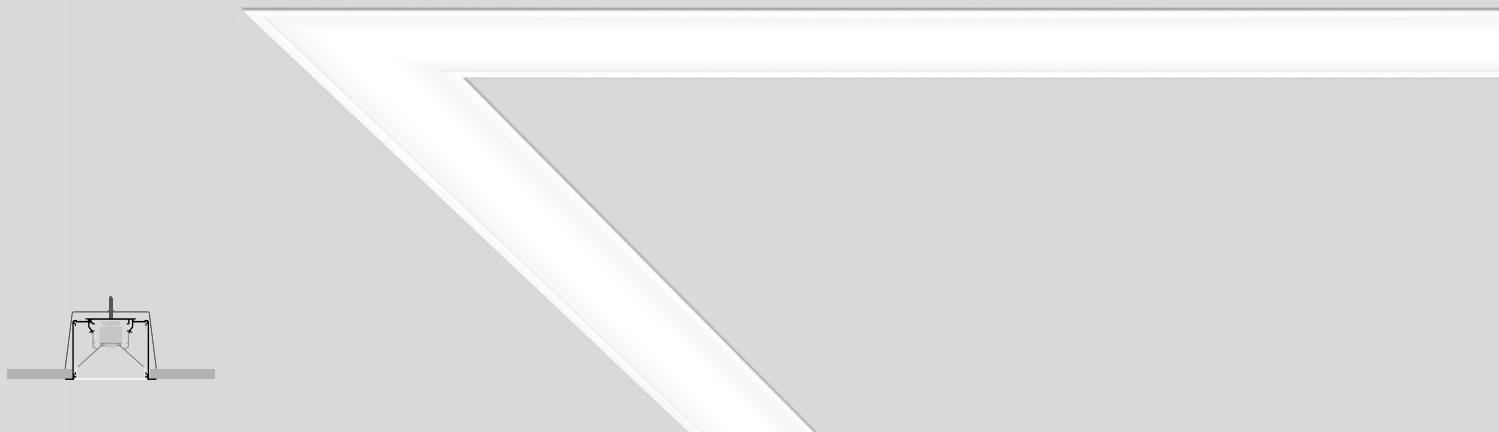
Overview

	FRAME 100 trim	MINIMAL 100 trimless	MINO 100 ceiling	MINO 100 suspended
COVER				
opal high performance	•	•	•	•
microprismatic	•	•	•	•
blind cover	•	•	•	•
INSET				
power switch LED (e/e ² /e ²⁺)	•	•	•	•
power switch LED FLEX (e/e ² /e ²⁺)	•	•	•	•
DIM DALI e ²	•	•	•	•
e ² LED tunable white	•	•	•	•
INSET WALLWASHER				
e ² LED	•	•	•	•
INSET JUST 32				
e ² LED	•	•	•	•
INSET LED EMERGENCY LIGHT 1/3h				
symmetric	•	•	•	•
asymmetric	•	•	•	•

FRAME 100

trim system

xal.com/frame



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP20
opt. concrete installation housing

LED

Mid-power LED
up to 3990 lm/m
up to 129 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

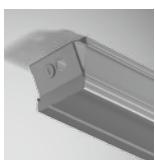
PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

Inset 100
wallwasher,
JUST 32, EM
[page 544](#)



Concrete Installation Housing
[page 546](#)

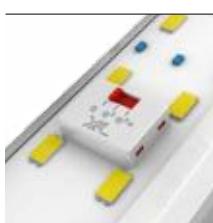


Description

ES Cuerpo luminoso de perfil de aluminio extrusionado con salida de luz de 95 mm de anchura; Luminaria empotable con marco; para sistemas de iluminación continuos; para espesores de techo de 8-25 mm; superficie con acabado pintado en polvo en colores blanco o gris; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; luminaria para puesto de trabajo adecuada para pantalla según DIN EN 12464-1 (UGR < 19) con ajuste de Powerswitch "e" y "e²"; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión comutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000 K o 4000 K, opcionalmente equipado con Tunable-White (3000–6000 K); CRI ≥ 80; L80 / 50 000 h; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 95 mm de large ; Luminaire encastré avec bord continu ; pour systèmes d'éclairage continus ; pour épaisseurs de plafond 8-25 mm ; surface revêtement par poudre blanc ou gris ; Profil de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; élément lumineux composé de profil extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccourcissable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microprismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; luminaire d'éclairage de poste de travail adapté au travail sur écran selon DIN EN 12464-1 (UGR<19) avec réglage Powerswitch "e" et "e²" ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version comutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000 K ou 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; CRI ≥ 80 ; L80 / 50 000 h ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

Features



non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171mm)



tunable white
3000–6000 K

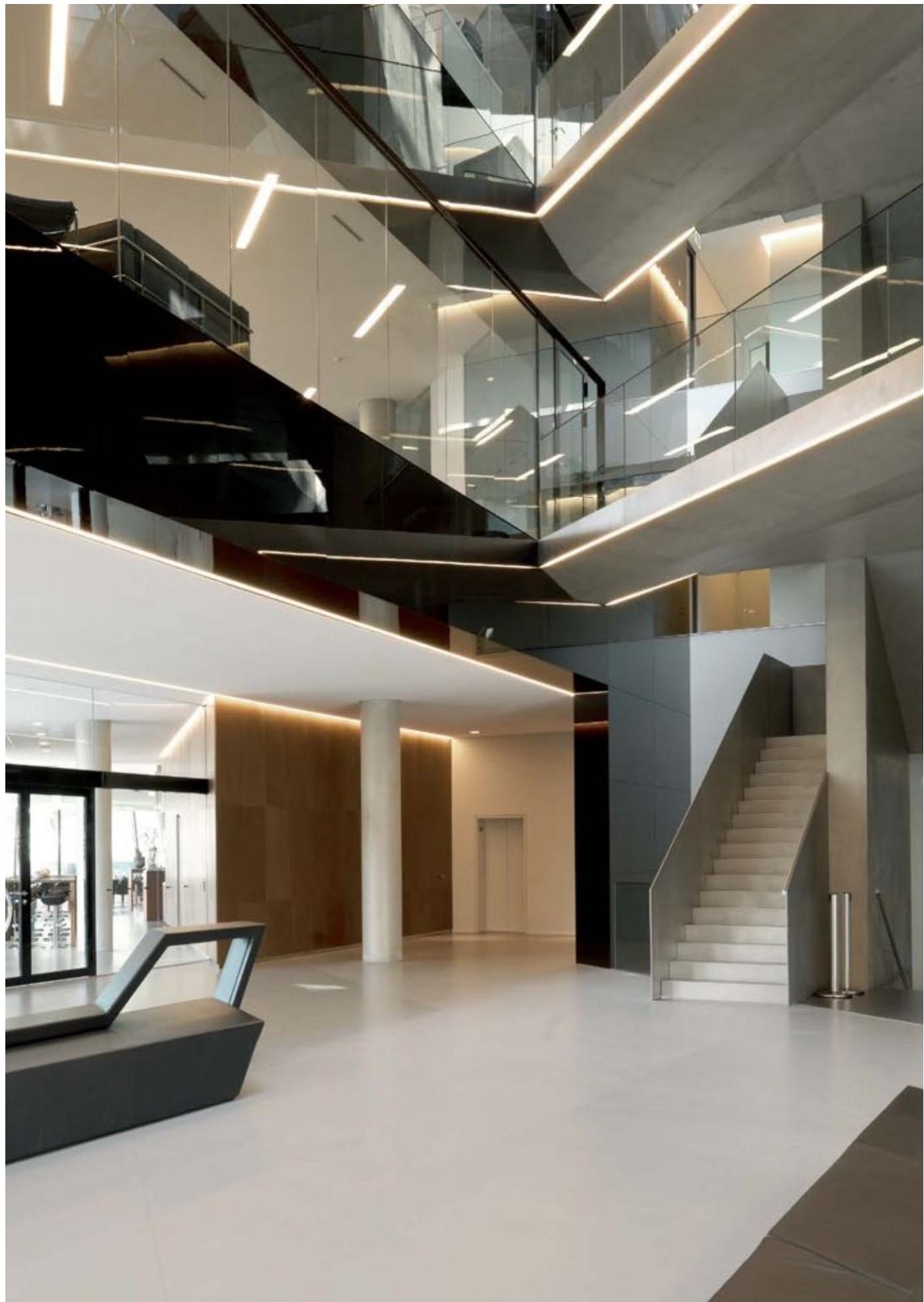
Inspiration

michael pachleitner group
Graz, Austria

ARCHITECT
GSarchitects
Graz, Austria

PRODUCT
FRAME 100 trim system

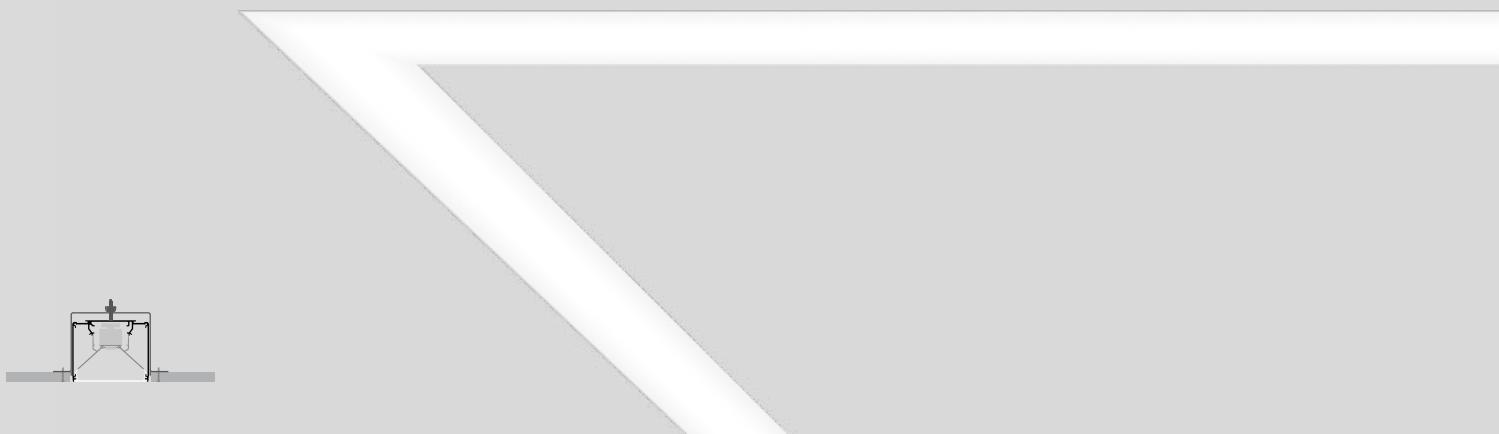




MINIMAL 100

trimless system

xal.com/minimal



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP20
opt. concrete installation housing

LED

Mid-power LED
up to 3990 lm/m
up to 129 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

INSET 100

wallwasher,
JUST 32, EM

⊕ page 544



CONCRETE INSTALLATION HOUSING

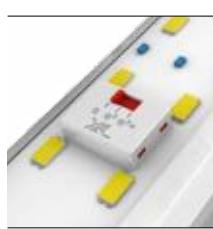
⊕ page 546

Description

ES Cuerpo luminoso de perfil de aluminio extrusionado con salida de luz de 95 mm de anchura; apropiada para montaje sin marco en techos de yeso; con diseño especial en los bordes para facilitar una mejor fijación del producto; para sistemas de iluminación continuos; para espesores de techo de 8-25 mm; Superficie pintada al polvo en blanco; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta micropíramática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; luminaria para puesto de trabajo adecuada para pantalla según DIN EN 12464-1 (UGR < 19) con ajuste de Powerswitch "e" y "e²"; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión conmutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000K o 4000K, opcionalmente equipado con Tunable-White (3000–6000K); CRI ≥ 80; L80/50 000 h; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium avec sortie de lumière de 95 mm de large ; convient à encastrement sans bord en plafond en placoplâtre ; formation de bords spéciaux avec cannelures pour meilleure adhérence du l'enduit ; pour systèmes d'éclairage continus ; pour épaisseurs de plafond 8-25 mm ; Surface blanc peint à la poudre ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccordable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA micropiramidique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; luminaire d'éclairage de poste de travail adapté au travail sur écran selon DIN EN 12464-1 (UGR<19) avec réglage Powerswitch "e" et "e²" ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version commutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000K ou 4000K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; CRI ≥ 80 ; L80/50 000 h ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

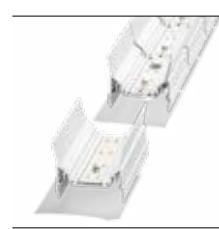
Features



non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171mm)



tunable white
3000–6000 K

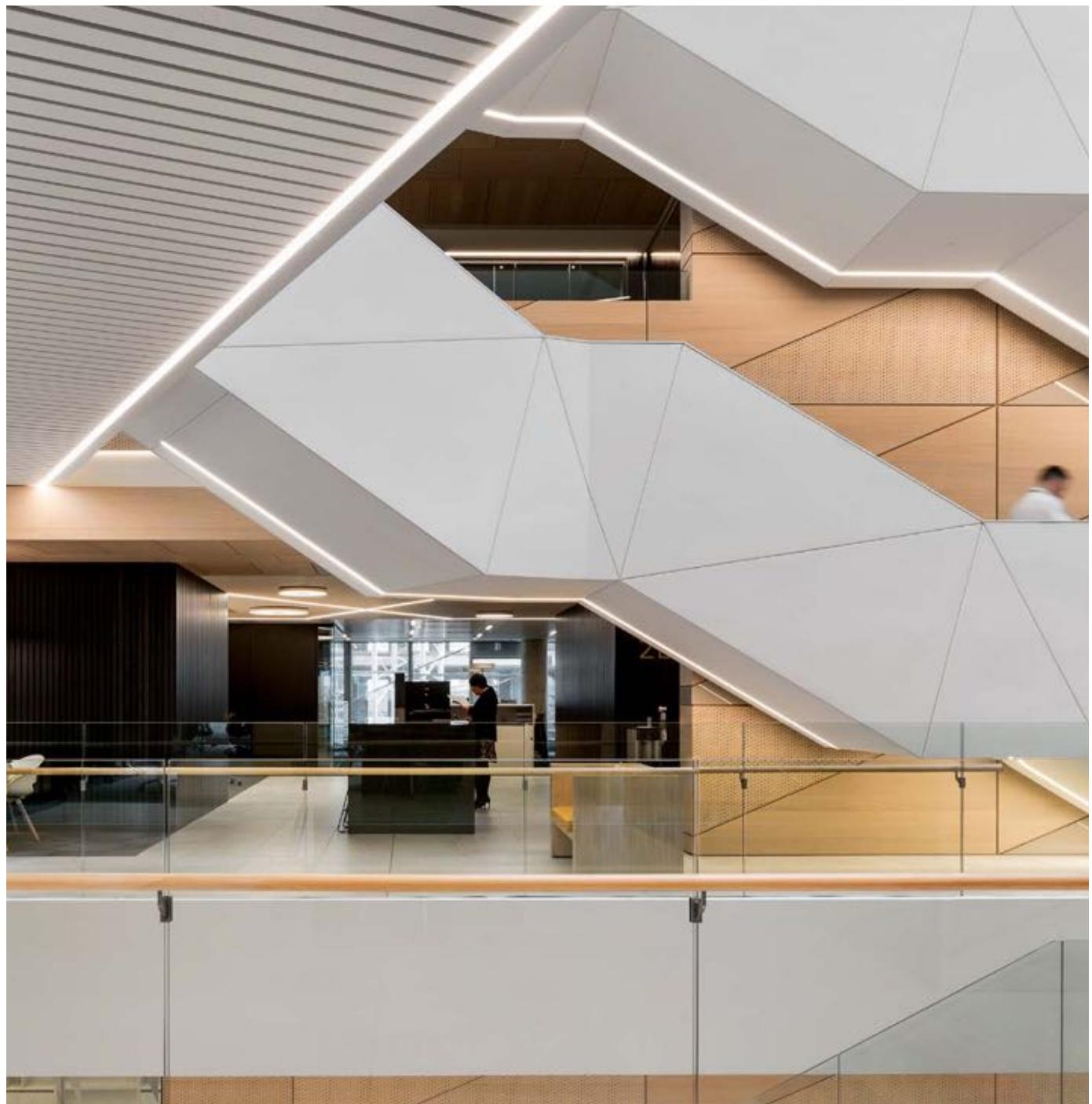
Inspiration

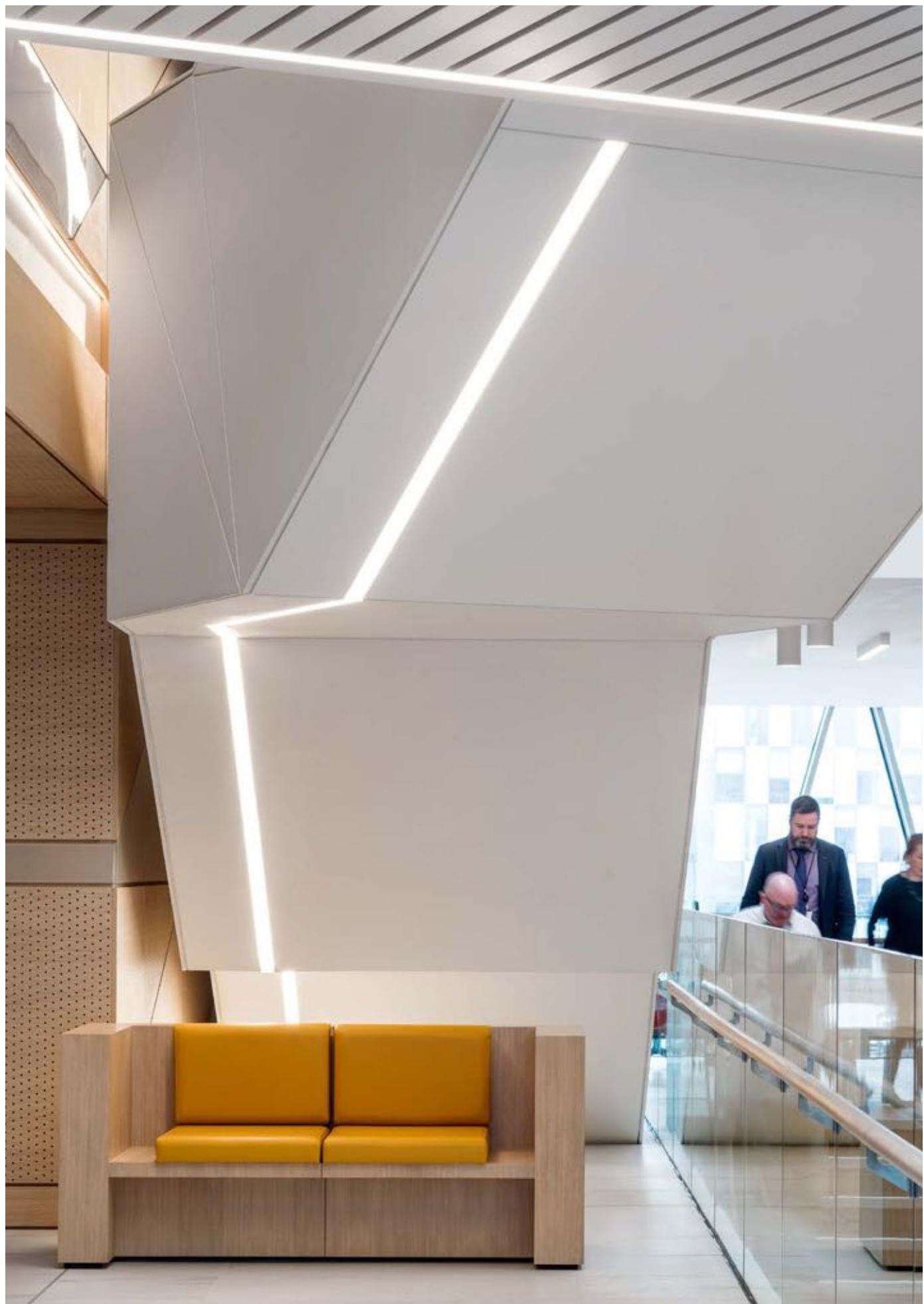
Bank of Ireland
Dublin, Ireland

PRODUCT
MINIMAL 100 trimless system

ARCHITECT
Henry J Lyons Architects
Dublin, Ireland

LIGHTING DESIGN
O'Connor Sutton Cronin
Dublin, Ireland





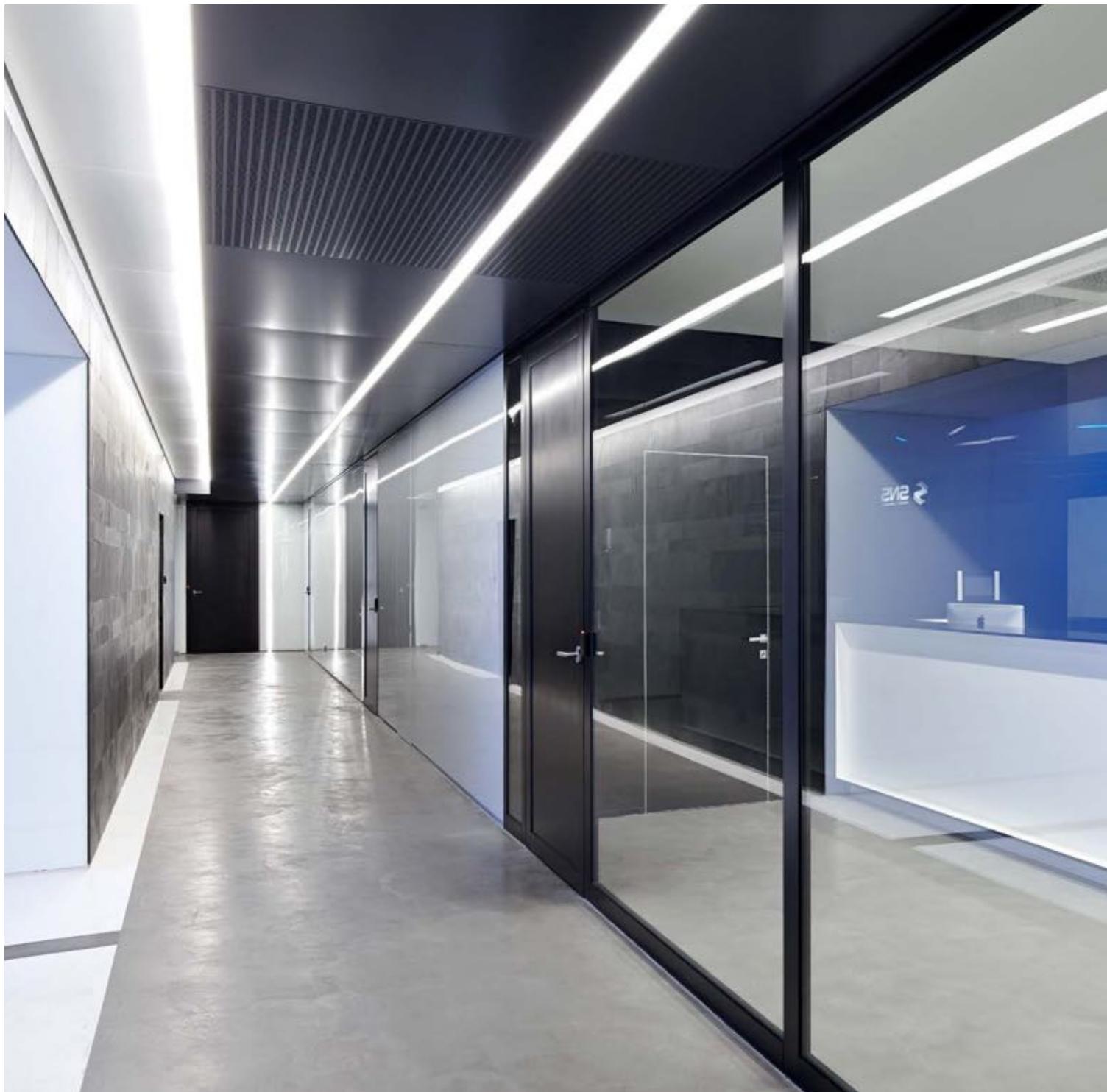
Inspiration

SNS Headquarters
Moscow, Russia

PRODUCT
MINIMAL 100 trimless system

ARCHITECT
ABD Architects
Moscow, Russia

LIGHTING DESIGN
Light & Design
Moscow, Russia





MINO 100

ceiling / suspended system

xal.com/mino



Quickinfo

GENERAL

ceiling / suspended

IP20

opt. concrete installation housing

LED

Mid-power LED

up to 3990 lm/m

up to 129 lm/W

3000 K, 4000 K

CRI ≥ 80

Binning initial ≤ 3 MacAdam

L80/50 000 h

OPTICAL

direct illumination

PMMA cover opal

microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

transparent feeder cable

PHYSICAL

aluminium

powder-coated

halogen-free cable (internal wiring)

INSET 60

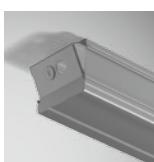
wallwasher,
JUST 32, EM

⊕ page 524



CONCRETE INSTALLATION HOUSING

⊕ page 546

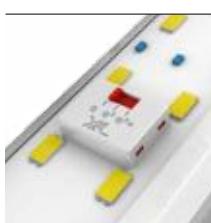


Description

ES Cuerpo de lámpara de perfil de aluminio extruido, versión angular, salida de luz de 95 mm de anchura; sin tornillos visibles; para sistemas de iluminación continuos; superficie con recubrimiento de polvo blanco, gris, gris oscuro, negro, beige o marrón oscuro; Perfil disponible para pre-montaje; los demás componentes se pueden montar sin herramientas; lámpara superpuesta o lámpara colgante con cable de 1500 mm; regulación de la altura sin necesitar herramientas; fijación en la lámpara por medio de clips elásticos; ajustable de una manera sencilla; incl. cable de alimentación transparente; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; luminaria para puesto de trabajo adecuada para pantalla según DIN EN 12464-1 (UGR < 19) con ajuste de Powerswitch "e" y "e²"; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión conmutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000 K o 4000 K, opcionalmente Tunable-White (3000–6000 K); CRI ≥ 80; L80/50 000 h; IP20; CP I; opcionalmente no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium, modèle polygonal, sortie de lumière de 95mm de largeur ; aucune vis visible ; pour systèmes d'éclairage continus ; surface thermolaquée blanche, grise, grise foncée, noire, beige ou brune foncée ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants montable sans outil ; luminaire en saillie ou suspendu avec câble de suspension 1500mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; fixation au luminaire au moyen de clips à ressort ; positionnement libre ; conduit d'alimentation transparent inclus ; élément lumineux composé de profil extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccordable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; cache PMMA microprismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; luminaire d'éclairage de poste de travail adapté au travail sur écran selon DIN EN 12464-1 (UGR<19) avec réglage Powerswitch "e" et "e²" ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version commutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000 K ou 4000 K, en option Tunable White (3000–6000 K) ; CRI ≥ 80 ; L80/50 000 h ; IP20 ; CP I ; non gradable ou gradable DALI ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

Features



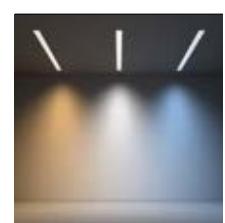
non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171mm)



tunable white
3000–6000 K

Inspiration

mo.studio architecture & design
Meerbusch, Germany

PRODUCT
MINO 100 ceiling / suspended system

ARCHITECT

mo.studio architecture & design
Meerbusch, Germany





Inspiration

Cadence

PRODUCT

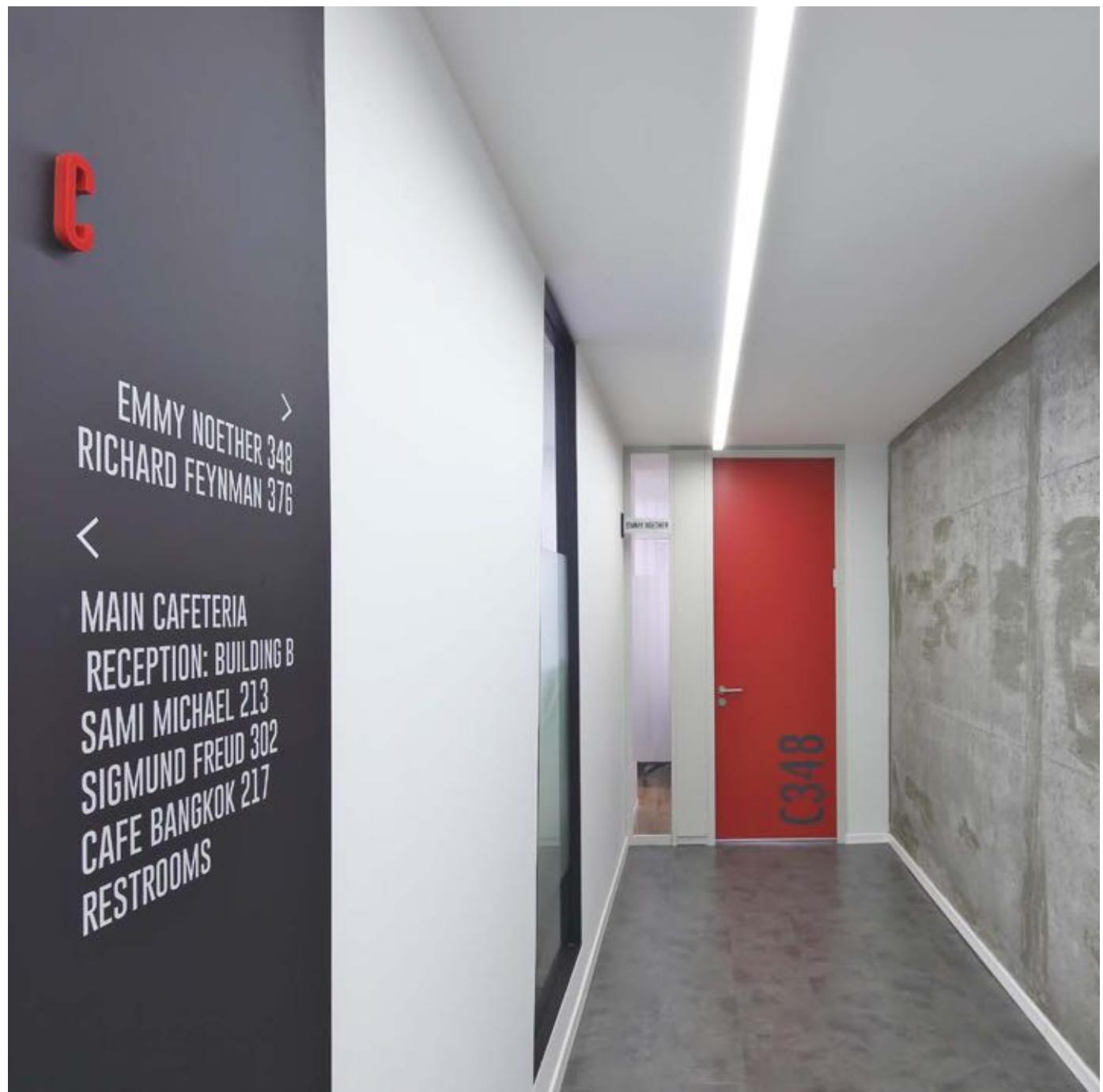
MINO 100 ceiling system

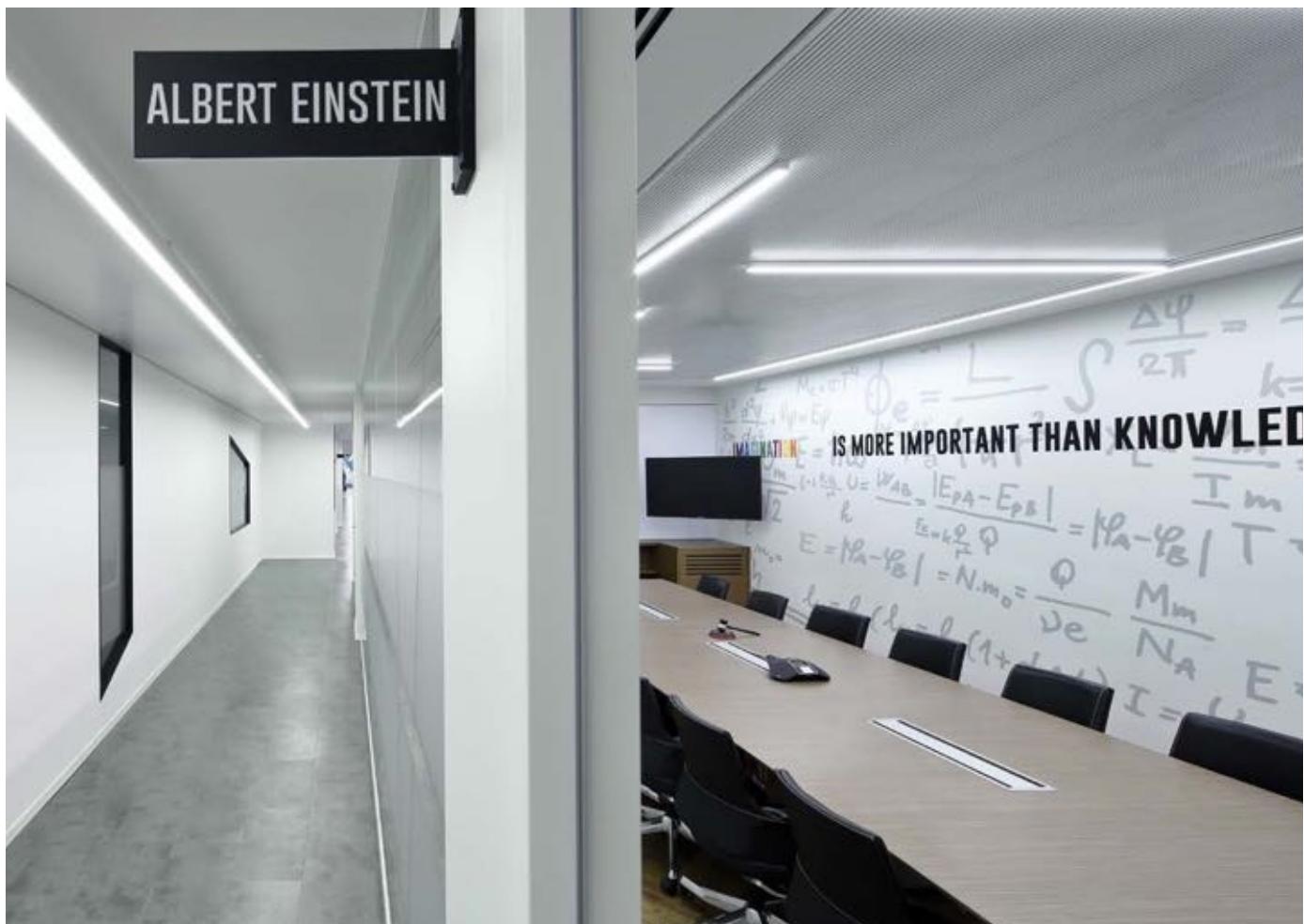
ARCHITECT

Hadas Makov

LIGHTING DESIGN

Orly Avron Alkabes





INSET 100

wallwasher

Standard configuration

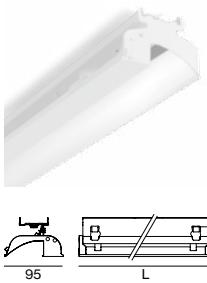
COLOUR TEMPERATURE 5
3000 K

CONTROL
non DIM 1
DIM DALI 3

MATERIAL COLOUR
white 7

7

LIGHT OPTIC
asymmetric



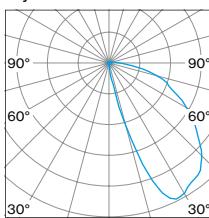
INSET 100 wallwasher e² LED



SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
20 W	571	0 0 7 - 9 0 5 2 ::::
30 W	871	0 0 7 - 9 0 5 3 ::::
40 W	1171	0 0 7 - 9 0 5 4 ::::
51 W	1463	0 0 7 - 9 0 5 5 ::::

LIGHT DISTRIBUTION

asymmetric



Extended configuration

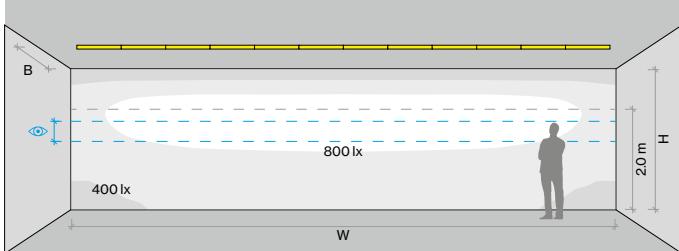
COLOUR TEMPERATURE 6
4000 K

MATERIAL COLOUR
grey G
dark grey D
black 8

+5% surcharges

Technical data

INSET 100 wallwasher, 30 W, 3000K

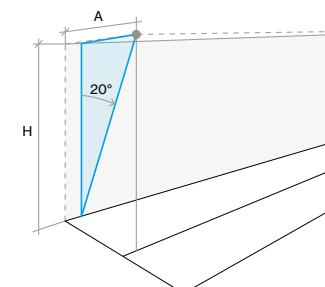


ROOM VALUES

Wall dimensions H = 2.8 m | W = 10.8 m
Distance to wall B = 1.3 m
Distance between luminaires continuous
Reflection factor 0.7 | 0.5 | 0.2
Maintenance factor 0.8

CALCULATION SURFACE

Surface dimensions 10.8 × 2.8 m
Surface height 0 – 2.8 m
Eye level 1.35 m – 1.75 m



MOUNTING DISTANCE

H (mm)	A (mm)
2750	900
3000	1000
3500	1200

Light output ratio per meter

TYPE	LAMP	SYSTEM POWER	COLOUR TEMP.	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
PROFILE 100 WALLWASHER	e ² LED	35 W/m	3000 K 4000 K	2820 lm/m 2990 lm/m	82 lm/W 87 lm/W

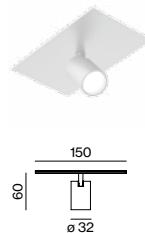
INSET 100

JUST 32 / emergency light

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE  5
3000K 5

CONTROL  non DIM



MATERIAL COLOUR  7
white 7



LED LENS  M
medium 27° M

Extended configuration

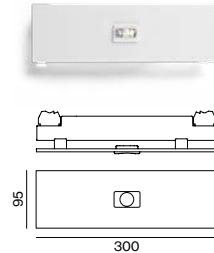
COLOUR TEMPERATURE  6
4000K 6

MATERIAL COLOUR  G
grey G
dark grey D
black 8



+5% surcharges

LED LENS  S
spot 19° S
flood 42° F



Description

ES Elemento de luz con cabezal de foco de aluminio, giratorio 352° y orientable 90°; con punto de luz LED individual, distribución de luz simétrica o asimétrica; como iluminación de seguridad, incl. módulo de luz de emergencia de 3 horas (autovigilancia y batería); de aluminio con recubrimiento de polvo blanco, gris, gris oscuro o negro, puede montarse sin herramientas

FR Module d'éclairage avec tête de spot en aluminium, rotatif à 352° et pivotant à 90° ; avec point lumineux LED unique, diffusion de lumière symétrique ou asymétrique ; comme éclairage de sécurité, incl. élément d'éclairage d'urgence 3h (auto-surveillance et batterie) ; thermolaqué blanc, gris, gris foncé ou noir, installation sans outil

INSET 100 JUST 32



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
1x3,5W	3000K	300lm	150	0 0 7 - 9 6 5 1 :: 1 □▲
	4000K	330lm		

LIGHT DISTRIBUTION

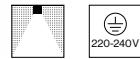
spot 19°			medium 27°			flood 42°		
h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)	h (m)	E (lx)	ø (m)
1	1747	ø 0,34	1	918	ø 0,48	1	560	ø 0,77
2	437	ø 0,68	2	229	ø 0,97	2	140	ø 1,54
3	194	ø 1,03	3	102	ø 1,45	3	62	ø 2,32
4	109	ø 1,37	4	57	ø 1,94	4	35	ø 3,09
5	70	ø 1,71	5	37	ø 2,42	5	22	ø 3,86

Optical accessories

TYPE	Ø·H (mm)	ORDER CODE
honeycomb louver	30·4	0 0 7 - 1 9 6 5 1 6 8
elliptical sculpture foil	30·4	0 0 7 - 1 9 6 5 2 6 0
snoot	30·15	0 0 7 - 1 9 6 5 3 6 8
colour filter (red, blue, green, etc.)	30·4	on request

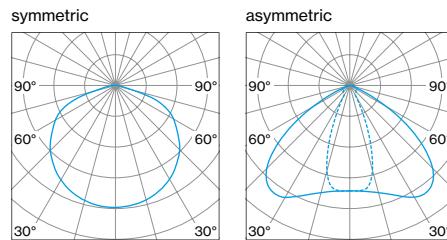
use only 1 optical accessory

INSET 100 emergency light

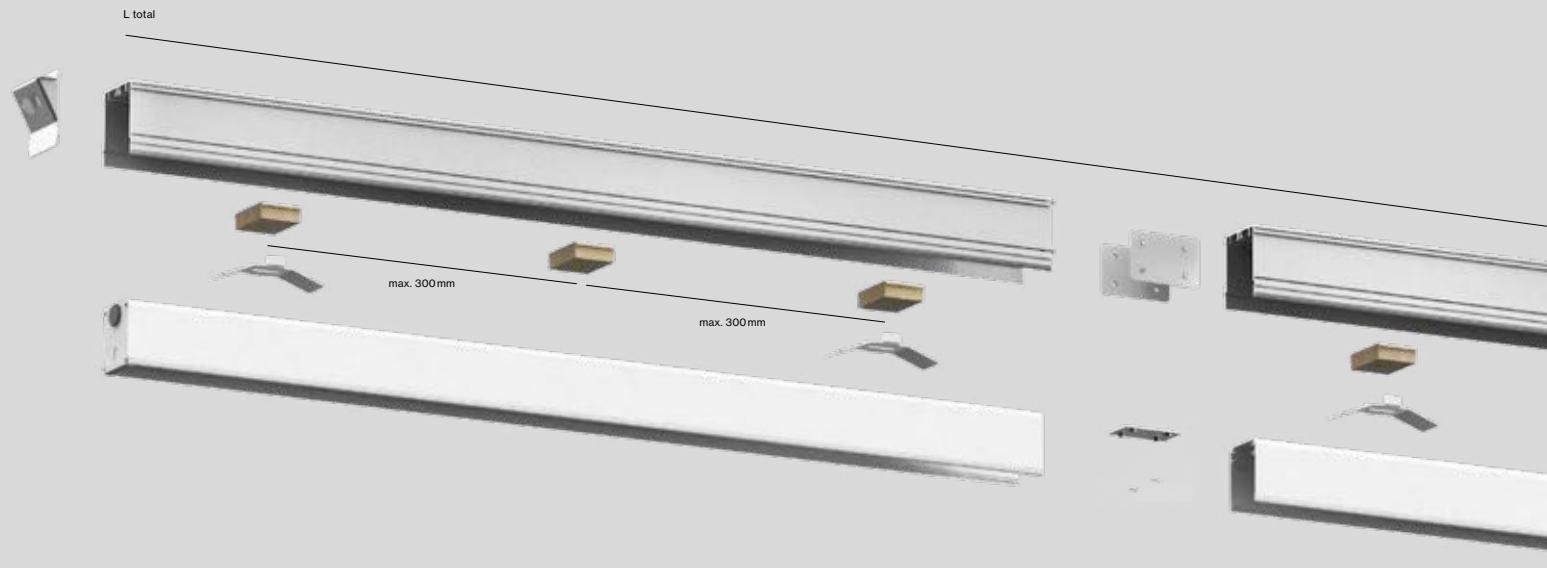


SYSTEM POWER	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
1,2W symmetric	100lm	300	0 1 4 - 0 0 0 2 □ N L 3
1,2W asymmetric	120lm	300	0 1 4 - 0 0 1 2 □ N L 3

LIGHT DISTRIBUTION



CONCRETE INSTALLATION HOUSING



Only for installation in concrete ceilings.
No use for wall installation (only on request).

Order options

NUMBER OF PIECES	
2 pieces	2
3 pieces	3

Description

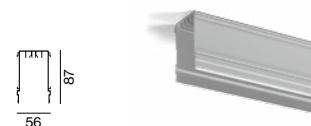
ES Carcasa empotable en hormigón de perfil aluminio, diseñada para sistemas iluminación continuos

FR Boîtier encast. béton en profil d'aluminium, conçu pour systèmes d'éclairage continu

BASO 40 trimless / trim / surface

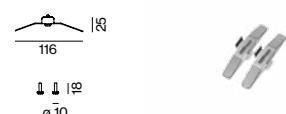
HOUSING FOR CONCRETE INSTALLATION

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
BASO 40 trim	3000	0 0 5 - 4 1 3 3 6
BASO 40 trimless	3000	0 0 5 - 4 1 3 3 6
BASO 40 surface	3000	0 0 5 - 4 1 3 3 6



MOUNTING SET

TYPE	ORDER CODE
BASO 40 trim / surface	0 3 5 - 0 6 0 0
BASO 40 trimless	0 3 6 - 0 6 0 0



END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 0 5 - 4 1 2 3 6



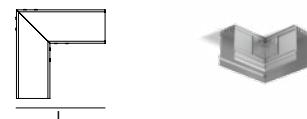
LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 0 5 - 4 1 1 6 6
linear connector (10 pieces)	0 0 5 - 4 1 1 6 6 . 1 0



CORNER CONNECTOR 90°

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
BASO 40 trim	140	0 3 5 - 0 6 0 1 6
BASO 40 trimless	147	0 3 6 - 0 6 0 1 6
BASO 40 surface	157	0 3 4 - 0 6 0 1 6



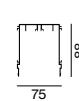
Order options

NUMBER OF PIECES	
2 pieces	2
3 pieces	3

FRAME 60 / MINIMAL 60 / MINO 60

HOUSING FOR CONCRETE INSTALLATION

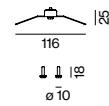
TYPE	L (mm)	ORDER CODE
FRAME 60 trim	3000	0 0 5 - 4 1 3 4 6
MINIMAL 60 trimless	3000	0 0 5 - 4 1 3 4 6
MINO 60 ceiling	3000	0 0 5 - 4 1 4 4 6



MOUNTING SET

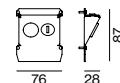
TYPE	ORDER CODE
FRAME 60 trim	0 3 5 - 0 6 0 0
MINIMAL 60 trimless	0 3 6 - 0 4 0 0
MINO 60 ceiling	0 3 4 - 0 4 0 0

up to 900 mm: 2 pieces / up to 1500 mm: 3 pieces / up to 3000 mm: 2x2 pieces



END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 0 5 - 4 1 2 4 6



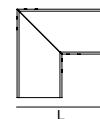
LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 0 5 - 4 1 1 6 6
linear connector (10 pieces)	0 0 5 - 4 1 1 6 6 . 1 0



CORNER CONNECTOR 90°

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
FRAME 60 trim	142	0 3 5 - 0 4 0 1 6
MINIMAL 60 trimless	146	0 3 6 - 0 4 0 1 6
MINO 60 ceiling	157	0 3 4 - 0 4 0 1 6



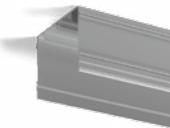
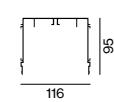
Order options

NUMBER OF PIECES	
2 pieces	2
3 pieces	3

FRAME 100 / MINIMAL 100 / MINO 100

HOUSING FOR CONCRETE INSTALLATION

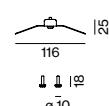
TYPE	L (mm)	ORDER CODE
FRAME 100 trim	3000	0 0 5 - 4 1 3 6 6
MINIMAL 100 trimless	3000	0 0 5 - 4 1 3 6 6
MINO 100 ceiling	3000	0 0 5 - 4 1 4 6 6



MOUNTING SET

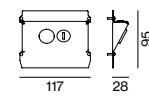
TYPE	ORDER CODE
FRAME 100 trim	0 3 5 - 0 6 0 0
MINO 100 trimless	0 3 6 - 0 5 0 0
MINO 100 ceiling	0 3 4 - 0 4 0 0

up to 900 mm: 2 pieces / up to 1500 mm: 3 pieces / up to 3000 mm: 2x2 pieces



END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 0 5 - 4 1 2 6 6



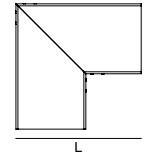
LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 0 5 - 4 1 1 6 6
linear connector (10 pieces)	0 0 5 - 4 1 1 6 6 . 1 0



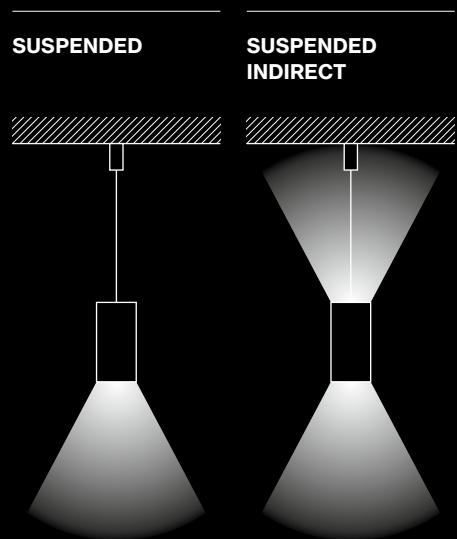
CORNER CONNECTOR 90°

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
FRAME 100 trim	202	0 3 5 - 0 5 0 1 6
MINIMAL 100 trimless	207	0 3 6 - 0 5 0 1 6
MINO 100 ceiling	207	0 3 4 - 0 5 0 1 6

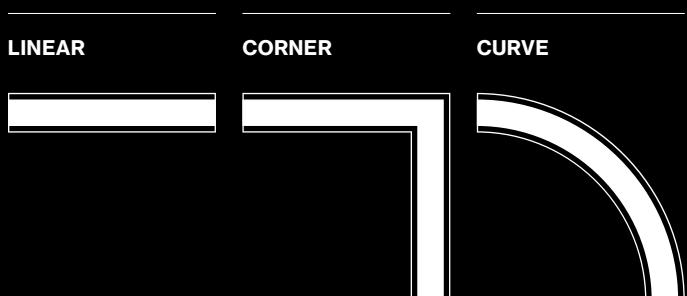


TASK system

MOUNTING



SHAPES



LIGHT DISTRIBUTION



CONTROL

non DIM 3000K / 4000K	DIM DALI 3000K / 4000K
--------------------------	---------------------------

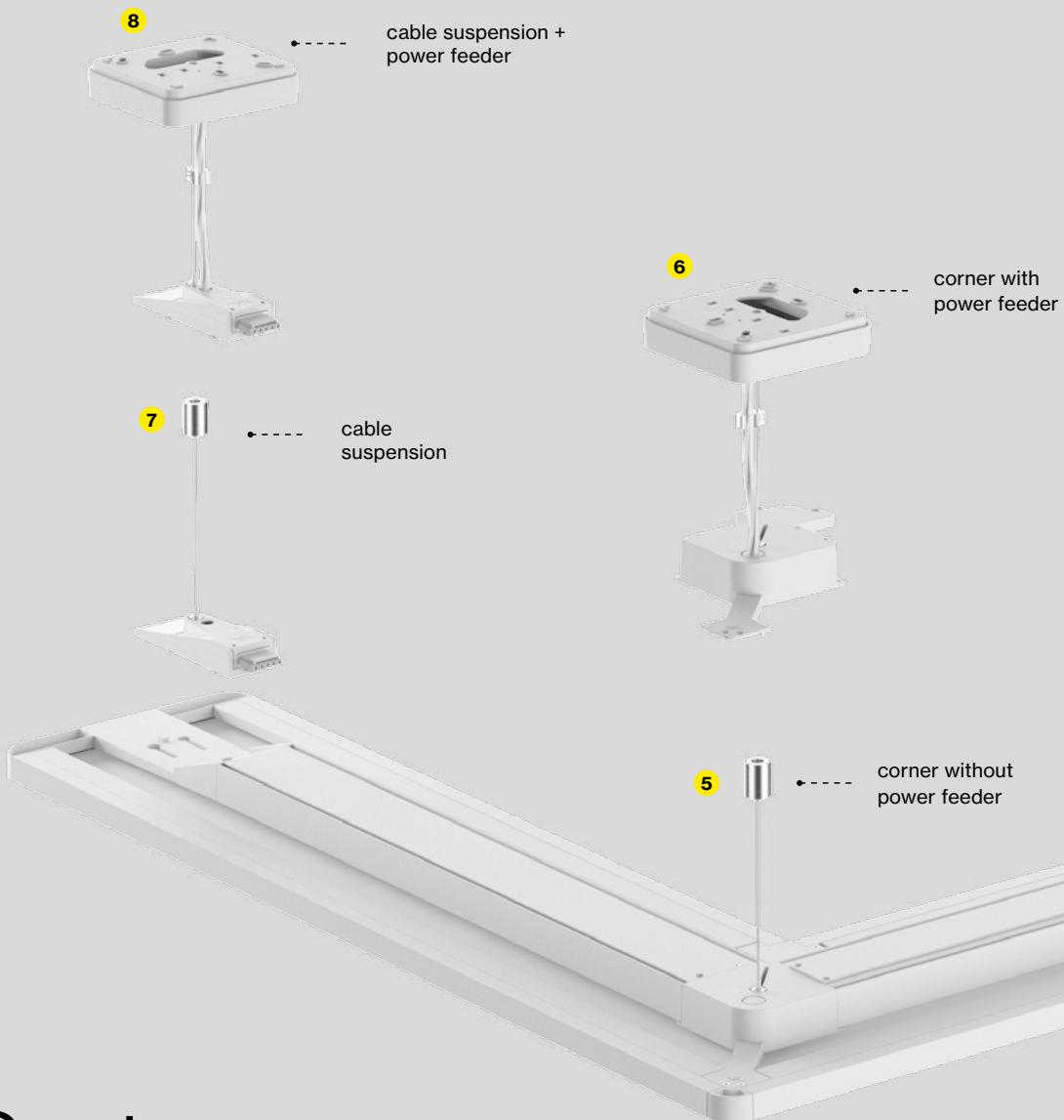
Description

ES Cuerpo de lámpara extremadamente plano con bordes redondeados; colgada, opcionalmente con característica de emisión directa o directa/indirecta; diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° y segmentos circulares para el montaje flexible del sistema; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); disponible en 3000 K y 4000 K; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Corps de luminaire extrêmement plat avec bords arrondis ; suspendu, au choix avec caractéristique de rayonnement direct ou direct / indirect ; conçu pour systèmes d'éclairage continus, équerres de raccordement 90° et segments ronds pour structure de système flexible ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; en option non gradable ou DALI gradable

TASK

system



System Components

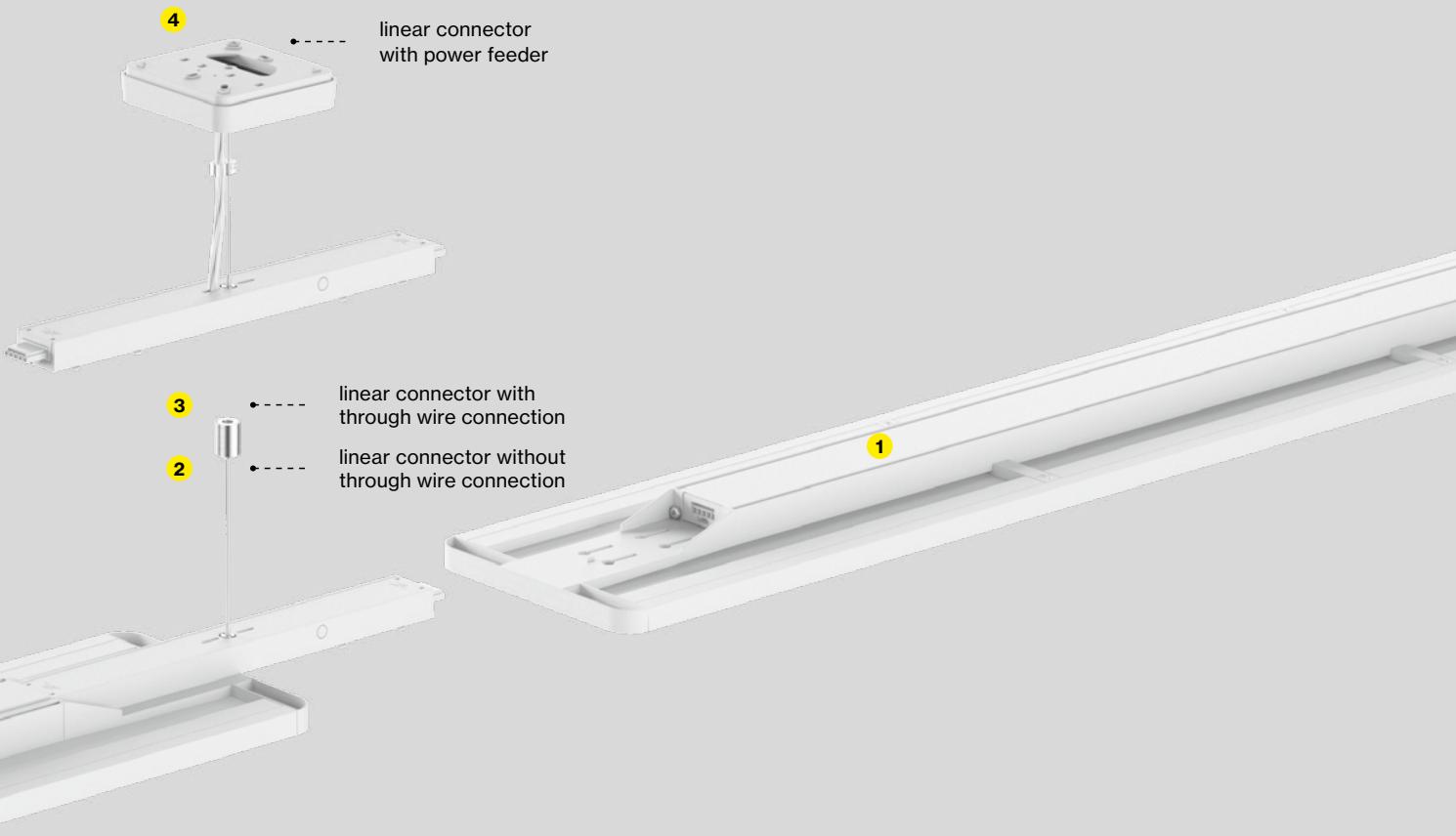
Smart plug connections for intelligent configurations

ES La conexión de las luminarias suspendidas se realiza sin herramientas con el Linear Connector patentado y no es visible. Los contactos eléctricos se realizan de automáticamente. El sistema se completa con cables de suspensión funcionales.

FR La connexion des différents luminaires suspendus se fait entièrement sans outil et de manière invisible au moyen d'un connecteur Linear en instance de brevet. Le contact électrique se fait automatiquement. Le Système est complété par des suspensions par câble fonctionnelles.

LINEAR CONNECTOR



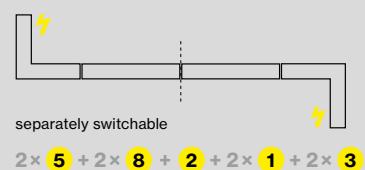
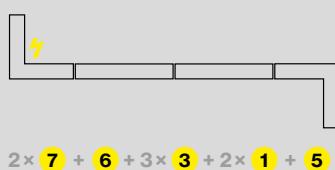


CONFIGURATION IDEAS AND ACCESSORIES

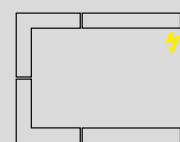
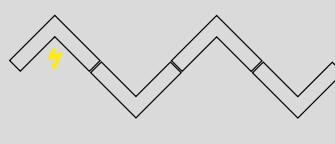
LINE



INDIVIDUAL



RECTANGLE (closed)



TASK S

suspended system

xal.com/task



Quickinfo

GENERAL

suspended

IP20

quick installation

LED

Mid-power LED

up to 126lm/W

3000 K, 4000 K

CRI ≥ 80

Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct / indirect illumination

micoprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

transparent feeder cable

system connector available

PHYSICAL

aluminium

powder-coated

halogen-free cable (internal wiring)

TASK CORNER

suspended

page 554



TASK CURVE

suspended

page 554

Description

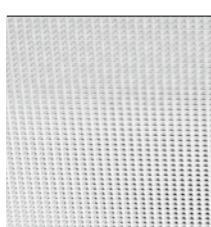
ES Cuerpo de luminaria de aluminio con cantos redondeados; diferentes variantes: forma opcionalmente rectangular, en L o como segmento de cuarto de círculo; perfil extra plano (sólo 15 mm); para sistemas de iluminación continuos; Superficie pintada al polvo en blanco; sistema de lámpara pendular con 1500 mm de suspensión de cable; regulación de la altura sin necesitar herramientas; sistema de montaje rápido sin herramientas; distribución de luz directa/indirecta que direcciona la luz en el interior de la luminaria mediante LGP (Light Guiding Prism); luz acoplada lateralmente mediante grabado láser orientada hacia arriba y hacia abajo; orientación luz por medio de un elemento altamente reflectante; opcional: proporción indirecta con pletinas propias para un flujo luminoso aumentado y una iluminación máxima del techo; difusor micoprismático de PMMA; iluminación homogénea; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); LEDS de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; color de luz 3000 K o 4000 K; CRI ≥ 80; L80 / 50000 h; estructura con abertura de 2 orificios para integrar el cableado y sencilla conexión; protección IP20; CP I; atenuable DALI con función CLO; opcionalmente no atenuable; disponible accesorio para la reducción del ruido

FR Corps du luminaire en aluminium avec bords arrondis ; différentes variantes : forme de construction au choix rectangulaire, en forme de L ou comme segment de quart-de-cercle ; forme extrêm. plate (15mm seulement) ; pour systèmes d'éclairage continus ; Surface blanc peint à la poudre ; système de luminaire à suspension avec câble de 1500 mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; système de montage rapide, convivial et sans outil ; Distribution de lumière directe/indirecte par LGP-Body (Light Guiding Prism) ; lumière couplée latéralement par gravure laser, dirigée vers le haut et le bas ; guidage lumière au moyen de matériau réflecteur hautement réfléchissant ; en option : partie indirecte avec platinines dédiées pour un flux lumineux accru et un éclairage maximal du plafond ; Cache PMMA micoprismatique ; éclairage parfaitement homogène ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; couleur de lumière 3000 K ou 4000 K ; CRI ≥ 80 ; L80 / 50000 h ; cache-piton avec 2 orifices de câblage et clip de fixation pour câblage continu ; genre protection IP20 ; CP I ; gradable DALI avec fonction CLO ; en option non gradable ; Accessoires réduction bruit disponible

Features



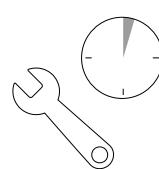
flat design (15 mm)



microprismatic (UGR < 19)



linear connector



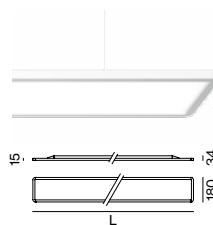
quick installation

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE 
4000K 6

CONTROL 
DIM DALI / CLO 3

MATERIAL COLOUR
white



TASK S suspended

order luminaire + mounting accessories separately

DIRECT



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
15W	3000K	1780lm	1190	0 5 9 - 5 7 4 4 :: 7 P
	4000K	1890lm		
23W	3000K	2670lm	1790	0 5 9 - 5 7 4 6 :: 7 P
	4000K	2840lm		
30W	3000K	3560lm	2390	0 5 9 - 5 7 4 8 :: 7 P
	4000K	3780lm		

DIRECT / INDIRECT SOFT



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
23W	3000K	↓ 2300/± 430lm	1190	0 5 9 - 5 7 5 4 :: 7 P
	4000K	↓ 2450/± 450lm		
35W	3000K	↓ 3450/± 640lm	1790	0 5 9 - 5 7 5 6 :: 7 P
	4000K	↓ 3670/± 680lm		
46W	3000K	↓ 4600/± 850lm	2390	0 5 9 - 5 7 5 8 :: 7 P
	4000K	↓ 4890/± 910lm		

Extended configuration

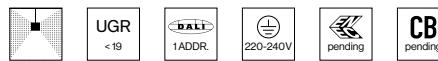
COLOUR TEMPERATURE 
3000K 5

CONTROL 
non DIM 1

Options on request

COLOUR RENDERING INDEX
CRI ≥ 90

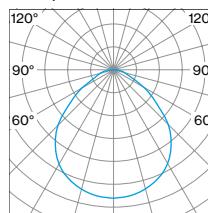
DIRECT / INDIRECT POWER



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
54W	3000K	↓ 3770/± 2430lm	1190	0 5 9 - 5 7 6 4 :: 7 P
	4000K	↓ 4010/± 2580lm		
81W	3000K	↓ 5650/± 3640lm	1790	0 5 9 - 5 7 6 6 :: 7 P
	4000K	↓ 6010/± 3870lm		
102W	3000K	↓ 7540/± 4860lm	2390	0 5 9 - 5 7 6 8 :: 7 P
	4000K	↓ 8010/± 5160lm		

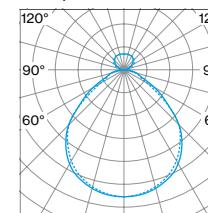
LIGHT DISTRIBUTION

microparticulate



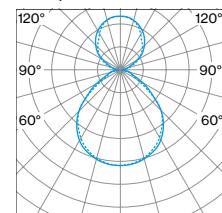
direct

microparticulate



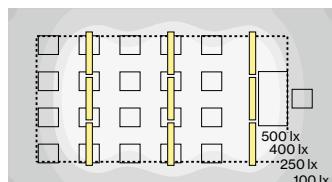
direct/indirect soft

microparticulate



direct/indirect power

Technical data



TASK system linear, 23W, 4000K
direct/indirect soft

ROOM VALUES

Room dimensions $9 \times 5 \times 2.8\text{m}$
Reflection factor $0.7 | 0.5 | 0.2$
Maintenance factor 0.8
Mounting height 2.25m



CALCULATION SURFACE

Surface dimensions $7 \times 3.5\text{m}$
Surface height 0.75m
Average illuminance (E_m) $> 500\text{lx}$

GLARE EVALUATION

Table Classification X=4H | Y=8H | S=0.25H
UGR transversal < 19
UGR axial < 19
 $65^\circ < 3000 \text{ cd/m}^2$

Mounting accessories

LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
with through wire connection (max. for 500W)	0 5 9 - 2 7 9 2 3 1 7
without through wire connection	0 5 9 - 2 7 9 2 4 1 7
with power feeder $3 \times 1.5\text{ mm}^2$ (non DIM)	0 5 9 - 2 7 9 2 5 2 7
with power feeder $5 \times 1.5\text{ mm}^2$ (DIM DALI)	0 5 9 - 2 7 9 2 5 1 7

POWER FEEDER

TYPE	ORDER CODE
$3 \times 1.5\text{ mm}^2$ (non DIM)	0 5 9 - 2 7 9 2 2 2 7
$5 \times 1.5\text{ mm}^2$ (DIM DALI)	0 5 9 - 2 7 9 2 2 1 7

CABLE SUSPENSION

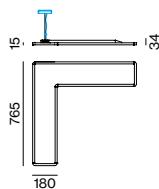
L (mm)	ORDER CODE
1500 mm	0 5 9 - 2 7 9 2 1 1 7

Standard configuration

CORNER	
without power feeder	2
with power feeder	3



COLOUR TEMPERATURE	
4000K	6



CONTROL	
DIM DALI / CLO	3

MATERIAL COLOUR	
white	<input type="checkbox"/>

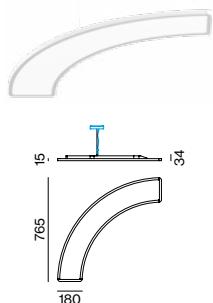
Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE	
3000K	5

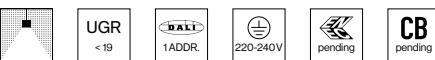
CONTROL	
non DIM	1

Options on request

COLOUR RENDERING INDEX	
CRI \geq 90	<input type="checkbox"/>

**TASK S CORNER suspended**

incl. corner cable suspension 1500 mm

DIRECT

SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
18W	3000K	2080lm	765	0 5 9 - 5 8 4 7 P
	4000K	2210lm		

DIRECT / INDIRECT SOFT

SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
27W	3000K	↓ 2680 / ↑ 510lm	765	0 5 9 - 5 8 5 7 P
	4000K	↓ 2840 / ↑ 540lm		

DIRECT / INDIRECT POWER

SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
63W	3000K	↓ 4400 / ↑ 2830lm	765	0 5 9 - 5 8 6 7 P
	4000K	↓ 4670 / ↑ 3010lm		

TASK S CURVE suspended

incl. corner cable suspension 1500 mm

DIRECT

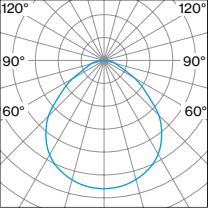
SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
15W	3000K	1780lm	765	0 5 9 - 5 5 4 2 7 P
	4000K	1890lm		

DIRECT / INDIRECT POWER

SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
54W	3000K	↓ 3770 / ↑ 2430lm	765	0 5 9 - 5 5 6 2 7 P
	4000K	↓ 4010 / ↑ 2580lm		

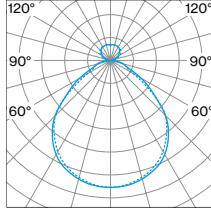
LIGHT DISTRIBUTION

micropolymer



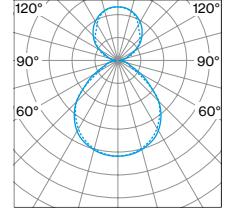
direct

micropolymer



direct/indirect soft

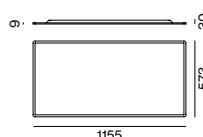
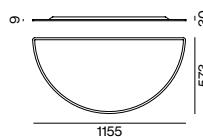
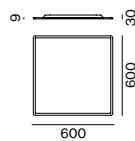
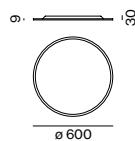
micropolymer



direct/indirect power

Standard configuration

MATERIAL COLOUR	<input checked="" type="checkbox"/>
felt grey	G
anthracite	B
indigo blue	E
bright blue	P



Acoustic accessories

TASK ACOUSTIC ROUND

Ø·H (mm)	ORDER CODE
600·30	0 5 9 - 5 7 9 6 3 4 <input checked="" type="checkbox"/>

TASK ACOUSTIC SQUARE

L·W·H (mm)	ORDER CODE
600·60·30	0 5 9 - 5 7 9 6 1 4 <input checked="" type="checkbox"/>

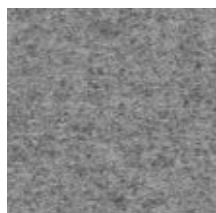
TASK ACOUSTIC HALF ROUND

L·W·H (mm)	ORDER CODE
1155·573·30	0 5 9 - 5 7 9 6 4 6 <input checked="" type="checkbox"/>

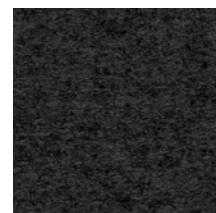
TASK ACOUSTIC HALF SQUARE

L·W·H (mm)	ORDER CODE
1155·573·30	0 5 9 - 5 7 9 6 2 6 <input checked="" type="checkbox"/>

MATERIAL COLOUR EXAMPLE



felt grey



anthracite



indigo blue



bright blue

Acoustic mounting accessories

TASK ACOUSTIC SURFACE MOUNTING SET

TYPE	ORDER CODE
round / half round	0 5 9 - 5 7 9 5 1 1 0
square / half square	0 5 9 - 5 7 9 5 1 2 0

TASK ACOUSTIC INLAY SET

TYPE	ORDER CODE
round / half round	0 5 9 - 5 7 9 5 2 1 0
square / half square	0 5 9 - 5 7 9 5 2 2 0

TASK ACOUSTIC SUSPENSION SET

TYPE	ORDER CODE
round / half round	0 5 9 - 5 7 9 5 3 1 0
square / half square	0 5 9 - 5 7 9 5 3 2 0

Inspiration

Creative Lab
Barcelona, Spain

PRODUCT
TASK suspended

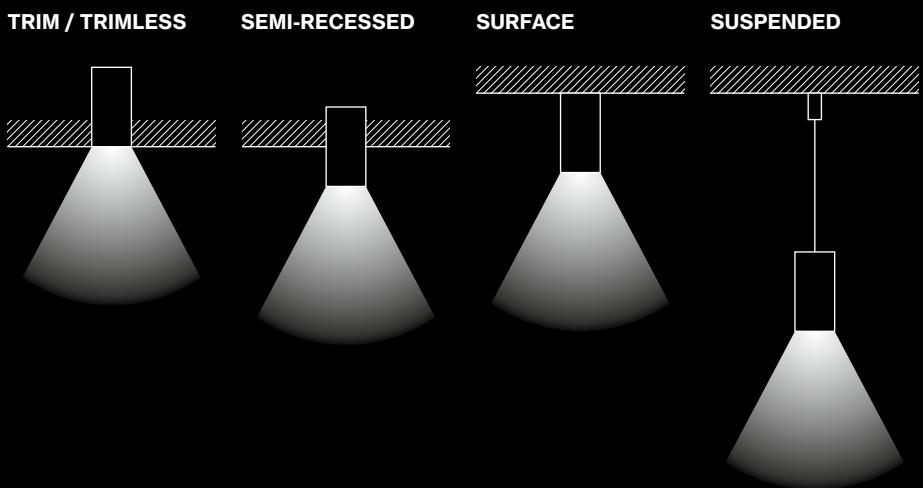




LENO

system

MOUNTING



SHAPES

LINEAR



LIGHT DISTRIBUTION

OPAL



MICROPRISMATIC UGR < 19



CONTROL

DIM DALI 3000K / 4000K

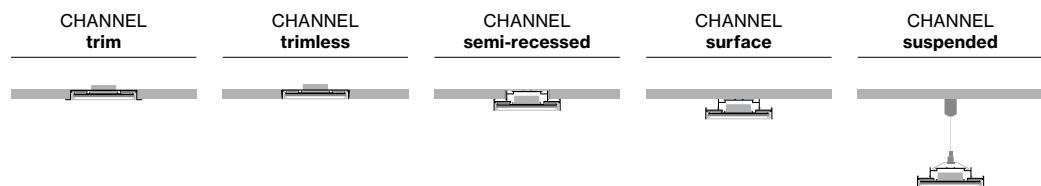
non DIM emergency light 3000K / 4000K

Description

ES Cuerpo de luminaria extremadamente plano con elemento de luz magnético; diseñado para la creación de sistemas continuos; luminaria para puesto de trabajo adecuada para pantalla según DIN EN 12464-1 (UGR < 19) con cubierta de PMMA microprismática; disponible en 3000K y 4000K; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Corps de luminaire extrêmement plat avec élément lumineux magnétique ; conçu pour système d'éclairage continu ; luminaire d'éclairage de poste de travail adapté au travail sur écran selon DIN EN 12464-1 (UGR<19) avec cache en PMMA microprismatique ; livrable dans les couleurs de lumière 3000K et 4000K ; en option non gradable ou DALI gradable

Overview



COVER

opal high performance	•	•	•	•	•
microprrismatic	•	•	•	•	•

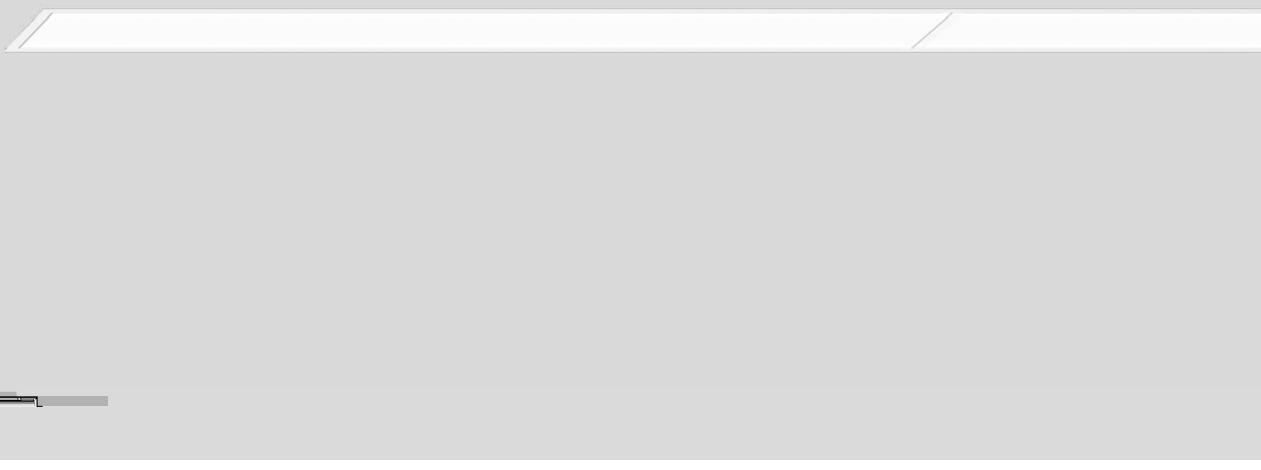
CONTROL

DIM DALI	•	•	•	•	•
non DIM	•	•	•		

LENO

trim system

xal.com/leno



Quickinfo

GENERAL

recessed with trim
ceiling thickness 12,5 mm
IP 40 / IP 20
quick installation

LED

Mid-power LED
up to 2007lm/m
up to 126lm/W
3000K, 4000K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct light 100 %
HPO PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

220–240V
DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
612–2436 mm
halogen-free cable

Description

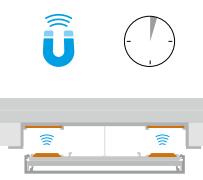
ES Canal para montaje empotrado extremadamente plano con altura de 14 mm; apropiado para montaje en techos de 12,5 mm, con borde de contorno; apropiado para el montaje en la pared y en el techo; diseñado para la creación de sistemas continuos; montaje sencillo sin cortar la construcción inferior; Superficie pintada al polvo en blanco; elemento de luz asegurado contra caídas de perfil de aluminio extrusionado que se puede introducir en el canal sin herramientas por medio de un soporte magnético; fuente de luz insertada en un lateral que es guiada y reflectada a través de unos prismas y reflector de alta calidad; cubierta de PMMA iluminada homogéneamente, satinada o micro-prismática; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mÍn. 80 % de flujo luminoso después de 50.000 horas de vida útil; grado de protección IP 40 en el lado inferior (IP 20 en el superior); CP II; incl. convertidor externo para inserción en el techo; opcionalmente no atenuable

FR Canal à encastrer extrêmement plat avec 14 mm de hauteur ; convient pour un encastrement en plafonds de 12,5 mm, avec bord continu ; convient au montage au plafond ou mural ; conçu pour système d'éclairage continu ; montage simple sans découpage de la sous-construction ; Surface blanc peint à la poudre ; élément d'éclairage antichute en profil d'aluminium extrudé pour montage en canal sans outil au moyen de fixations magnétiques ; lumière couplée latéralement guidée vers le bas par LGP Body (Light Guiding Prism) et réflecteur haut. efficace ; cache d'éclairage homogène, satiné ou microprismatique en PMMA ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; LED économes en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; indice de protection en bas IP 40 (en haut IP 20) ; CP II ; y compris convertisseur externe pour fente plafond ; en option non gradable

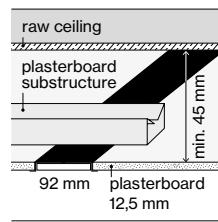
Features



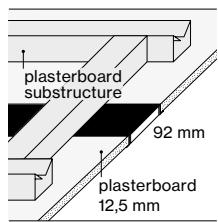
flat inset (11mm)



magnetic holders for
tool-free mounting



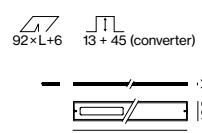
plasterboard
installation



alternative installation

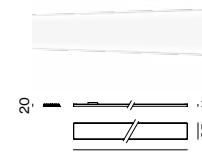
Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE	
3000K	5
CONTROL	
DIM DALI	3



MATERIAL COLOUR	white

LIGHT OPTIC COVER	
opal high performance	H



Extended configuration

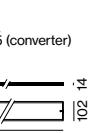
COLOUR TEMPERATURE	
4000K	6

CONTROL	
non DIM	1

LIGHT OPTIC COVER	
micropolymer (UGR < 19)	G

Options on request

EMERGENCY LIGHT	
1h accupack	
3h accupack	



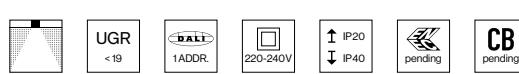
LENO trim

order installation channel, light inset + mounting accessories separately

INSTALLATION CHANNEL

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel	613	0 5 1 - 8 9 1 0 0 6 7
channel	1221	0 5 1 - 8 9 1 0 1 2 7
channel	1830	0 5 1 - 8 9 1 0 1 8 7
channel	2438	0 5 1 - 8 9 1 0 2 4 7

LIGHT INSET



SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
11W	612	0 5 1 - 8 0 1 2 :: 7 □
19W	1220	0 5 1 - 8 0 1 4 :: 7 □
29W	1828	0 5 1 - 8 0 1 6 :: 7 □
39W	2436	0 5 1 - 8 0 1 8 :: 7 □

COVER	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance	3000K	15,5W/m	1888lm/m	118lm/W
	4000K	4000K	2006lm/m	126lm/W
micropolymer	3000K	15,5W/m	1786lm/m	112lm/W
	4000K	4000K	1897lm/m	119lm/W

Accessories

END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 5 1 - 8 9 9 1 2 1 7

LINEAR CONNECTOR

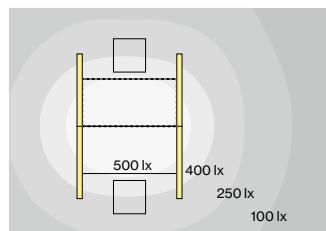
TYPE	ORDER CODE
linear connector (pair)	0 5 1 - 8 9 9 0 1 1 0
linear connector (10 pairs)	0 5 1 - 8 9 9 0 1 1 0 . 1 0



DISMOUNTING TOOL

TYPE	ORDER CODE
vacuum cup	0 8 6 - 3 0 0 0 0

Technical data



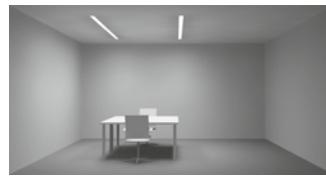
LENO trim, micropolymer, 19W, 4000K

ROOM VALUES

Room dimensions	5.4 x 4 x 2.8 m
Reflection factor	0.7 0.5 0.2
Maintenance factor	0.8

CALCULATION SURFACE

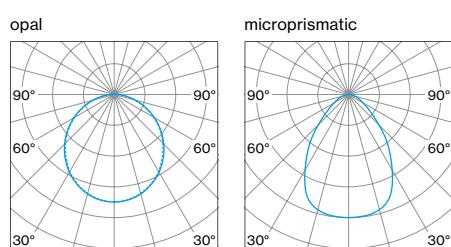
Surface dimensions	1.6 x 0.8
Surface height	0.75
Average illuminance (E_m)	> 500 lx
Uniformity (U_o)	> 0.6



GLARE EVALUATION

Table Classification X=4H Y=8H S=0.25H	
UGR transversal	< 19
UGR axial	< 19
65° < 3000 cd/m²	

LIGHT DISTRIBUTION



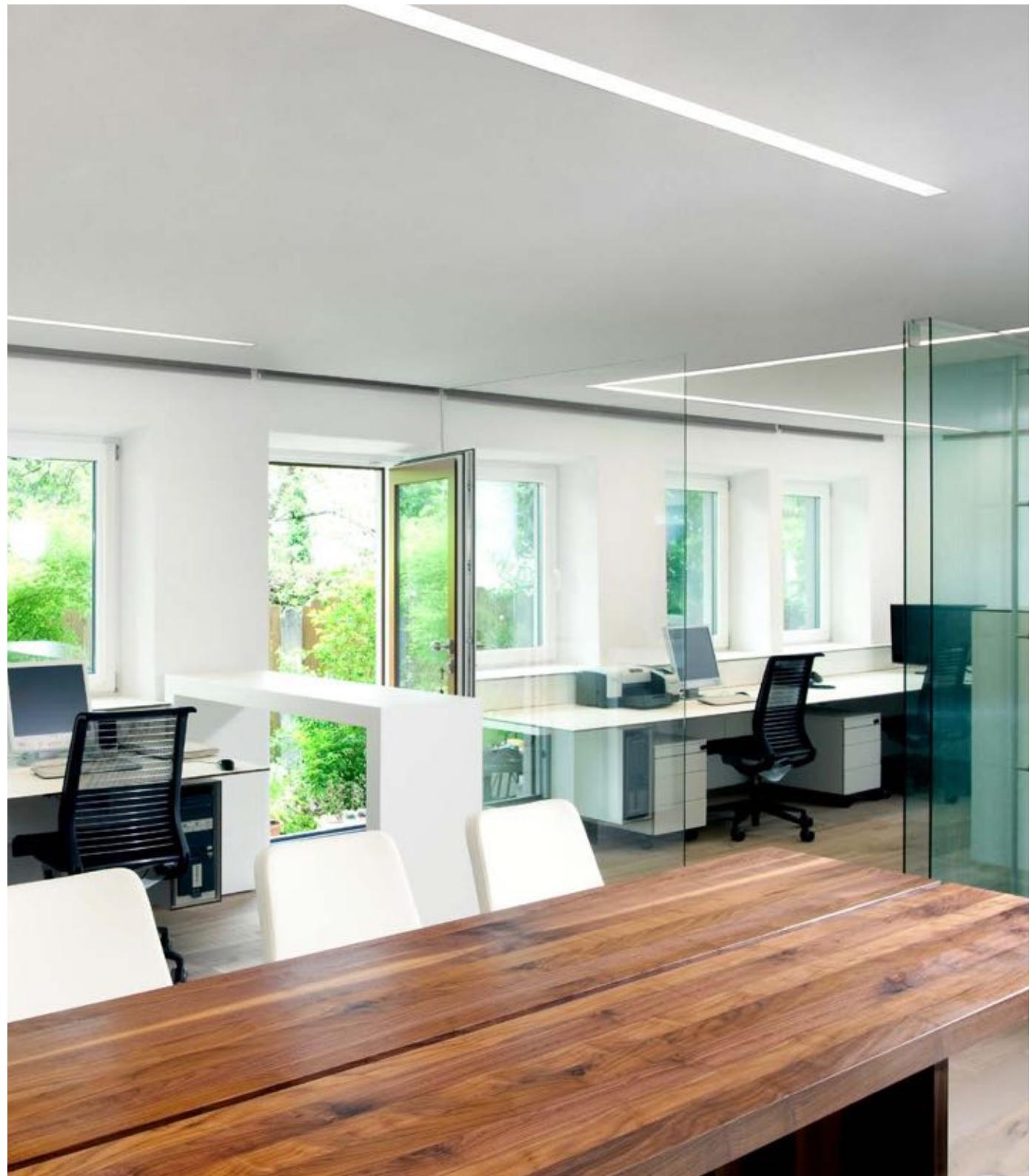
Inspiration

Office Gemüsekiste
Kramsach, Austria

PRODUCT
LENO trim system

ARCHITECT

Lifestyle Foundation
Kufstein, Austria





LENO

trimless system

xal.com/leno



Quickinfo

GENERAL

recessed trimless
ceiling thickness 12,5 mm
IP 40 / IP 20
quick installation

LED

Mid-power LED
up to 2007lm/m
up to 126lm/W
3000K, 4000K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct light 100 %
HPO PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

220–240V
non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
612–2436 mm
halogen-free cable

Description

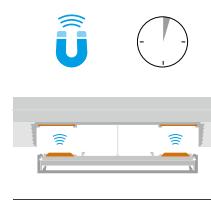
ES Canal para montaje empotrado extremadamente plano con altura de 13 mm; apropiado para montaje sin borde en techos de escayola de 12,5 mm; apropiado para el montaje en la pared y en el techo; formación de bordes especial con aletas para mejor adherencia de la masilla; diseñado para la creación de sistemas continuos; montaje sencillo sin cortar la construcción inferior; Superficie pintada al polvo en blanco; elemento de luz asegurado contra caídas de perfil de aluminio extrusiónado que se puede introducir en el canal sin herramientas por medio de un soporte magnético; fuente de luz insertada en un lateral que es guiada y reflectada a través de unos prismas y reflector de alta calidad; cubierta de PMMA iluminada homogéneamente, satinada o micro-prismática; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mÍn. 80 % de flujo lumínoso después de 50.000 horas de vida útil; grado de protección IP 40 en el lado inferior (IP 20 en el superior); CP II; incl. convertidor externo para inserción en el techo; opcionalmente no atenuable

FR Canal à encastrer extrêmement plat avec 13 mm de hauteur ; convient pour un encastrement sans bord en plafonds en placoplâtre de 12,5 mm ; convient au montage au plafond ou mural ; formation de bords spéciaux avec cannelures pour meilleure adhérence du l'enduit ; conçu pour système d'éclairage continu ; montage simple sans découpage de la sous-construction ; Surface blanc peint à la poudre ; élément d'éclairage antichute en profil d'aluminium extrudé pour montage en canal sans outil au moyen de fixations magnétiques ; lumière couplée latéralement guidée vers le bas par LGP Body (Light Guiding Prism) et réflecteur haut. efficace ; cache d'éclairage homogène, satiné ou microprismatique en PMMA ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; indice de protection en bas IP 40 (en haut IP 20) ; CP II ; y compris convertisseur externe pour fente plafond ; en option non gradable

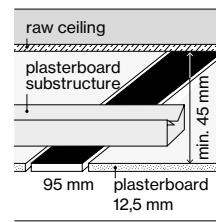
Features



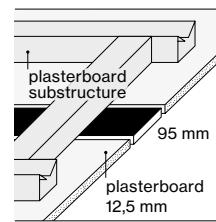
flat inset (11 mm)



magnetic holders for
tool-free mounting



raw ceiling
plasterboard
substructure
min. 45 mm
95 mm
plasterboard
12,5 mm

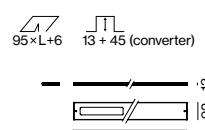


plasterboard
substructure
95 mm
plasterboard
12,5 mm

alternative installation
plasterboard
installation

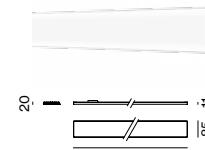
Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE	
3000K	5
CONTROL	
DIM DALI	3



MATERIAL COLOUR	white

LIGHT OPTIC COVER	
opal high performance	H



Extended configuration

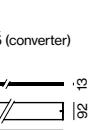
COLOUR TEMPERATURE	
4000K	6

CONTROL	
non DIM	1

LIGHT OPTIC COVER	
micropolymer (UGR < 19)	G

Options on request

EMERGENCY LIGHT	
1h accupack	
3h accupack	



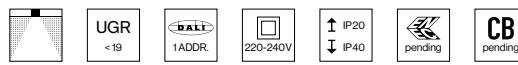
LENO trimless

order installation channel, light inset + mounting accessories separately

INSTALLATION CHANNEL

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel	613	0 5 1 - 8 9 0 0 6 7
channel	1221	0 5 1 - 8 9 0 0 1 2 7
channel	1830	0 5 1 - 8 9 0 0 1 8 7
channel	2438	0 5 1 - 8 9 0 0 2 4 7

LIGHT INSET



SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
11W	612	0 5 1 - 8 0 1 2 :: 7 □
19W	1220	0 5 1 - 8 0 1 4 :: 7 □
29W	1828	0 5 1 - 8 0 1 6 :: 7 □
39W	2436	0 5 1 - 8 0 1 8 :: 7 □

COVER	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance	3000K	15,5W/m	1888lm/m	118lm/W
	4000K	4000K	2006lm/m	126lm/W
micropolymer	3000K	15,5W/m	1786lm/m	112lm/W
	4000K	4000K	1897lm/m	119lm/W

Accessories

END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 5 1 - 8 9 9 0 2 1 7

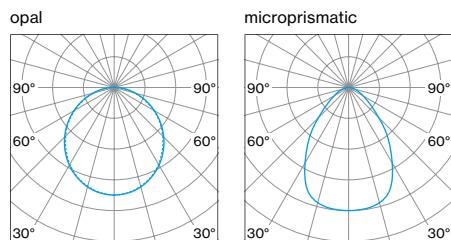
LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (pair)	0 5 1 - 8 9 9 0 1 1 0
linear connector (10 pairs)	0 5 1 - 8 9 9 0 1 1 0 . 1 0

DISMOUNTING TOOL

TYPE	ORDER CODE
vacuum cup	0 8 6 - 3 0 0 0 0

LIGHT DISTRIBUTION

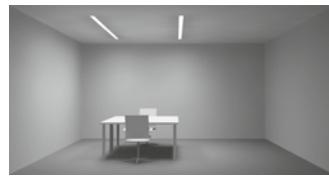


LENO trimless, micropolymer, 19W, 4000K

ROOM VALUES
Room dimensions 5.4 x 4 x 2.8 m
Reflection factor 0.7 | 0.5 | 0.2
Maintenance factor 0.8

CALCULATION SURFACE
Surface dimensions 1.6 x 0.8
Surface height 0.75
Average illuminance (E_m) > 500 lx
Uniformity (U_o) > 0.6

GLARE EVALUATION
Table Classification X=4H | Y=8H | S=0.25H
UGR transversal < 19
UGR axial < 19
 $65^\circ < 3000 \text{ cd/m}^2$

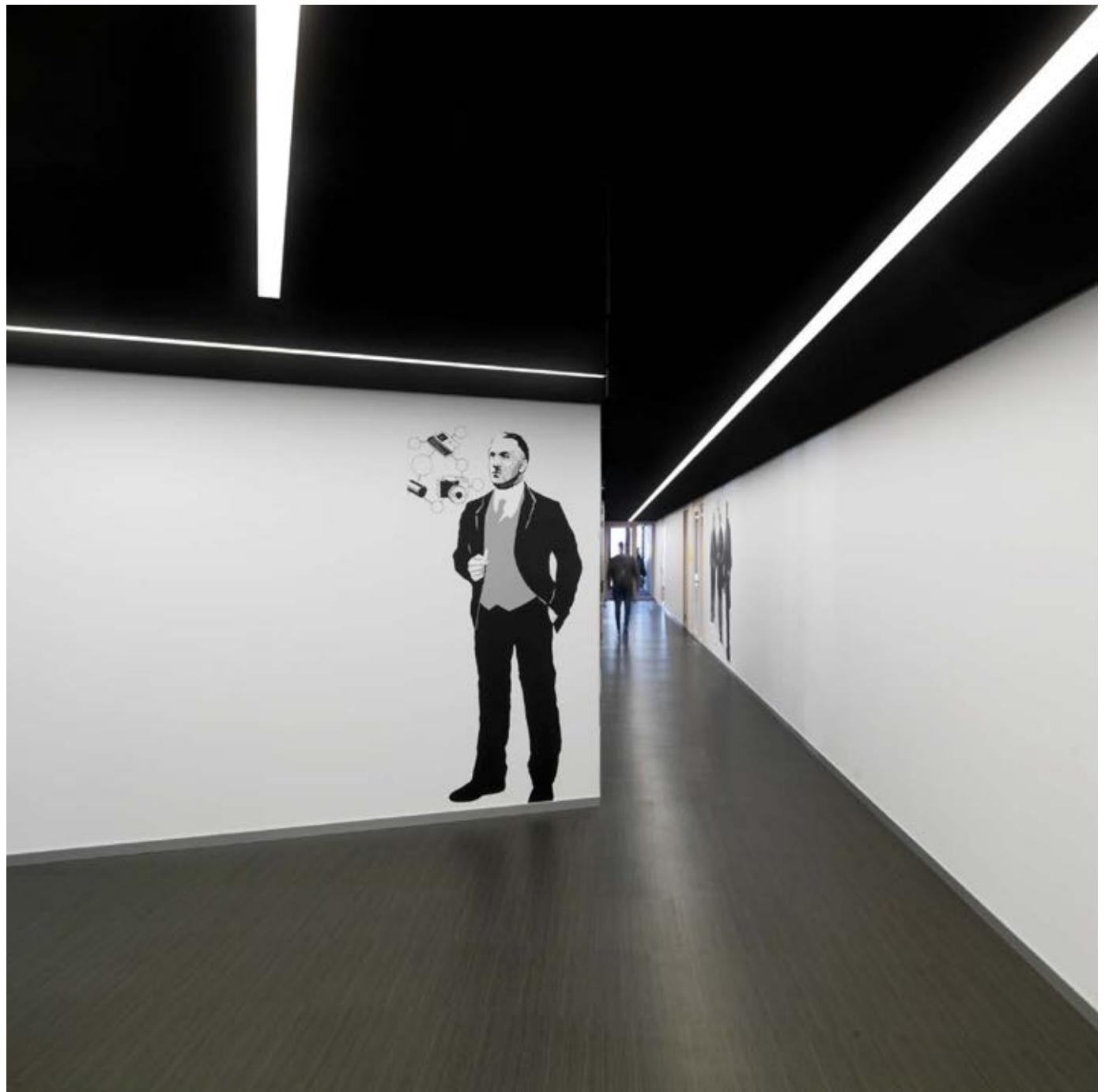


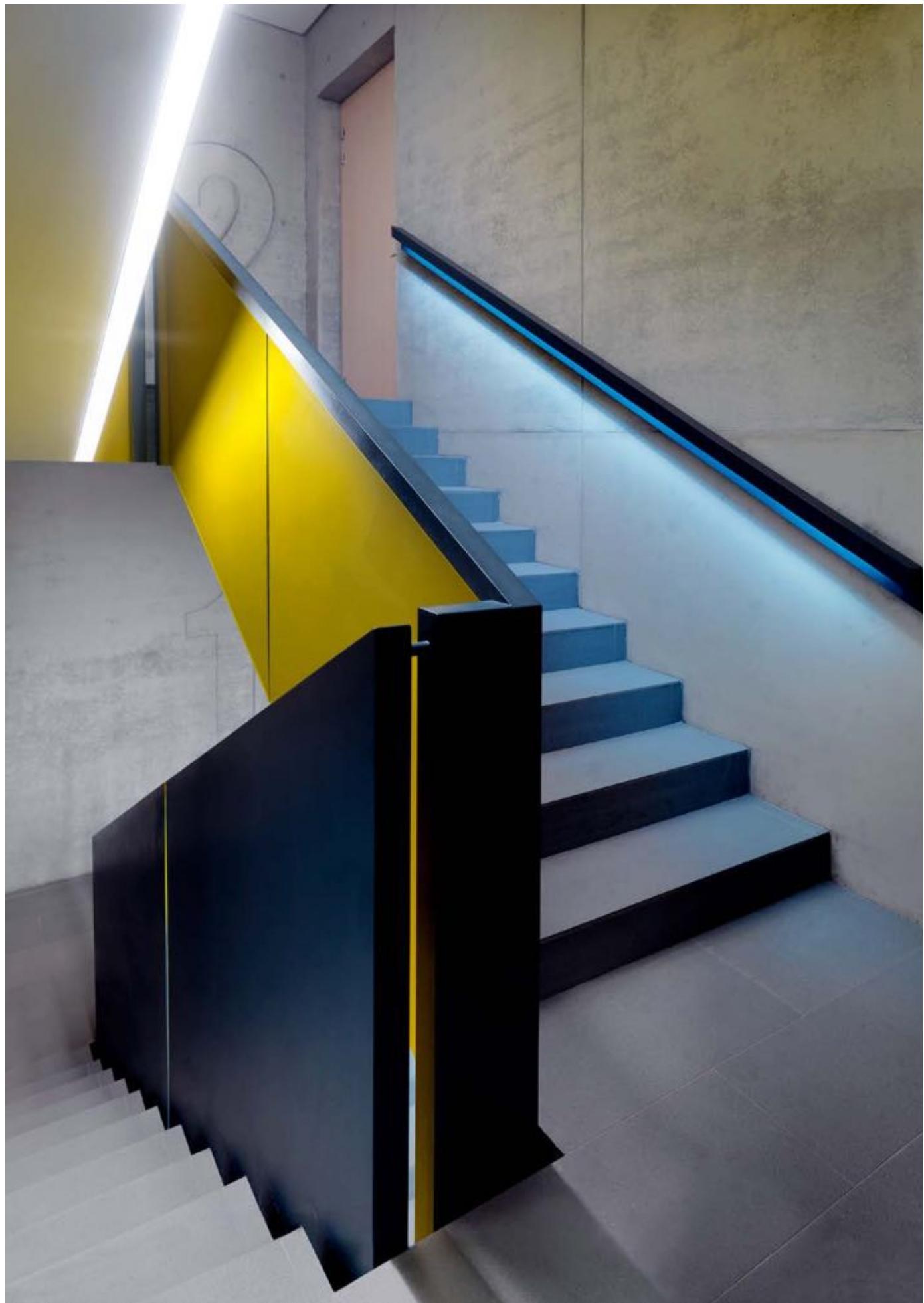
Inspiration

Ericpol
Łódz, Poland

ARCHITECT
HORIZONE Studio
Kraków, Poland

PRODUCT
LENO trimless system





LENO

semi-recessed system

xal.com/leno



Quickinfo

GENERAL

semi-recessed
IP 40 / IP 20
quick installation

LED

Mid-power LED
up to 2007lm/m
up to 126lm/W
3000K, 4000K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000h

OPTICAL

direct light 100%
HPO PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

220–240V
DIM DALI
through wire included

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
612–2438mm
halogen-free cable

Description

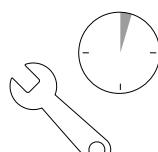
ES Lámpara empotrable extremadamente plana con altura visible de 15 mm; apropiado para el montaje en la pared y en el techo; apropiada para el montaje en hormigón alisado u hormigón visto, en construcciones de placas de yeso y en paredes o techos enlucidos; diseñado para la creación de sistemas continuos; superficie con recubrimiento de pintura en polvo en colores blanco, gris o negro; elemento de luz asegurado contra caídas de perfil de aluminio extrusionado que se puede introducir en el canal sin herramientas por medio de un soporte magnético; fuente de luz insertada en un lateral que es guiada y reflectada a través de unos prismas y reflector de alta calidad; cubierta de PMMA iluminada homogéneamente, satinada o micro-prismática; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mín. 80 % de flujo lumínoso después de 50.000 horas de vida útil; grado de protección IP 40 en el lado inferior (IP 20 en el superior); CP I; dimable DALI

FR Luminaire à encastrer extrêmement plat avec 15 mm de hauteur visible ; convient au montage au plafond ou mural ; convient au montage dans du béton enduit ou béton apparent, constructions en placoplâtre et dans les murs ou plafonds enduits ; conçu pour système d'éclairage continu ; surface thermolaquée blanche, grise ou noire ; élément d'éclairage antichute en profil d'aluminium extrudé pour montage en canal sans outil au moyen de fixations magnétiques ; lumière couplée latéralement guidée vers le bas par LGP Body (Light Guiding Prism) et réflecteur haut. efficace ; cache d'éclairage homogène, satiné ou micropristmatique en PMMA ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; indice de protection en bas IP 40 (en haut IP 20) ; CP I ; gradable DALI

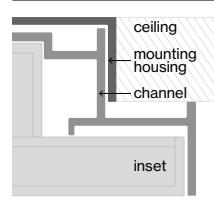
Features



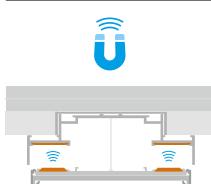
flat design (15 mm)



quick installation



mounting



magnetic holders for tool-free mounting

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE  3000K 5

CONTROL  DIM DALI

MATERIAL COLOUR  white 7



LIGHT OPTIC COVER  opal high performance H

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE  4000K 6

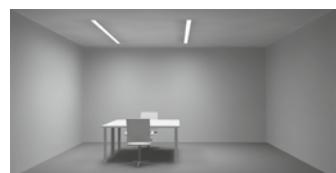
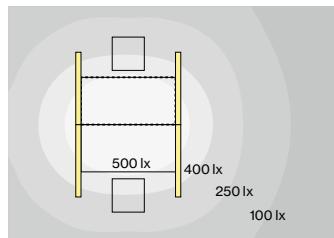
MATERIAL COLOUR  grey G
black 8



+5% surcharges

LIGHT OPTIC COVER  microprismatic (UGR < 19) G

Technical data

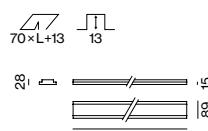


LENO semi-recessed,
microprismatic, 19W, 4000K

ROOM VALUES
Room dimensions 5.4 x 4 x 2.8 m
Reflection factor 0.7 | 0.5 | 0.2
Maintenance factor 0.8

CALCULATION SURFACE
Surface dimensions 1.6 x 0.8
Surface height 0.75
Average illuminance (E_m) > 500 lx
Uniformity (U_g) > 0.6

GLARE EVALUATION
Table Classification X=4H | Y=8H | S=0.25H
UGR transversal < 19
UGR axial < 19
65° < 3000 cd/m²



LENO semi-recessed

order installation channel, light inset + mounting accessories separately

INSTALLATION CHANNEL

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel	613	0 5 1 - 8 9 2 0 0 6
channel	1221	0 5 1 - 8 9 2 0 1 2
channel	1830	0 5 1 - 8 9 2 0 1 8
channel	2438	0 5 1 - 8 9 2 0 2 4

LIGHT INSET



SYSTEM POWER

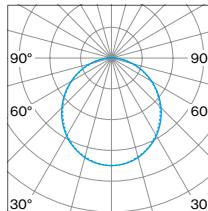
SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
11W	612*	0 5 1 - 8 1 1 2 :: 3 7
19W	1220	0 5 1 - 8 2 1 4 :: 3 7
29W	1828	0 5 1 - 8 2 1 6 :: 3 7
39W	2436	0 5 1 - 8 2 1 8 :: 3 7

*only available as end unit

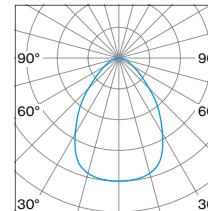
COVER	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance	3000K	15,5W/m	1888lm/m	118lm/W
opal high performance	4000K	15,5W/m	2006lm/m	126lm/W
microprismatic	3000K	15,5W/m	1786lm/m	112lm/W
microprismatic	4000K	15,5W/m	1897lm/m	119lm/W

LIGHT DISTRIBUTION

opal



microprismatic



Accessories

END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps mounting housing (pair)	0 5 1 - 8 9 9 6 2 1 0
end caps semi-recessed	0 5 1 - 8 9 9 2 2 1

LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (pair)	0 5 1 - 8 9 9 2 1 1 0
linear connector (10 pairs)	0 5 1 - 8 9 9 2 1 1 0 . 1 0

POWER FEEDER CONNECTOR 220–240 V | 13A

TYPE	ORDER CODE
power feeder connector	0 5 1 - 8 9 9 2 3 3 0

CONCRETE MOUNTING HOUSING

L (mm)	UNIT	ORDER CODE
616	end	0 5 1 - 8 9 6 0 0 6 0
1224	start/end	0 5 1 - 8 9 6 0 1 2 0
1221	middle	0 5 1 - 8 9 6 1 1 2 0
1833	start/end	0 5 1 - 8 9 6 0 1 8 0
1830	middle	0 5 1 - 8 9 6 1 1 8 0
2441	start/end	0 5 1 - 8 9 6 0 2 4 0
2438	middle	0 5 1 - 8 9 6 1 2 4 0

DISMOUNTING TOOL

TYPE	ORDER CODE
vacuum cup	0 8 6 - 3 0 0 0 0

Inspiration

Model home
Scheibbs, Austria

ARCHITECT
ecoconcept
Lunz am See, Austria

PRODUCT
LENO semi-recessed system

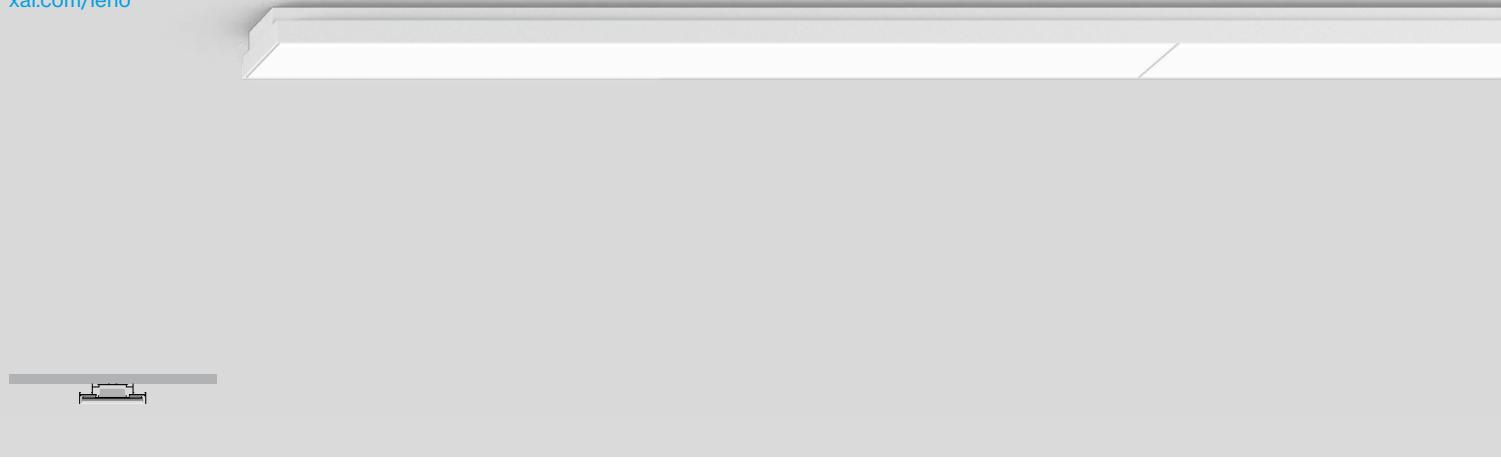




LENO

surface system

xal.com/leno



Quickinfo

GENERAL

ceiling surface
IP 40 / IP 20
quick installation

LED

Mid-power LED
up to 2007lm/m
up to 126lm/W
3000K, 4000K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME
L80/50 000h

OPTICAL

direct light 100%
HPO PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

220–240V
DIM DALI
through wire included

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
613–2438 mm
halogen-free cable

Description

ES Lámpara superpuesta extremadamente plana con altura total de 28mm; apropiado para el montaje en la pared y en el techo; diseñado para la creación de sistemas continuos; superficie con recubrimiento de pintura en polvo en colores blanco, gris o negro; elemento de luz asegurado contra caídas de perfil de aluminio extrusionado que se puede introducir en el canal sin herramientas por medio de un soporte magnético; fuente de luz insertada en un lateral que es guiada y reflejada a través de unos prismas y reflector de alta calidad; cubierta de PMMA iluminada homogéneamente, satinada o micro-prismática; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000K y 4000K; CRI ≥ 80; min. 80 % de flujo luminoso después de 50.000 horas de vida útil; grado de protección IP 40 en el lado inferior (IP 20 en el superior); CP I; dimable DALI

FR Luminaire en saillie extrêmement plat d'une hauteur totale de 28 mm ; convient au montage au plafond ou mural ; conçu pour système d'éclairage continu ; surface thermolaquée blanche, grise ou noire ; élément d'éclairage antichute en profil d'aluminium extrudé pour montage en canal sans outil au moyen de fixations magnétiques ; lumière couplée latéralement guidée vers le bas par LGP Body (Light Guiding Prism) et réflecteur haut. efficace ; cache d'éclairage homogène, satiné ou microparticulé en PMMA ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50 000 h de durée de vie ; indice de protection en bas IP 40 (en haut IP 20) ; CP I ; gradable DALI

Features



flat design (28 mm)



quick installation



magnetic holders for
tool-free mounting

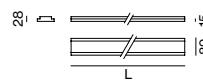
Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE  3000K 5

CONTROL
DIM DALI

MATERIAL COLOUR  white 7

LIGHT OPTIC COVER  opal high performance H



Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE  4000K 6

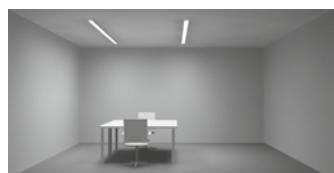
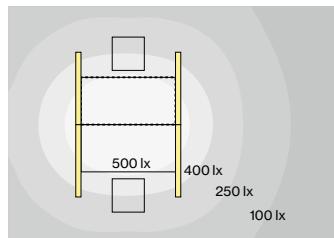
MATERIAL COLOUR  grey G
black 8

  8

+5% surcharges

LIGHT OPTIC COVER  microprismatic (UGR < 19) G

Technical data



LENO surface, microprismatic,
19W, 4000K

ROOM VALUES
Room dimensions 5.4 x 4 x 2.8 m
Reflection factor 0.7 | 0.5 | 0.2
Maintenance factor 0.8

CALCULATION SURFACE
Surface dimensions 1.6 x 0.8
Surface height 0.75
Average illuminance (E_m) > 500 lx
Uniformity (U_g) > 0.6

GLARE EVALUATION
Table Classification X=4H | Y=8H | S=0.25H
UGR transversal < 19
UGR axial < 19
65° < 3000 cd/m²

LENO surface

order installation channel, light inset + mounting accessories separately

INSTALLATION CHANNEL

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel	613	0 5 1 - 8 9 2 0 0 6 
channel	1221	0 5 1 - 8 9 2 0 1 2 
channel	1830	0 5 1 - 8 9 2 0 1 8 
channel	2438	0 5 1 - 8 9 2 0 2 4 

LIGHT INSET

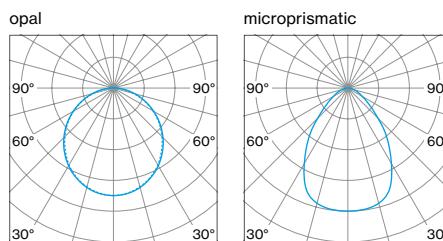


SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
11W	612*	0 5 1 - 8 1 1 2 :: 3 7 
19W	1220	0 5 1 - 8 2 1 4 :: 3 7 
29W	1828	0 5 1 - 8 2 1 6 :: 3 7 
39W	2436	0 5 1 - 8 2 1 8 :: 3 7 

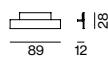
*only available as end unit

COVER	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance	3000K	15,5W/m	1888lm/m	118lm/W
	4000K		2006lm/m	126lm/W
microprismatic	3000K	15,5W/m	1786lm/m	112lm/W
	4000K		1897lm/m	119lm/W

LIGHT DISTRIBUTION



Accessories



END CAPS	TYPE	ORDER CODE
	end caps (pair)	0 5 1 - 8 9 9 2 2 1 



LINEAR CONNECTOR	TYPE	ORDER CODE
	linear connector (pair)	0 5 1 - 8 9 9 2 1 1 0 
	linear connector (10 pairs)	0 5 1 - 8 9 9 2 1 1 0 . 1 0 

POWER FEEDER CONNECTOR 220–240V | 13A



TYPE	ORDER CODE
power feeder connector	0 5 1 - 8 9 9 2 3 3 0 

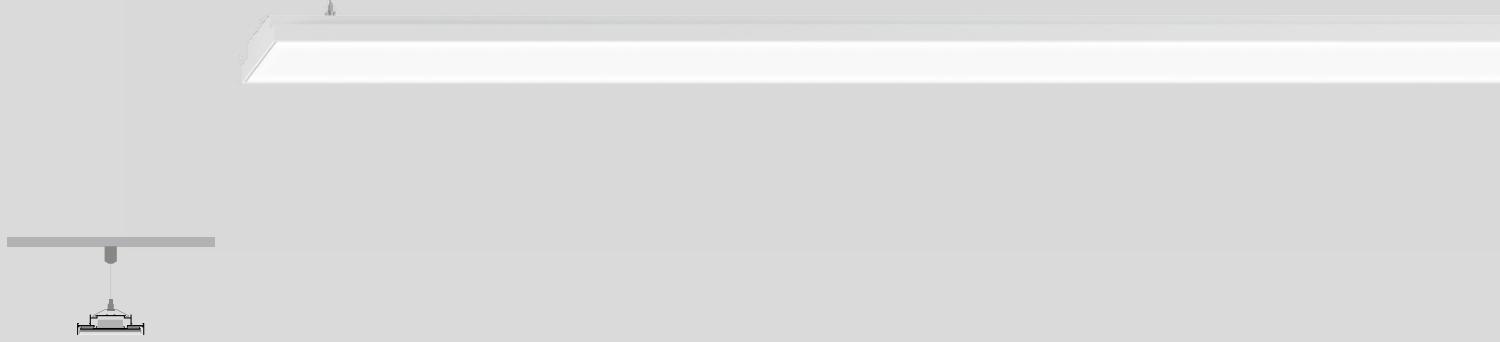


DISMOUNTING TOOL	TYPE	ORDER CODE
	vacuum cup	0 8 6 - 3 0 0 0 0 

LENO

suspended system

xal.com/leno



Quickinfo

GENERAL

suspended

IP20

quick installation

LED

Mid-power LED

up to 2007lm/m

up to 126lm/W

3000K, 4000K

CRI ≥ 80

Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000h

OPTICAL

direct light 100 %

HPO PMMA cover opal

microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

220–240V

DIM DALI

through wire included

PHYSICAL

aluminium

powder-coated

613–2438mm

halogen-free cable (internal wiring)

Description

ES Lámpara suspendida extremadamente plana con altura total de 28mm; lámpara con 1500 mm de suspensión por sirga; regulación de la altura sin necesitar herramientas; incluido cable de alimentación transparente; diseñado para la creación de sistemas continuos; superficie con recubrimiento de pintura en polvo en colores blanco, gris o negro; elemento de luz asegurado contra caídas de perfil de aluminio extrusionado que se puede introducir en el canal sin herramientas por medio de un soporte magnético; fuente de luz insertada en un lateral que es guiada y reflejada a través de unos prismas y reflector de alta calidad; cubierta de PMMA iluminada homogéneamente, satinada o micro-prismática; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mín. 80 % de flujo luminoso después de 50.000 horas de vida útil; grado de protección IP 40 en el lado inferior (IP 20 en el superior); CP I; dimable DALI

FR Luminaire suspendu extrêmement plat d'une hauteur totale de 28 mm ; luminaire avec câble de suspension de 1500 mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; incl. conduit d'alimentation transparent ; conçu pour système d'éclairage continu ; surface thermolaquée blanche, grise ou noire ; élément d'éclairage antichute en profil d'aluminium extrudé pour montage en canal sans outil au moyen de fixations magnétiques ; lumière couplée latéralement guidée vers le bas par LGP Body (Light Guiding Prism) et réflecteur haut. efficace ; cache d'éclairage homogène, satiné ou microprismatique en PMMA ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; indice de protection en bas IP 40 (en haut IP 20) ; CP I ; gradable DALI

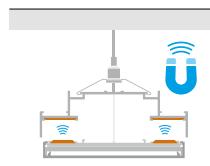
Features



flat design (28 mm)



quick installation



magnetic holders for tool-free mounting

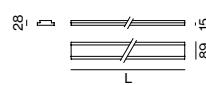
Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE 
3000K 5

CONTROL
DIM DALI

MATERIAL COLOUR 
white 7

LIGHT OPTIC COVER 
opal high performance H



Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE 
4000K 6

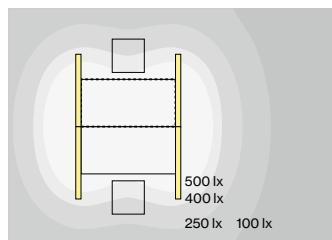
MATERIAL COLOUR 
grey G
black 8

+5% surcharges

LIGHT OPTIC COVER 
microprismatic (UGR < 19) G

Technical data




LENO suspended, microprismatic,
19W, 4000K

ROOM VALUES
Room dimensions 5.4 x 4 x 2.8 m
Reflection factor 0.7 | 0.5 | 0.2
Maintenance factor 0.8
Mounting height 2.25 m

CALCULATION SURFACE
Surface dimensions 1.6 x 0.8
Surface height 0.75
Average illuminance (E_m) > 500 lx
Uniformity (U_o) > 0.6

GLARE EVALUATION
Table Classification X=4H | Y=8H | S=0.25H
UGR transversal < 19
UGR axial < 19
65° < 3000 cd/m²

LENO suspended

order installation channel, light inset + mounting accessories separately

INSTALLATION CHANNEL

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel	613	0 5 1 - 8 9 3 0 0 6 
channel	1221	0 5 1 - 8 9 3 0 1 2 
channel	1830	0 5 1 - 8 9 3 0 1 8 
channel	2438	0 5 1 - 8 9 3 0 2 4 

LIGHT INSET

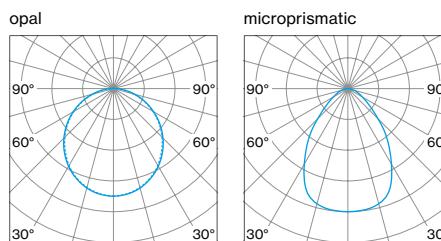


SYSTEM POWER	L (mm)	ORDER CODE
11W	612*	0 5 1 - 8 1 1 2 :: 3 7 
19W	1220	0 5 1 - 8 2 1 4 :: 3 7 
29W	1828	0 5 1 - 8 2 1 6 :: 3 7 
39W	2436	0 5 1 - 8 2 1 8 :: 3 7 

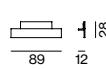
*only available as end unit

COVER	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance	3000K	15,5W/m	1888lm/m	118lm/W
microprismatic	4000K	15,5W/m	2006lm/m	126lm/W
microprismatic	3000K	15,5W/m	1786lm/m	112lm/W
UGR < 19	4000K	15,5W/m	1897lm/m	119lm/W

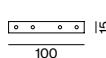
LIGHT DISTRIBUTION



Accessories



TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 5 1 - 8 9 9 2 2 1 



TYPE	ORDER CODE
linear connector (pair)	0 5 1 - 8 9 9 3 1 1 0
linear connector (10 pairs)	0 5 1 - 8 9 9 3 1 1 0 . 1 0



L (mm)	ORDER CODE
1500	0 0 5 - 2 1 2 2 1 1 0



TYPE	L (mm)	ORDER CODE
power feeder 5 x 1,5 mm² (DIM DALI)	1500	0 0 5 - 2 2 1 2 4 1 
cable rail	1200	0 0 5 - 2 4 9 1 1 1 0



POWER FEEDER CONNECTOR 220–240 V | 13A

TYPE	ORDER CODE
power feeder connector	0 5 1 - 8 9 9 2 3 3 0

DISMOUNTING TOOL

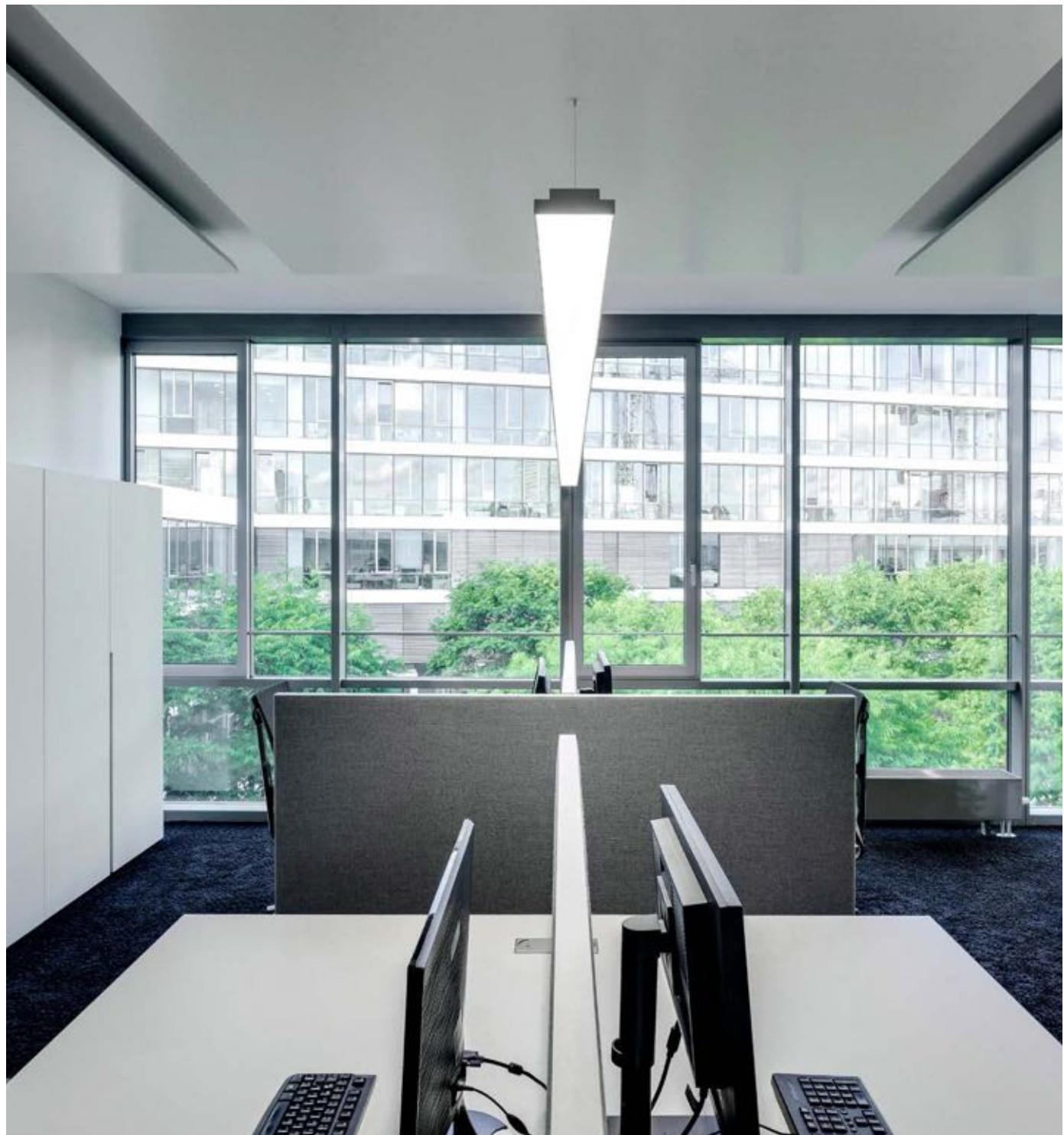
TYPE	ORDER CODE
vacuum cup	0 8 6 - 3 0 0 0 0

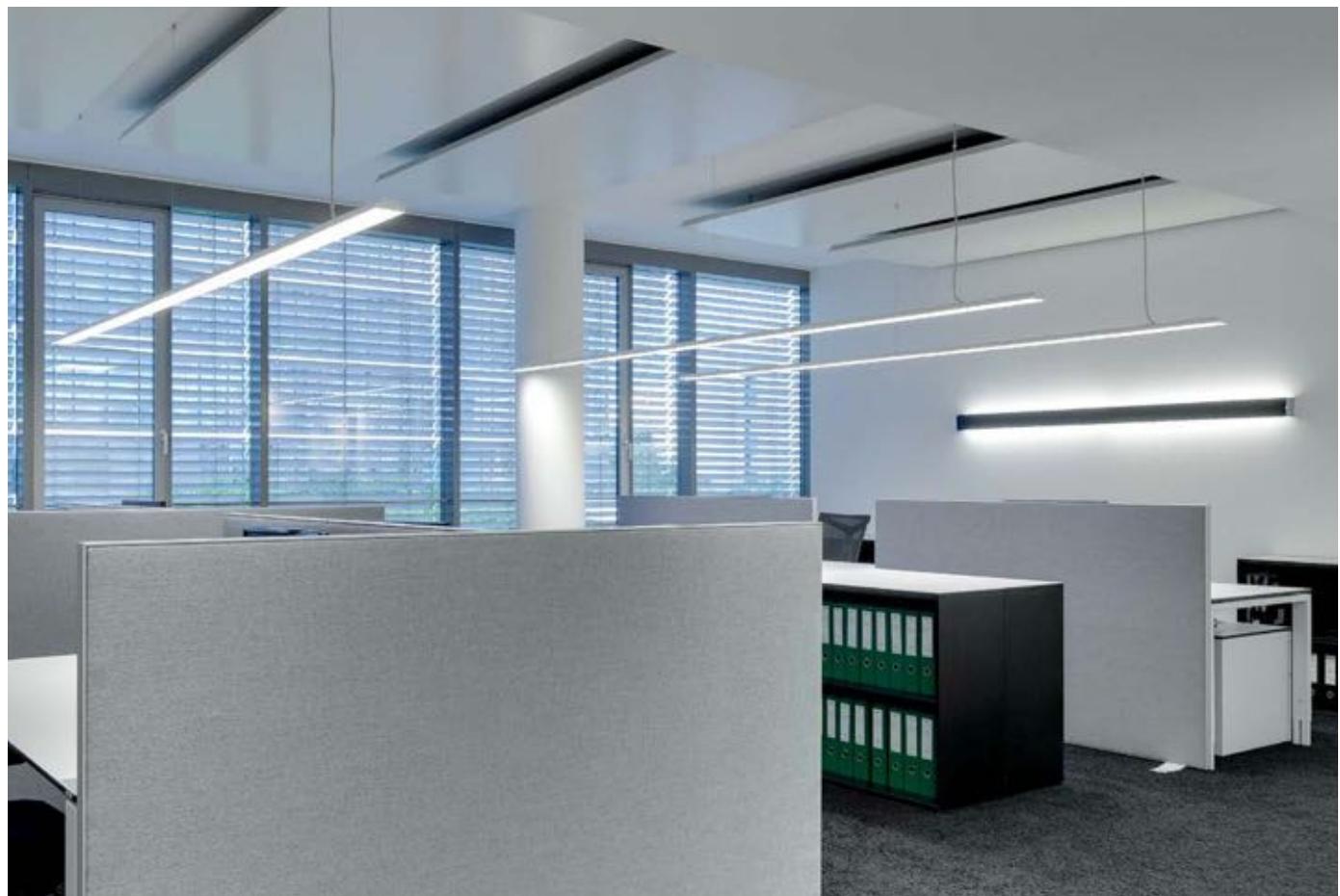
Inspiration

Office
Munich, Germany

PRODUCT

LENO suspended system

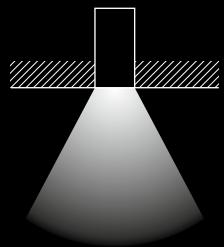




LENO GRID

system

MOUNTING

RECESSED

SHAPES

LINEAR

LIGHT DISTRIBUTION

OPAL

**MICROPRISMATIC
UGR < 19**

CONTROL

DIM DALI
3000K / 4000K

**non DIM
emergency light**
3000K / 4000K

Description

ES Sistema de luminarias para empotrar extremadamente plano de perfil de aluminio extruido con una altura de 39 mm, apropiado para el montaje en techo reticulado On-Center Linear Lighting y TechZone™ de Armstrong®; diseñado para la creación de sistemas continuos; luminaria para puesto de trabajo adecuada para pantalla según DIN EN 12464-1 (UGR < 19) - LENO GRID 150 con cubierta de PMMA microprismática; disponible en 3000 K y 4000 K; dimable DALI

FR Système de luminaires à encastrer extrêmement plat en profil d'aluminium extrudé avec 39 mm de hauteur, approprié pour une installation dans des grilles de plafond Armstrong® On-Center Linear Lighting et TechZone™ ; conçu pour système d'éclairage continu ; luminaire d'éclairage de poste de travail adapté au travail sur écran selon DIN EN 12464-1 (UGR < 19) - LENO GRID 150 avec cache en PMMA microprismatique ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; gradable DALI

LENO GRID 100

system

xal.com/leno



Quickinfo

GENERAL

ceiling recessed
IP 40 / IP 20
quick installation

LED

Mid-power LED
up to 2590 lm/m
up to 128 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct light 100 %
HPO PMMA cover opal
microprismatic

ELECTRICAL

220–240 V
DIM DALI

PHYSICAL

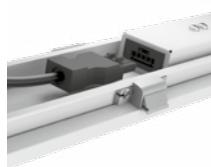
aluminium
powder-coated
599–2399 mm
halogen-free cable

Description

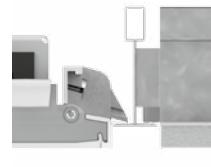
ES Luminaria para empotrar extremadamente plana de perfil extruido de aluminio con una altura de 39 mm y un ancho de 85 mm, apropiada para el montaje en techo reticulado On-Center Linear Lighting y TechZone™ de Armstrong®, superficie acabada en capa de polvo blanca; diseñado para la creación de sistemas continuos; luminaria asegurada contra caídas montable sin herramientas mediante un mecanismo de encaje a presión (patente pendiente) en el sistema de techos de Armstrong®, fuente de luz insertada en un lateral que es guiada y reflectada a través de unos prismas y reflector de alta calidad; cubierta de PMMA iluminada homogéneamente, satinada o micro-prismática; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mín. 80 % de flujo lumínoso después de 50.000 horas de vida útil; grado de protección IP 40 en el lado inferior (IP 20 en el superior); CP I; dimable DALI; Plug & Play

FR Luminaire encastré extrêmement plat en profilé aluminium extrudé avec 39 mm de hauteur et 85 mm de largeur, appropriée pour l'encastrement dans les plafonds à dalles Armstrong® On-Center Linear Lighting et TechZone™, surface revêtement par poudre blanc ; conçu pour système d'éclairage continu ; luminaire encastrable sans outils, protégé contre les chutes dans le système de plafond Armstrong® grâce à un mécanisme à enclenchement (en attente de brevet) ; lumière couplée latéralement guidée vers le bas par LGP Body (Light Guiding Prism) et réflecteur haut, efficace ; cache d'éclairage homogène, satiné ou microprismatique en PMMA ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; indice de protection en bas IP 40 (en haut IP 20) ; CP I ; gradable DALI ; Plug & Play

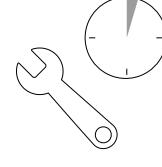
Features



plug & play



snap in



quick installation

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE 3000K 5

CONTROL DIM DALI

MATERIAL COLOUR white



LIGHT OPTIC COVER opal high performance H

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE 4000K 6

LIGHT OPTIC COVER microprismatic P

Options on request

EMERGENCY LIGHT
1h accupack
3h accupack



LENO GRID 100 start/end



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
24W	3000K	2840 lm	1191	0 5 1 - 6 1 1 4 :: 3 7 □
	4000K	3010 lm		

LENO GRID 100 mid/run

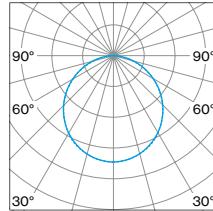


SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
12W	3000K	1420 lm	599	0 5 1 - 6 2 1 2 :: 3 7 □
	4000K	1510 lm		
24W	3000K	2840 lm	1199	0 5 1 - 6 2 1 4 :: 3 7 □
	4000K	3010 lm		
35W	3000K	4250 lm	1799	0 5 1 - 6 2 1 6 :: 3 7 □
	4000K	4520 lm		
47W	3000K	5670 lm	2399	0 5 1 - 6 2 1 8 :: 3 7 □
	4000K	6030 lm		

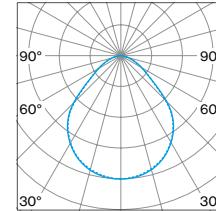
luminous flux opal high performance

LIGHT DISTRIBUTION

opal



microprismatic



Mounting accessories

POWER FEEDER 220-240 V | 13 A

TYPE	ORDER CODE
power feeder	0 5 1 - 6 9 1 0 0 1 0

CONNECTING CABLE

L (mm)	ORDER CODE
1000	0 5 1 - 6 9 2 0 0 1 0
1500	0 5 1 - 6 9 2 1 0 1 0
2000	0 5 1 - 6 9 2 2 0 1 0

LENO GRID 150

system

xal.com/leno



Quickinfo

GENERAL

ceiling recessed
IP 40 / IP 20
quick installation

LED

Mid-power LED
up to 2080 lm/m
up to 133 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct light 100 %
HPO PMMA cover opal
microprismatic (UGR < 19)

ELECTRICAL

220–240 V
DIM DALI

PHYSICAL

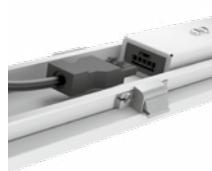
aluminium
powder-coated
599–2399 mm
halogen-free cable

Description

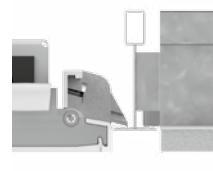
ES Luminaria para empotrar extremadamente plana de perfil extruido de aluminio con una altura de 39 mm y un ancho de 135 mm, apropiada para el montaje en techo reticulado On-Center Linear Lighting y TechZone™ de Armstrong®, superficie acabada en capa de polvo blanca; diseñado para la creación de sistemas continuos; luminaria asegurada contra caídas montable sin herramientas mediante un mecanismo de encaje a presión (patente pendiente) en el sistema de techos de Armstrong®, fuente de luz insertada en un lateral que es guiada y reflectada a través de unos prismas y reflector de alta calidad; cubierta de PMMA iluminada homogéneamente, satinada o micro-prismática; iluminación del área de trabajo aprobada según la normativa DIN EN 12464-1 (UGR < 19); LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mín. 80 % de flujo luminoso después de 50.000 horas de vida útil; grado de protección IP40 en el lado inferior (IP20 en el superior); CP I; dimable DALI; Plug & Play

FR Luminaire encastré extrêmement plat en profilé aluminium extrudé avec 39 mm de hauteur et 135 mm de largeur, appropriée pour l'encastrement dans les plafonds à dalles Armstrong® On-Center Linear Lighting et TechZone™, surface revêtement par poudre blanc ; conçu pour système d'éclairage continu ; luminaire encastrable sans outils, protégé contre les chutes dans le système de plafond Armstrong® grâce à un mécanisme à enclenchement (en attente de brevet) ; lumière couplée latéralement guidée vers le bas par LGP Body (Light Guiding Prism) et réflecteur haut, efficace ; cache d'éclairage homogène, satiné ou microprismatique en PMMA ; luminaire de lieu de travail compatible écrans selon la DIN EN 12464-1 (UGR < 19) ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; indice de protection en bas IP40 (en haut IP20) ; CP I ; gradable DALI ; Plug & Play

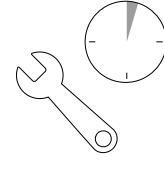
Features



plug & play



snap in



quick installation

Standard configuration

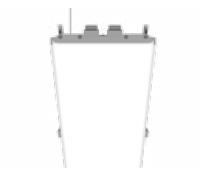
COLOUR TEMPERATURE 3000K 5

CONTROL DIM DALI

MATERIAL COLOUR white



LIGHT OPTIC COVER microprismatic (UGR < 19) P



LENO GRID 150 start/end



SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
18 W	3000K	2280 lm	1191	0 5 1 - 6 4 1 4 :: 3 7 □
	4000K	2420 lm		

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE 4000K 6

LIGHT OPTIC COVER opal high performance H

Options on request

EMERGENCY LIGHT

1h accupack
3h accupack

LENO GRID 150 mid/run

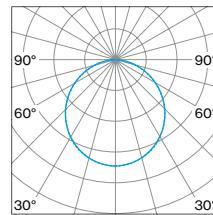


SYS. POWER	COLOUR TEMP.	LUM. FLUX	L (mm)	ORDER CODE
10 W	3000K	1140 lm	599	0 5 1 - 6 5 1 2 :: 3 7 □
	4000K	1210 lm		
18 W	3000K	2280 lm	1199	0 5 1 - 6 5 1 4 :: 3 7 □
	4000K	2420 lm		
27 W	3000K	3420 lm	1799	0 5 1 - 6 5 1 6 :: 3 7 □
	4000K	3630 lm		
36 W	3000K	4550 lm	2399	0 5 1 - 6 5 1 8 :: 3 7 □
	4000K	4840 lm		

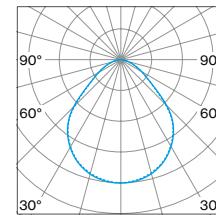
luminous flux opal high performance

LIGHT DISTRIBUTION

opal



microprismatic



Mounting accessories

POWER FEEDER 220-240 V | 13 A

TYPE	ORDER CODE
power feeder	0 5 1 - 6 9 1 0 0 1 0

CONNECTING CABLE

L (mm)	ORDER CODE
1000	0 5 1 - 6 9 2 0 0 1 0
1500	0 5 1 - 6 9 2 1 0 1 0
2000	0 5 1 - 6 9 2 2 0 1 0

Inspiration

Office
USA

CEILING PANELS AND GRID
Armstrong® Ceiling Solutions
USA

PRODUCT
LENO GRID 150 system

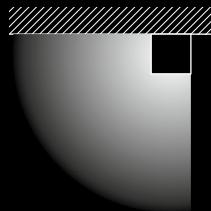
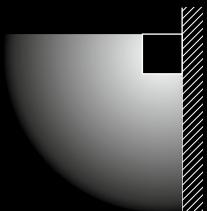




CORNER 65

system

MOUNTING

CEILING**WALL**

SHAPES

LINEAR

LIGHT DISTRIBUTION

OPAL

CONTROL

non DIM
power switch
3000K / 4000K**DIM DALI**
3000K / 4000K**DIM DALI**
tunable white
3000–6000K

Description

ES Sistema modular de lámparas de perfil con proyección de luz por dos lados; apropiado para el montaje en la pared y en el techo; diseñado para la creación de sistemas continuos; disponible en 3000 K y 4000 K, opcionalmente con luz blanca dinámica (3000 K-6000 K); opcionalmente no atenuable con Powerswitch (e, e², e²⁺) o atenuable con DALI (e²)

FR Système de luminaires profilés modulaire avec diffusion de lumière par 2 côtés ; convient au montage au plafond ou mural ; conçu pour système d'éclairage continu ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; au choix non gradable avec Powerswitch (e, e², e²⁺) ou gradable DALI (e²)

Overview

	CORNER 65 wall	CORNER 65 ceiling
INSET		
non DIM		
power switch e / e ² / e ²⁺	•	
DIM DALI e ²	•	•
DIM DALI tunable white	•	•
non DIM flexible		
power switch e / e ² / e ²⁺	•	•
DIM DALI flexible e ²	•	•
COVER		
opal high performance	•	•

CORNER 65

surface system

xal.com/corner



Quickinfo

GENERAL

surface mounted
IP20

LED

Mid-power LED
up to 3590 lm/m
up to 115 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

asymmetric illumination
uniform illumination
PMMA cover opal

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

CORNER 65

page 652

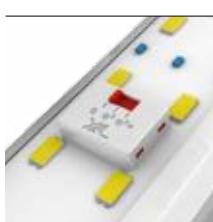


Description

ES Cuerpo de lámpara de perfil de aluminio extruido, versión angular con proyección de luz por dos lados; sin tornillos visibles; diseñado para la creación de sistemas continuos; superficie con recubrimiento de pintura en polvo en colores blanco, gris o negro; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; elemento de luz opcional recortable a discreción; Difusor opal de alta calidad que proporciona una iluminación uniforme; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; Powerswitch (e, e², e²⁺) en versión conmutable, ajustable en el elemento de luz; consumo de potencia: e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K, opcionalmente con luz blanca dinámica (3000 K-6000 K); CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo luminoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Corps de luminaire en profil d'aluminium extrudé, modèle polygonal avec diffusion de lumière par 2 côtés ; aucune vis visible ; conçu pour système d'éclairage continu ; surface thermolaquée blanche, grise ou noire ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; en option module d'éclairage raccourcissable de manière flexible ; Cache HPO (High Performance Opal) pour éclairage homogène ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; Powerswitch (e, e², e²⁺) dans la version commutable, réglable sur l'élément lumineux ; puissance absorbée : e LED - 16 W/m, e² LED - 24 W/m, e²⁺ LED - 36 W/m ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable

Features



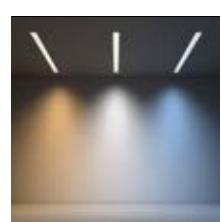
non DIM power switch
(switchable e/e²/e²⁺)



quick lock



flex inset 73 mm steps
adjust. (660–1171mm)



tunable white
3000–6000 K

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE 
3000K 5

CONTROL 
non DIM (switchable e/e²/e²⁺) 1
DIM DALI (only e²) 3
presetting at delivery: e²

MATERIAL COLOUR 
white 7

7



65

58

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE 
4000K 6

MATERIAL COLOUR 
grey G
black 8

G 8

+5% surcharges



67 L



67 660 73 73 L

LIGHT INSET



non DIM power switch e/e²/e²⁺ / DIM DALI e²

SYSTEM POWER (e/e ² /e ²⁺)	L (mm)	ORDER CODE
10 / 14 / 21W	571	0 4 0 - 9 1 P 2 :: 7
14 / 21 / 31W	871	0 4 0 - 9 1 P 3 :: 7
18 / 28 / 41W	1171	0 4 0 - 9 1 P 4 :: 7
23 / 35 / 52W	1463	0 4 0 - 9 1 P 5 :: 7
37 / 56 / 82W	2341	0 4 0 - 9 1 P 8 :: 7
flexible inset 18 / 28 / 41W	660-1171	0 4 0 - 9 1 P F :: 7

flexible inset can be cut every 73mm to make total lengths from 660 up to 1171mm



DIM DALI tunable white 3000–6000K

SYSTEM POWER (e ²)	L (mm)	ORDER CODE
21W	871	0 4 0 - 9 1 3 3 D 3 7
28W	1171	0 4 0 - 9 1 3 4 D 3 7
35W	1463	0 4 0 - 9 1 3 5 D 3 7
56W	2341	0 4 0 - 9 1 3 8 D 3 7

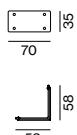
Accessories



65

END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 4 0 - 0 0 0 3



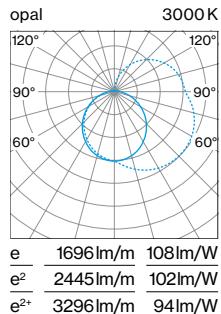
70

58

LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 4 0 - 0 0 0 1 5
linear connector (10 pieces)	0 4 0 - 0 0 0 1 5 . 1 0
opal cover linear connector	0 0 6 - 1 4 0 0 5

LIGHT DISTRIBUTION



THROUGH WIRE

TYPE	ORDER CODE
3×1,5mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5×1,5mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

Inspiration

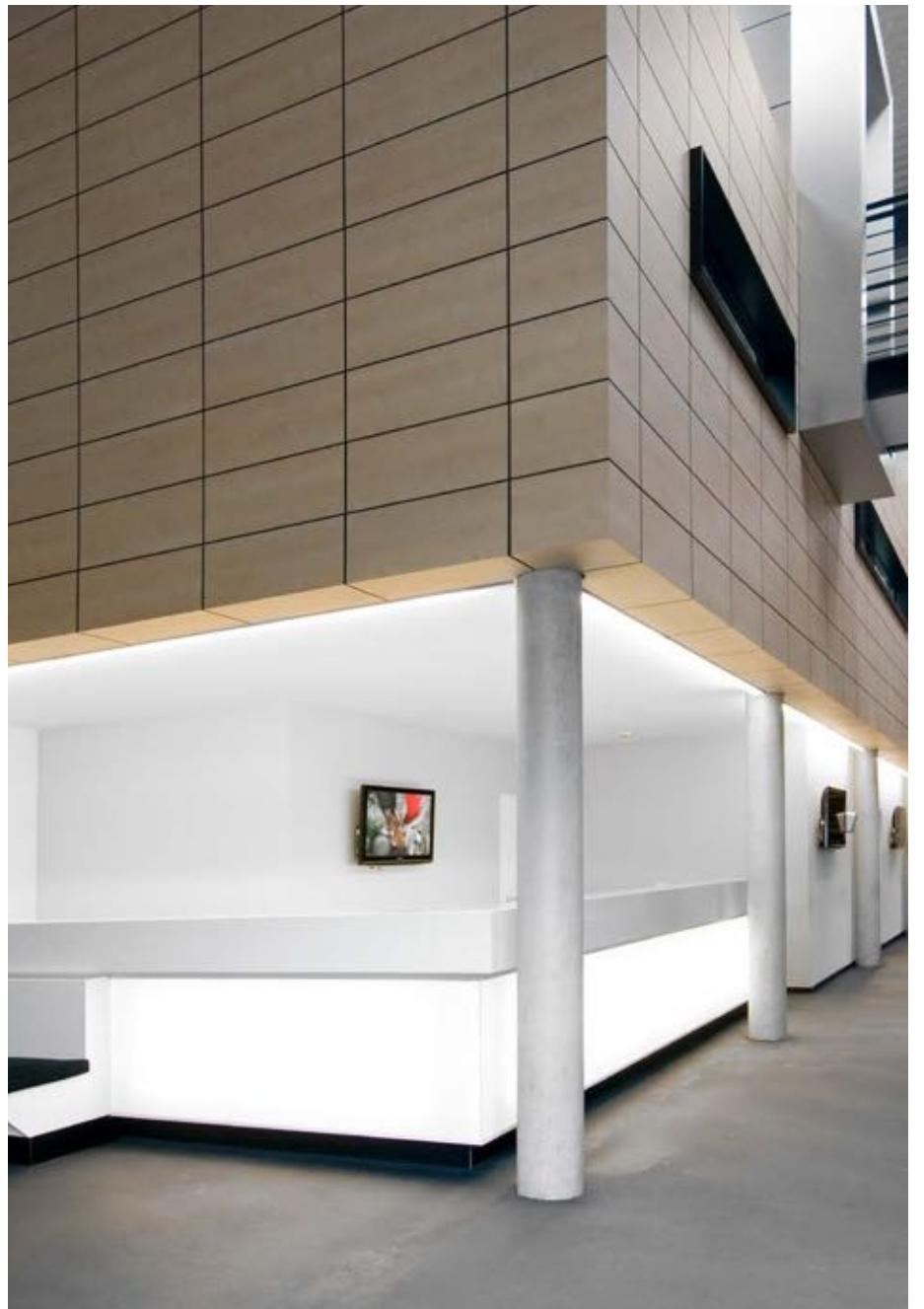
Fernsehmacher
Hamburg, Germany

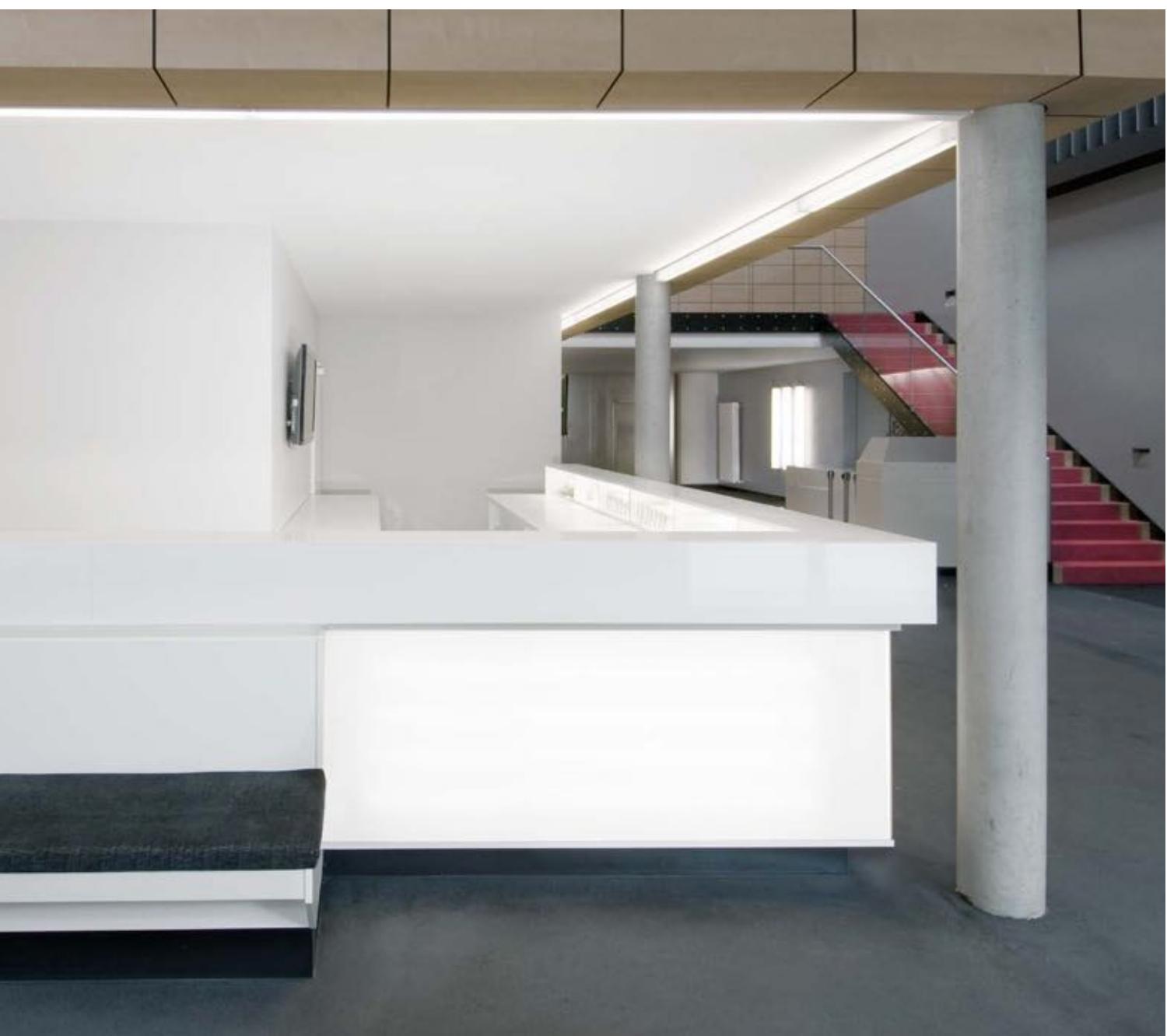
ARCHITECT

Heeckt & Maurer Architekten BDA
Hamburg, Germany

PRODUCT

CORNER 65 surface system





TUBO

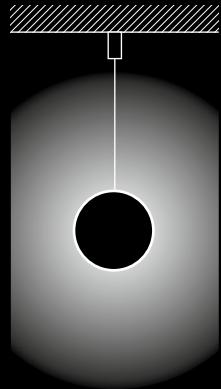
system

MOUNTING

CEILING



SUSPENDED



SHAPES

LINEAR



LIGHT DISTRIBUTION

OPAL



CONTROL

non DIM
3000K / 4000K

DIM DALI
3000K / 4000K

non DIM, DIM DALI
emergency light
3000K / 4000K

Description

ES Sistema modular de lámparas de perfil con cubierta cilíndrica opalina para una iluminación homogénea; opcionalmente variante superpuesta o colgada; diseñado para la creación de sistemas continuos; disponible en 3000 K y 4000 K; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Système de luminaires profilés modulaire avec cache opale cylindrique pour un éclairage homogène ; au choix variante en saillie ou suspendue ; conçu pour système d'éclairage continu ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

Overview



INSET

non DIM e²
DIM DALI e²

•	•	•
•	•	•

COVER

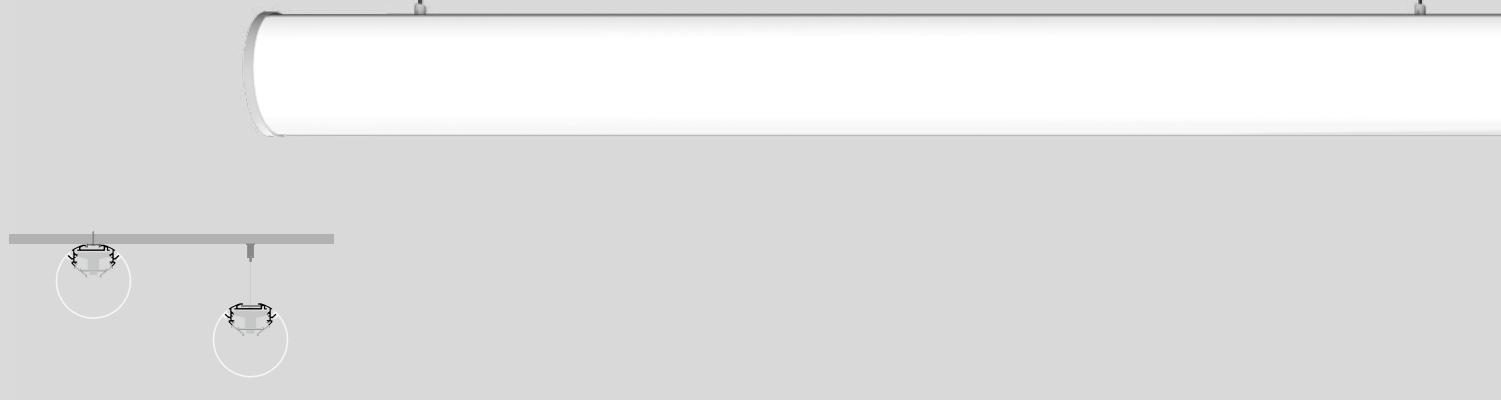
opal high performance

•	•
---	---

TUBO 100

ceiling / suspended system

xal.com/tubo



Quickinfo

GENERAL

suspended
IP20

LED

Mid-power LED
up to 4135lm/m
up to 129lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

omni illumination
uniform illumination
PMMA cover opal

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI
transparent feeder cable

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable (internal wiring)

TUBO

surface /
suspended
⊕ 372 / 376



Description

ES Perfil soporte fabricado en aluminio; tapas finales de aluminio sin tornillos visibles; Superficie pintada al polvo en blanco; Perfil disponible para pre-montaje; resto de componentes luminosos montables sin herramienta; lámpara superpuesta o lámpara colgante con cable de 1500 mm; regulación de la altura sin necesitar herramientas; fijación en las lámparas por medio de enganches elásticos; ajustable de una manera sencilla; incluido cable de alimentación transparente; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; cubierta cilíndrica de PMMA satinada para iluminación homogénea; con 340° de emisión e iluminación de techo; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo lumínoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; opcional no atenuable o atenuable con DALI; opcionalmente con módulo de luz de emergencia con batería recargable de 1 o 3 horas y autocomprobación

FR Profilé portant en profil extrudé en aluminium ; Couvercle final en aluminium, aucune vis visible ; Surface blanc peint à la poudre ; Profilé de luminaire pour montage livrable avant ; composants restants du luminaire montable sans outil ; luminaire en saillie ou suspendu avec câble de suspension 1500 mm ; réglage en hauteur sans outil au luminaire ; Fixation au luminaire au moyen de clips à ressort ; positionnement libre ; incl. conduit d'alimentation transparent ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; cache cylindrique en PMMA satiné pour éclairage homogène ; avec diffusion de lumière à 340° et léger éclairage de plafond ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; en option non gradable ou DALI gradable ; en option élément lumière d'urgence avec batterie 1h ou 3h et autotest

Features



detail end caps



quick lock



all side light distribution

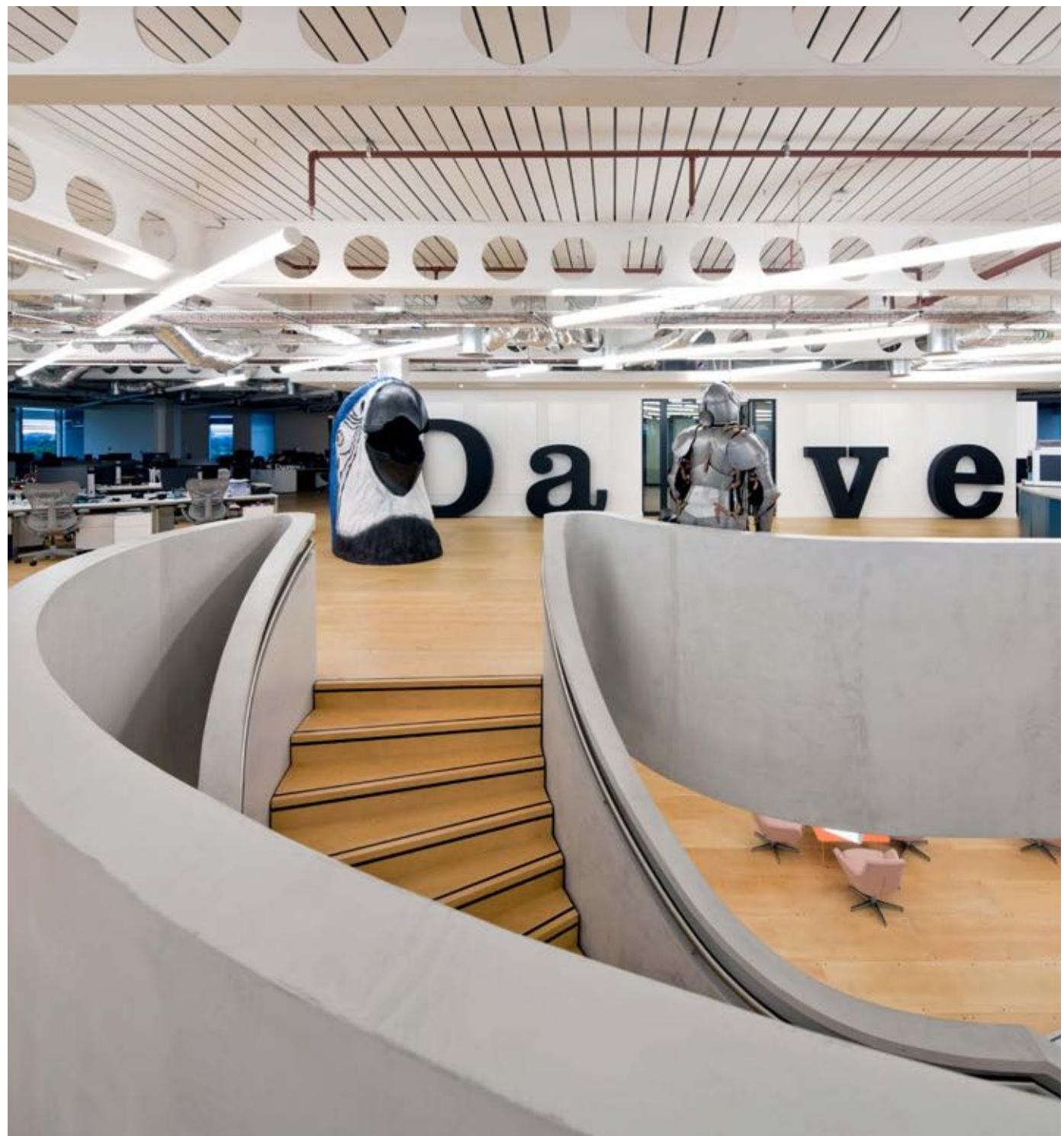
Inspiration

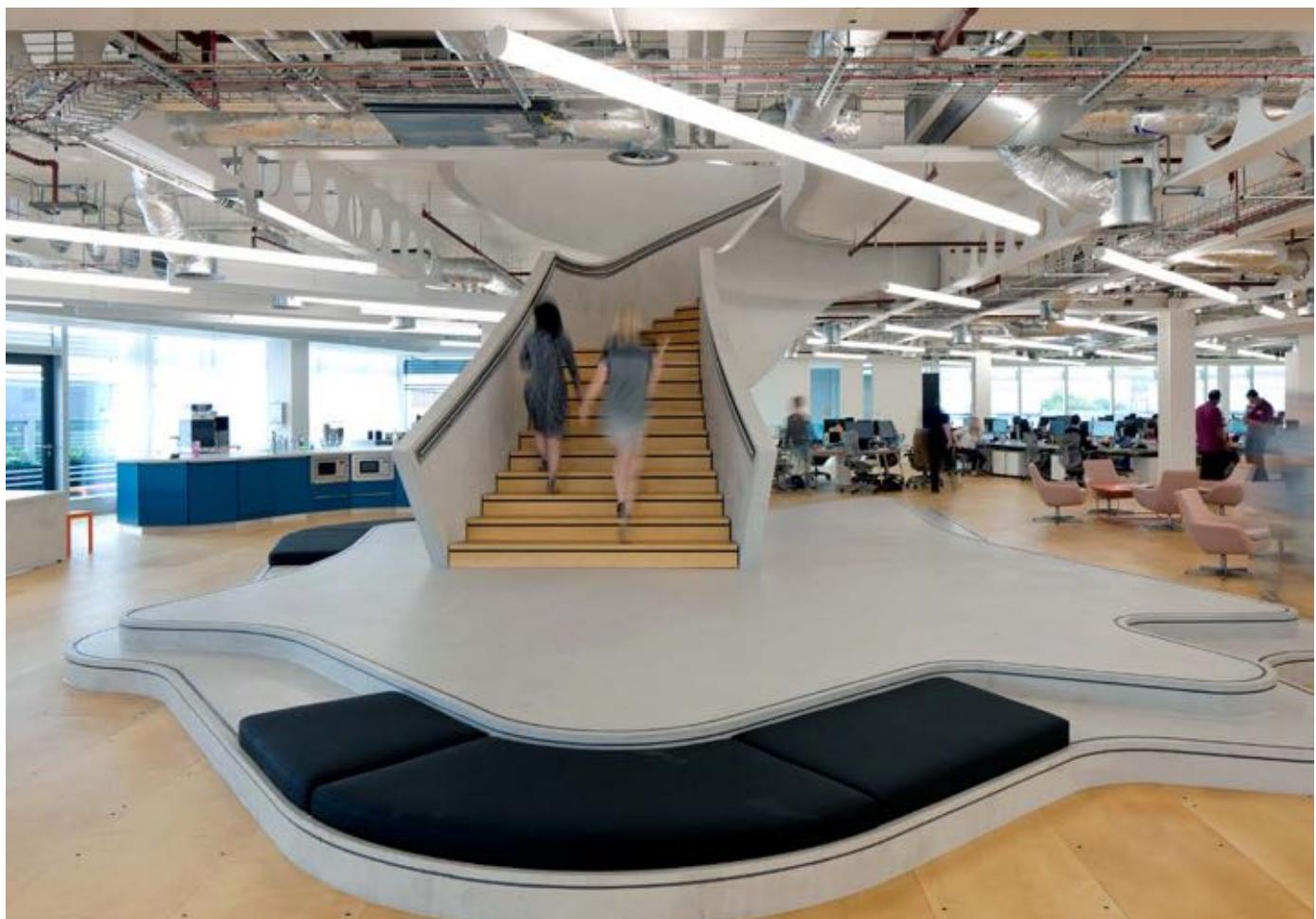
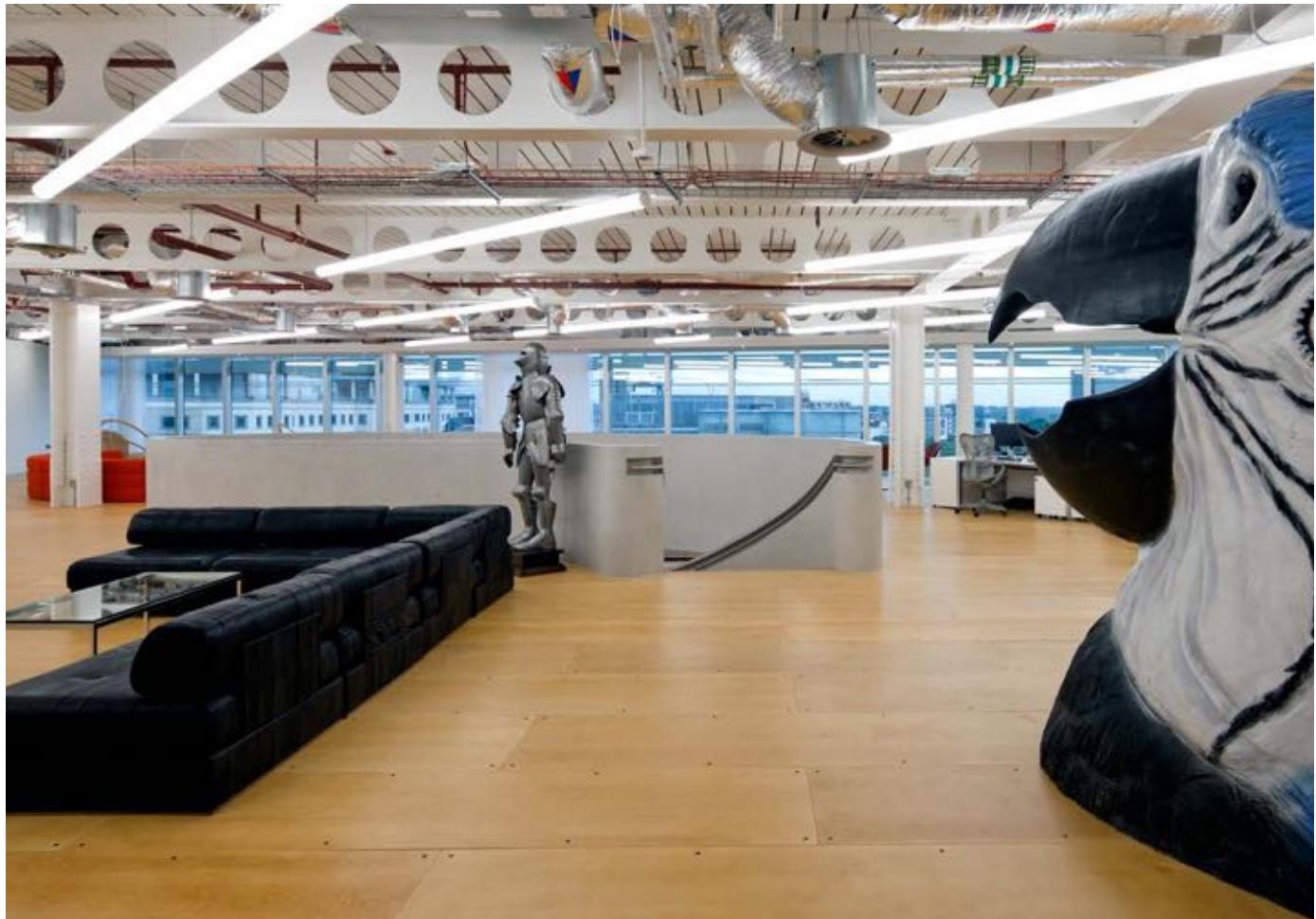
UK TV
London, United Kingdom

PRODUCT
TUBO 100 suspended system

ARCHITECT
PENSON
London, United Kingdom

LIGHTING DESIGN
AECOM
London, United Kingdom





Inspiration

Cafeteria
Segovia, Spain

PRODUCT
TUBO 100 suspended system

ARCHITECT
Serrano Suñer Arquitectos
Madrid, Spain





LINEA EVO

system

MOUNTING

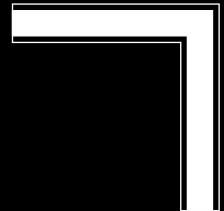
WALL



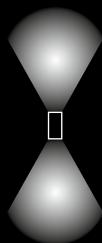
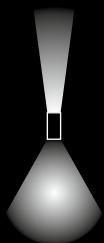
SHAPES

LINEAR

CORNER



LIGHT DISTRIBUTION

OPAL
OPALGRAZER
GRAZERGRAZER
OPALASYMMETRIC
GRAZERASYMMETRIC
OPAL

CONTROL

non DIM
3000K / 4000KDIM DALI
line control
3000K / 4000K

Description

ES Sistema modular de lámparas de perfil con distribución de luz directa/indirecta; gran diversidad de variantes para requisitos específicos de proyecto; apropiada para montaje pared; diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° para el montaje flexible del sistema; opcionalmente se proporcionan otros insets; disponible en 3000 K y 4000 K; opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Système de luminaires profilés modulaire avec distribution directe/indirecte de la lumière ; grand éventail de variantes pour exigences propres au projet ; convient à un montage mural ; conçu pour systèmes d'éclairage continu, équerres de raccordement 90° pour structure de système flexible ; au choix avec différents éléments lumineux ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; en option non gradable ou DALI gradable

Overview

LINEA EVO
wall

INSET DIRECT

opal
wall grazer
asymmetric

-
-
-

INSET INDIRECT

opal
wall grazer
asymmetric

-
-
-

LINEA EVO

wall system

xal.com/linea-evo



Quickinfo

GENERAL

wall mounted
IP20

LED

Mid-power LED
up to 145 lm/W
3000 K, 4000 K
CRI ≥ 80, CRI ≥ 90
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct/indirect illumination
PMMA cover opal
opal, wall grazer, asymmetric lens

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

LINEA EVO

wall
[page 664](#)

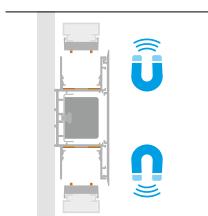


Description

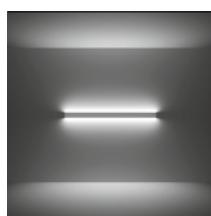
ES Cuerpo de lámpara y cubierta frontal de perfil extrusión de aluminio, versión poligonal; sin tornillos visibles; diseñado para la creación de sistemas continuos; superficie con recubrimiento de pintura en polvo en colores gris, blanco o negro; apropiada para montaje pared; iluminación homogénea de la pared o bien del techo mediante distribución uniforme directa/indirecta de la luz; precisa característica de emisión con tres diferentes perfiles de lente (ópalos, wall grazer, asimétricos); LEDS de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática ; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80, variante asimétrica: CRI ≥ 90; mínimo 80 % del flujo luminoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP III; opcional no atenuable con DALI

FR Corps de luminaire et cache avant en profil extrudé en aluminium, version à bords en arête ; aucune vis visible ; conçu pour système d'éclairage continu ; surface thermo-laquée grise, blanche ou noire ; convient à un montage mural ; éclairage homogène du mur ou du plafond par une distribution de lumière uniforme directe / indirecte ; caractéristiques précises de rayonnement avec trois profils différents de lentilles (opal, wall grazer, asymétrique) ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80, variante asymétrique CRI ≥ 90 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP III ; en option non gradable ou DALI gradable

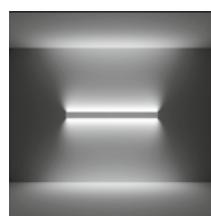
Features



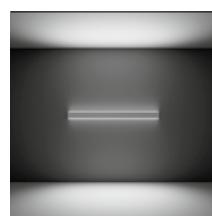
magnetic light insets



opal high performance



wall grazer



asymmetric

Standard configuration

COLOUR TEMPERATURE  3000K 5

CONTROL CHANNEL 
non DIM 1
DIM DALI line control 3

CONTROL LIGHT INSET
non DIM
DIM DALI line control

MATERIAL COLOUR  grey G

G

LIGHT INSET  opal high performance H

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE  4000K 6

MATERIAL COLOUR  white 7
black 8

+5% surcharges

LIGHT INSET  wall grazer S
asymmetric A

Options on request

COLOUR TEMPERATURE 2700K



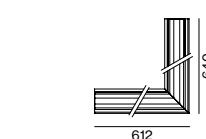
LINEA EVO wall

order installation channel, cover, light inset + mounting accessories separately

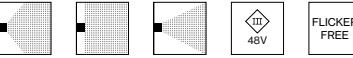
 1ADDR.
 220-240V

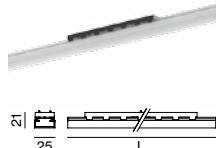
INSTALLATION TRACK + COVER

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel + cover + 50W converter	606	0 5 0 - 2 5 2 2 2 
channel + cover + 50W converter	1206	0 5 0 - 2 5 2 4 2 
channel + cover + 75W converter	1806	0 5 0 - 2 5 2 6 2 
channel + cover + 75W converter	2406	0 5 0 - 2 5 2 8 2 
inner corner 90°+cover+50W conv.	640x612	0 5 0 - 2 5 5 2 1 
outer corner 90°+cover+50W conv.	612x640	0 5 0 - 2 5 5 3 1 
blind channel + cover	606	0 5 0 - 2 5 2 2 1 1 
blind channel + cover	1206	0 5 0 - 2 5 2 4 1 1 
channel + cover	custom	E 8 5 6 8 0 



LIGHT INSET

 opal high performance
wall grazer
asymmetric
flicker free
48V



SYSTEM POWER (OPAL, W. GRAZER / ASYM.)	L (mm)	ORDER CODE
10W / 11W	605	0 5 0 - 2 6 1 2 :: 1 8 
18W / 19W	1205	0 5 0 - 2 6 1 4 :: 1 8 
28W / 29W	1805	0 5 0 - 2 6 1 6 :: 1 8 
36W / 36W	2405	0 5 0 - 2 6 1 8 :: 1 8 

LIGHT INSET	COLOUR TEMP.	SYSTEM POWER	DELIVERED LUMENS	EFFICACY
opal high performance	3000K	30W/m	3160lm/m	105lm/W
	4000K		3360lm/m	111lm/W
wall grazer	3000K	30W/m	4115lm/m	137lm/W
	4000K		4380lm/m	145lm/W
asymmetric	3000K	31W/m	2470lm/m	79lm/W
	4000K		2730lm/m	87lm/W

Accessories

END CAPS

TYPE	ORDER CODE
end caps (pair)	0 5 0 - 2 5 4 0 1 0 

CONNECTOR

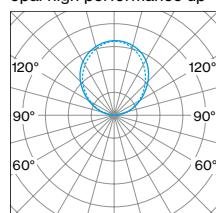
TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 5 0 - 2 5 5 1 1 0 0 
linear connector (10 pieces)	0 5 0 - 2 5 5 1 1 0 0 . 1 0

THROUGH WIRE

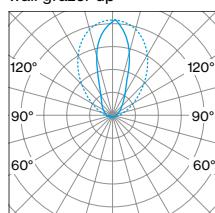
TYPE	ORDER CODE
3 x 1,5 mm ² (non DIM, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 3
5 x 1,5 mm ² (DIM DALI, 10 pieces)	0 0 4 - 9 0 0 0 5

LIGHT DISTRIBUTION

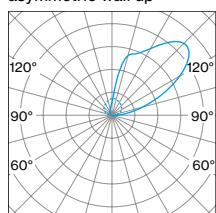
opal high performance up



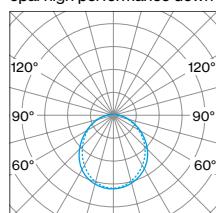
wall grazer up



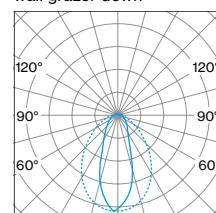
asymmetric wall up



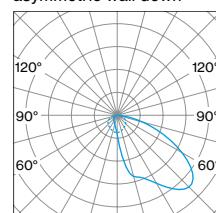
opal high performance down



wall grazer down



asymmetric wall down



Inspiration

Champalimaud Centre for the Unknown
Lisbon, Portugal

ARCHITECT

Charles Correa Associates
Mumbai, India

LIGHTING DESIGN

dpa lighting consultants
Oxfordshire, United Kingdom

PRODUCT

LINEA EVO wall system



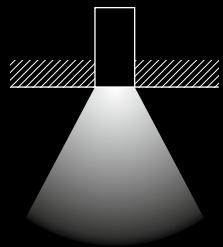


MINOX

system

MOUNTING

RECESSED

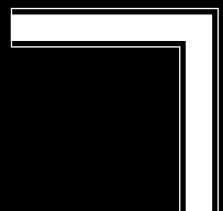


SHAPES

LINEAR



CORNER



CONTROL

non DIM
3000K / 4000K

DIM DALI
3000K / 4000K

DIM DALI
tunable white
3000–6000K



Description

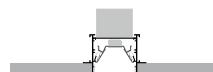
ES Sistema modular de lámparas de perfil, especialmente concebido para el uso en sistemas empotrados en el techo System X de Rockfon®; opcionalmente como variante empotrada con nivel de lámpara enrasado o con cubierta sobre-saliente (jut-out); diseñado para sistemas de iluminación continuos, conectores angulares de 90° para el montaje flexible del sistema; disponible en 3000 K y 4000 K, opcionalmente con luz blanca dinámica (3000 K–6000 K); opcional no atenuable o atenuable con DALI

FR Système de luminaires profilés modulaire, conçu spécialement pour utilisation dans systèmes plafonnier encastré Rockfon® X ; au choix comme variante encastrée avec niveau d'éclairage en affleurement dans le plafond ou avec cache saillant (jut-out) ; conçu pour systèmes d'éclairage continu, équerres de raccordement 90° pour structure de système flexible ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K, en option avec équipement Tunable White (3000–6000 K) ; en option non gradable ou DALI gradable

Overview

MINO X

installation channel + light inset



LIGHT OPTIC COVER

- opal high performance
- microprismatic
- jut-out
- blind cover

-
-
-
-

MINO X

system

xal.com/mino



Quickinfo

GENERAL

recessed
IP 20

LED

Mid-power LED
up to 2635 lm/m
up to 122 lm/W
3000 K, 4000 K, tunable white
CRI ≥ 80
Binning initial ≤ 3 MacAdam

ESTIMATED LED LIFETIME

L80 / 50 000 h

OPTICAL

direct illumination
PMMA cover opal, microprismatic
CSC cover jut-out

ELECTRICAL

non DIM, DIM DALI

PHYSICAL

aluminium
powder-coated
halogen-free cable

MINO X

page 202



Description

ES Cuerpo de lámpara de perfil extrusionado de aluminio; diseñado para la creación de sistemas continuos; Superficie pintada al polvo en blanco; diseñada especialmente para su aplicación en sistemas de techo fabricados por Rockfon® (system X); es posible realizar ajustes; con un sencillo sistema de montaje sin herramientas; elemento de luz formado por perfil extruido con acabado altamente reflectante para una gestión térmica mejorada; cubierta HPO (High Performance Opal) para iluminación homogénea, opcionalmente enrasada con el techo o saliente 8 mm (jut-out); cubierta microprismática de PMMA con lámina difusora para la reducción de iluminancia y un alumbrado homogéneo; LEDs de alta eficiencia que proporcionan una alta reproducción cromática; binning inicial ≤ 3 MacAdam; disponible en 3000 K y 4000 K; CRI ≥ 80; mínimo 80 % del flujo luminoso después de 50.000 h de vida útil; protección IP20; CP I; dispositivo de funcionamiento instalado en la carcasa de aluminio acoplada; opcionalmente no atenuable

FR Corps de luminaire en profil extrudé en aluminium ; conçu pour système d'éclairage continu ; Surface blanc peint à la poudre ; conçu spécialement pour utilisation dans systèmes plafonnier encastré Rockfon® système X ; adaptation personnalisée possible ; avec support d'encastrement Snap-In pour montage simple et sans outil ; élément lumineux composé de profilé extrudé laqué hautement réfléchissant pour une gestion thermique améliorée ; cache HPO (High Performance Opal) pour une éclairage homogène, au choix en affleurement dans le plafond ou saillant sur 8 mm (jut-out) ; cache PMMA microprismatique, avec film diffusant inclus pour réduire la brillance avec un éclairage homogène ; LED économies en énergie à restitution de couleur élevée ; binning initial ≤ 3 MacAdam ; livrable dans les couleurs de lumière 3000 K et 4000 K ; CRI ≥ 80 ; min. 80 % du flux lumineux au bout de 50000 h de durée de vie ; genre protection IP20 ; CP I ; dispositif d'alimentation monté dans un boîtier en aluminium appliquée ; en option non gradable

Features



made for "Rockfon®
System X"



tunable white
3000–6000 K

Standard configuration

UNIT	
middle (run)	4
start / end	5

COLOUR TEMPERATURE	
3000K	5

CONTROL	
DIM DALI	3

MATERIAL COLOUR	
white	

LIGHT OPTIC COVER	
opal high performance	H
micropolymer	Z
jut-out	J

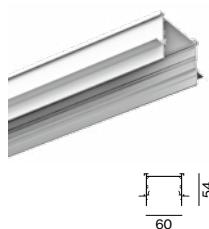
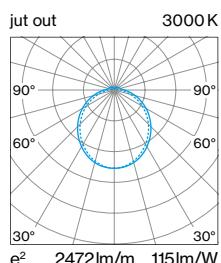
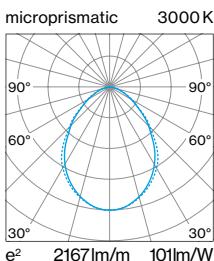
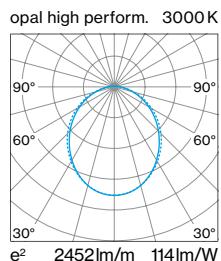
NUMBER OF CORES	
3-pole	1
5-pole	2

Extended configuration

COLOUR TEMPERATURE	
4000K	6

CONTROL	
non DIM	1

LIGHT DISTRIBUTION

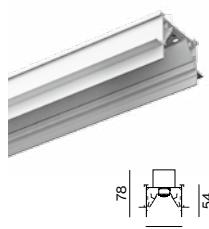


MINO X

order installation channel, cover, light inset + mounting accessories separately

INSTALLATION CHANNEL

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
channel	600	0 5 9 - 4 8 0 2 1 1 7
channel	1200	0 5 9 - 4 8 0 4 1 1 7
channel	custom	E 8 5 4 6 1 ... 7



INSTALLATION CHANNEL + LIGHT INSET



non DIM / DIM DALI

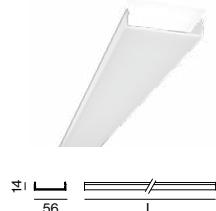
SYSTEM POWER / TYPE	L (mm)	ORDER CODE
13W / end unit	600	0 5 9 - 4 5 3 2 : : 7
26W	1200	0 5 9 - 4 U 3 4 : : 7
39W / middle unit	1800	0 5 9 - 4 4 3 6 : : 7
51W / middle unit	2400	0 5 9 - 4 4 3 8 : : 7
64W / middle unit	3000	0 5 9 - 4 4 3 9 : : 7

DIM DALI tunable white 3000–6000K

SYSTEM POWER / TYPE	L (mm)	ORDER CODE
26W	1200	0 5 9 - 4 U 3 4 0 3 7
39W / middle unit	1800	0 5 9 - 4 4 3 6 0 3 7
51W / middle unit	2400	0 5 9 - 4 4 3 8 0 3 7

LIGHT OPTIC COVER

TYPE	L (mm)	ORDER CODE
cover	599	0 5 9 - 4 8 9 0 4 2 0
cover	1199	0 5 9 - 4 8 9 0 U 4 0
cover	1798	0 5 9 - 4 8 9 0 4 6 0
cover	2397	0 5 9 - 4 8 9 0 4 8 0
cover	2997	0 5 9 - 4 8 9 0 4 9 0
cover	custom	E 8 0 6 3 1 ... 0
blind cover	600	0 5 9 - 4 8 9 0 4 2 7
blind cover	1200	0 5 9 - 4 8 9 0 4 4 7
blind cover	custom	E 8 0 6 3 1 ... 7 B



Accessories

END CAPS

TYPE	H (mm)	ORDER CODE
end caps (pair)	50	0 5 9 - 4 8 2 0 1 1 7
end caps for jut-out (pair)	58	0 5 9 - 4 8 2 0 1 2 7

LINEAR CONNECTOR

TYPE	ORDER CODE
linear connector (1 piece)	0 5 9 - 4 8 1 0 1 1 0
linear connector (10 pieces)	0 5 9 - 4 8 1 0 1 1 0 . 1 0
opal cover linear connector	0 0 6 - 1 4 0 0 0

POWER FEEDER 220-240V | 13A

TYPE	ORDER CODE
power feeder	0 5 9 - 2 9 1 1 0 1 0

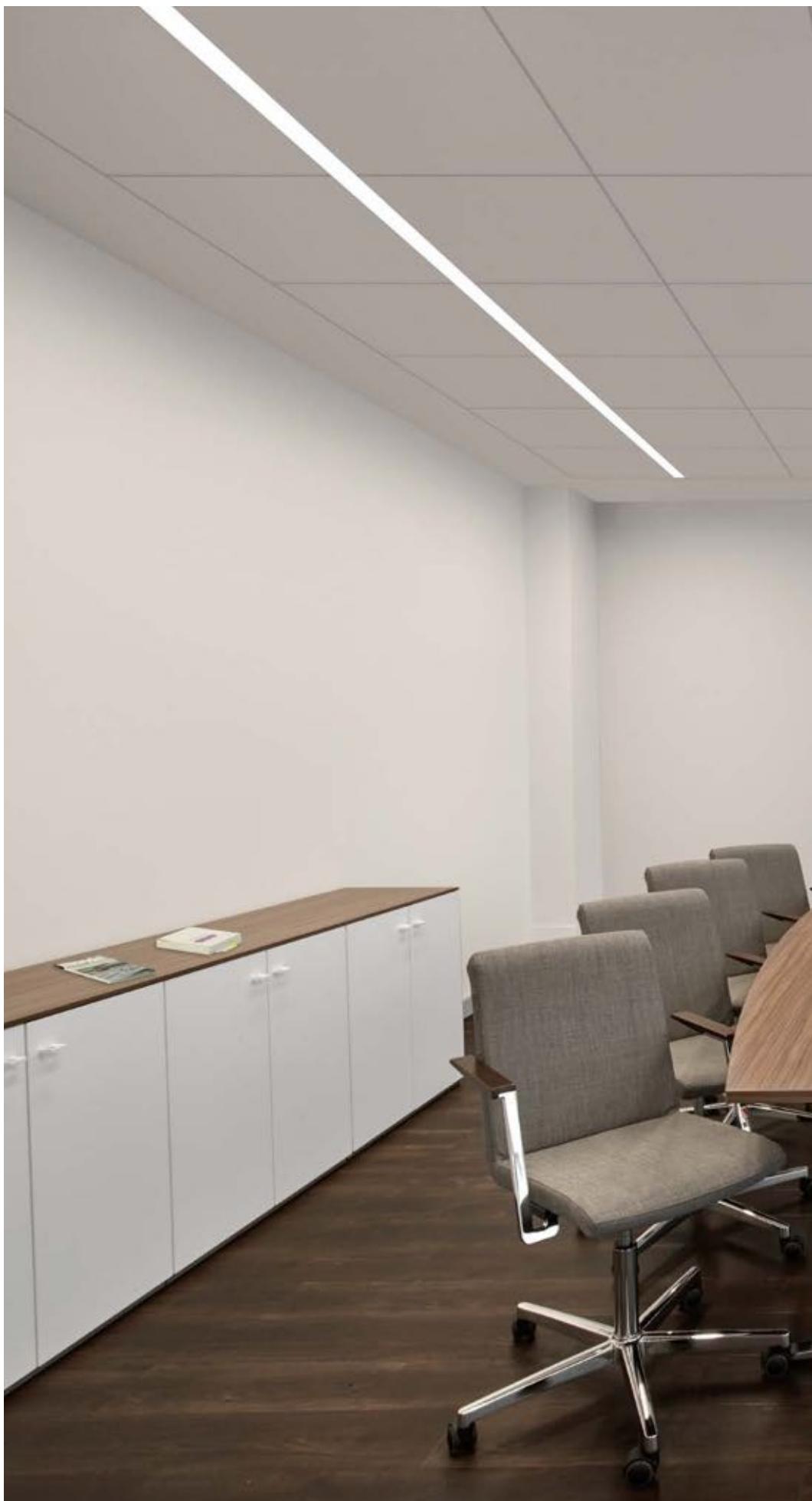
CONNECTION CABLE 220-240V | 13A

L (mm)	ORDER CODE
1000	0 5 9 - 4 8 4 1 0 1 0
2000	0 5 9 - 4 8 4 2 0 1 0
3000	0 5 9 - 4 8 4 3 0 1 0

Inspiration

Meeting Room
Bern, Switzerland

PRODUCT
MINO X system





NANO

lighting solution

xal.com/nano



Quickinfo

1 NANO TURN / JUST

Highly flexible and varied range of recessed and surface mounted lighting profiles for shelf lighting.

2 INEO

Simple surface mounted lighting profile for shelf lighting.

3 STADIO

Solitary spotlight for illuminating display cases, available in nine different variants.

4 PICO

Discreet single spotlight in four versions, optimally suitable for display cases.

5 PICO SUPPORT

Luminaire in round and rectangular profile styles for illuminating deeper showcases.

6 MICRO

Recessed spotlight in three different versions for optimal niche lighting.

7 JUST

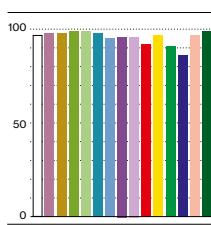
Flexible mounted luminaire, perfect for recessed areas and shelf lighting.

Description

ES Una óptima presentación de artículos y piezas de exposición dirige conscientemente la atención del observador y realza lo especial del objeto expuesto correspondiente. Y en ello, la luz desempeña un papel muy importante. NANO y las familias de productos afines INEO, MICRO, STADIO y PICO han sido desarrolladas para su uso en estantes y vitrinas y su objetivo es: hacer visible el atractivo y lo admirable del objeto expuesto, orientar la mirada a su riqueza de detalles y dirigir la atención a ello. Las variadas exigencias requieren una amplia gama de instrumentos y la importancia de la misión requiere el uso de la mejor tecnología de iluminación. Estos productos tienen un índice de reproducción cromática muy elevado (CRI 95).

FR Une présentation optimale de produits et de pièces d'exposition retient volontairement l'attention de l'observateur et met en valeur la particularité de l'article exposé. La lumière devient alors un des principaux facteurs d'influence. NANO et les familles de produits utilisées INEO, MICRO, STADIO et PICO ont été développées pour une utilisation sur étagère ou en vitrine, plus précisément pour permettre : de rendre visible l'article exposé pour susciter désir et admiration, de le montrer dans toute la richesse de ses détails, de capter l'attention. La diversité des exigences demande alors une large sélection de sélection d'instruments et l'importance de la tâche exige d'utiliser la meilleure technologie en matière d'éclairage. Les produits affichent un indice de rendu de couleur très élevé (IRC 95).

Features



optical accessories



adjustable beam angle

Brochure



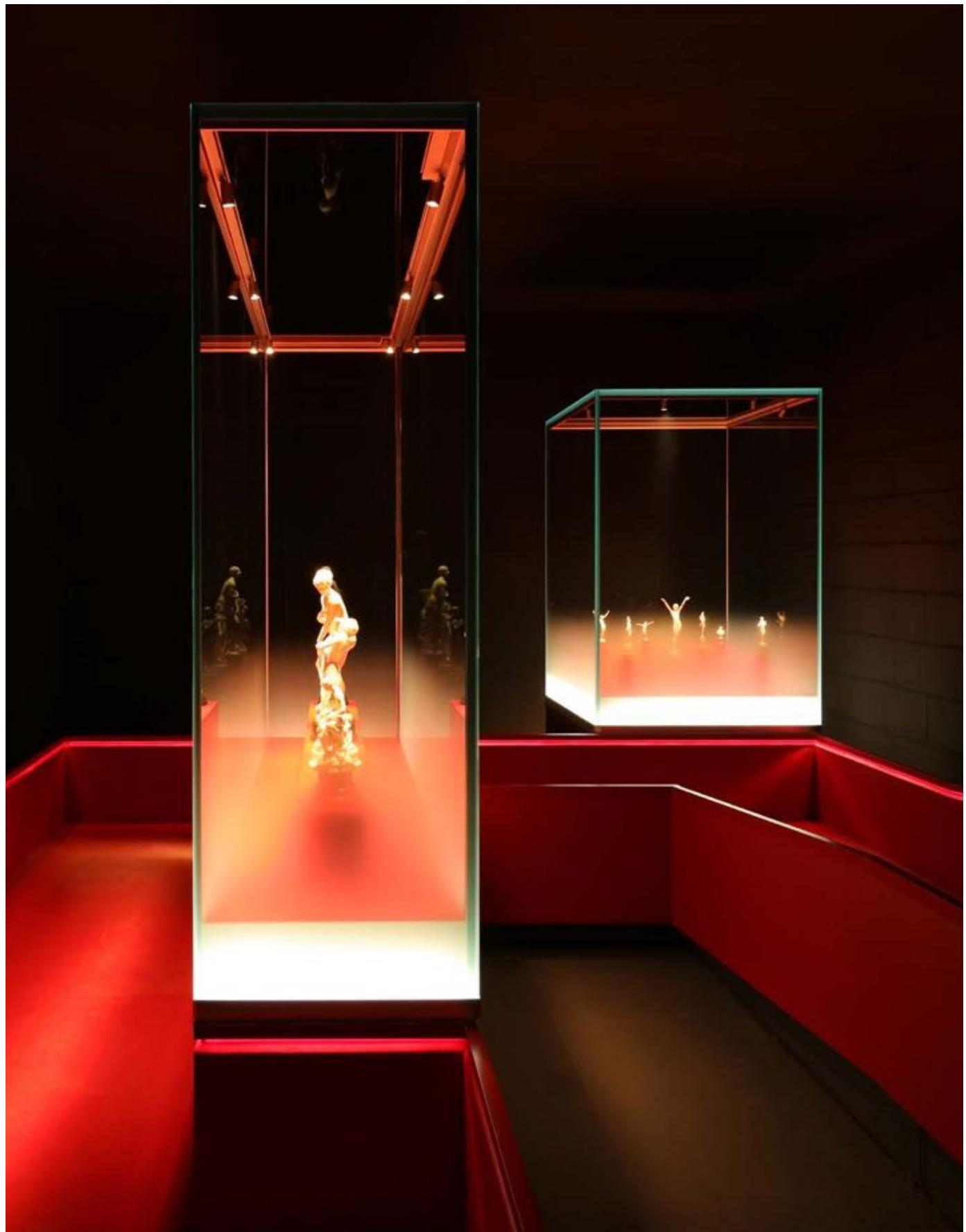
Inspiration

Elfenbein Museum
Erbach, Germany

ARCHITECT
Sichau & Walter Architekten
Fulda, Germany

LIGHTING DESIGN
Licht Kunst Licht AG
Bonn, Germany

PRODUCT
NANO JUST 26



Inspiration

Hessisches Landesmuseum
Darmstadt, Germany

LIGHTING DESIGN
Kardorff Ingenieure Lichtplanung
Berlin, Germany

ARCHITECT
KPW Papay Warnicke und
Partner Architekten
Hamburg, Germany

PRODUCT
NANO TURN

GENERAL PLANNER
Schiel Projektgesellschaft mbH
Berlin, Germany



